

**ZAHVALE
MLADOPROČENCEV**
☎ **04/201 42 47**

vsak petek izide
TV OKNO

DOGOVOR, KI DRŽI!

Gorenjska Banka

Banka s poslubom

NOMINALNE OBRESTNE MERE

GORENJSKI GLAS®

Leto LVI - ISSN 0352 - 6666 - št. 71 - CENA 180 SIT (16 HRK)

Kranj, torek, 9. septembra 2003



Foto: Gorazd Kavčič

Navček in jok

Državni statistični urad je pred dnevi predstavil informacijo o lanskem naravnem in selitvenem gibanju prebivalstva ter o sklenitvah in razvezah zakonskih zvez v Sloveniji. Za navidez suhoparnimi podatki se "skriva" vsebina, ki opozarja in zaskrbljuje.

Število prebivalcev v Sloveniji se je lani sicer povečalo, vendar le zaradi priseljevanja, medtem ko je bil naravni prirast, to je razlika med rojenimi in umrlimi, negativen. Navček, ki zazvoni ob smrti, je bil torej spet pogostejši od otroškega joka: 1.121 ljudi je umrlo več, kot se jih je rodilo. Na Gorenjskem je bil negativen v občinah Bled, Bohinj, Kranjska Gora, Predvdor in Tržič, najbolj pozitiven pa v občinah Jezersko in Gorenja vas - Poljane. Za enostavno obnavljanje prebivalstva bi ob sedanji umrljivosti ženska v rodni dobi morala roditi 2,1 otroka, lani je bilo povprečje le 1,21, kar Slovenijo v primerjavi z državami, članicami in "pristopnicami" Evropske unije, uvršča na dno lestvice. Vedno več otrok rodijo neporočene matere, lani je delež teh rojstev prvič presegel 40 odstotkov. Življenjska doba prebivalstva se počasi podaljšuje: umrli moški je bil lani v povprečju star 67,9 leta in ženska 77 let, kar je največ doslej. Lani je bilo sklenjenih 7.064 zakonskih zvez, kar je pol manj kot, denimo, 1979. leta, hkrati pa je bilo tudi 2.457 razvez. Povprečna starost ženina in neveste še narašča, lani je bil ob prvi sklenitvi zakonske zveze ženin v povprečju star 30,1 leta, nevesta pa 27,4 leta. Le v dvajsetih slovenskih občinah ni bilo nobene razveze, med njimi ni nobene gorenjske. V naklanski občini, na primer, je bilo ob devetih sklenitvah zakonskih zvez kar šest razvez, v občini Žiri pa ob sedemnajstih zvezah le ena razveza.

Cveto Zaplotnik

Triglav usoden za Velenjčanko

Kredarica - Osvojiti najvišji vrh v državi, je želja večine Slovencev. Triglav je v zadnjih letih postal prava romarska pot. Čeprav je pot dobro zavarovana, pa se gora zna s katerim od planincev tudi usodno poigrati. V petek popoldne je Triglav vzel življenje 41-letni N.V. iz Velenja.

Velenjčanka je ob petih popoldan s prijateljem sestopala z vrha proti Kredarici. Uro kasneje ji je na Malem Triglavu na označeni in zavarovani, vendar poledeneli poti spodrsnilo. Izgubila je ravnotežje in omahnila prek ostenja približno 80 metrov globoko, nato pa drsela še sto metrov po kamnitem in peščenem pobočju Malega Triglava. Zdravnik, ki se je pridružil posadki policijskega helikopterja in mojstranskim gorskim reševalcem, ni mogel storiti ničesar več. 41-letni Velenjčanki je slovenski očaj vzel življenje.

Več sreče pa je imel med sestopanjem z vrha dobro uro prej 41-letni Ljubljčan M.S. Tudi njemu je na Malem Triglavu na poledeneli poti spodrsnilo, da je padel, vendar so mu pomagali drugi planinci, ki so poklicali tudi reševalce. V jeseniško bolnišnico je Ljubljčanca s pretrganimi vezmi v gležnju odpeljal policijski helikopter.

Helena Jelovčan

Vodice praznujejo

Vodice - V občini Vodice se že od konca avgusta vrstijo prireditve ob letošnjem občinskem prazniku. Nocoj bo slavnostna seja občinskega sveta, na kateri bodo podelili tudi letošnja občinska priznanja. O praznovanju in občini Vodice pišemo na 6., 7., 8. in 9. strani Gorenjskega glasa, ki ga bodo tokrat dobila vsa gospodinjstva v občini Vodice.

Čevljarški sejem še živi



od tam. In ob pestri gostinski ponudbi se je obiskovalec kar težko odločil, kje in kaj bi jedel. Le za tržiške bržole je bilo treba pohiteti, saj jih je ponekod že zgodaj zmanjkalo. Posebnost tokratne nedelje je bil čevljarški troboj proizvajalcev obutve. Čeprav je šlo za igre, so tekmovali zares. Zmagala sta Alpina pri moških in Peko pri ženskah. Če k zapisanemu dodamo, da je bilo dobro urejeno tudi parkiranje vozil in prevoz obiskovalcev z avtobusi, je razlogov za pohvalo prireditvi dovolj.

Stojan Saje



080 22 66

Hitro, enostavno in brezplačno naročanje **kurilnega olja**.
Z Magno dobite več ... možnost plačila do **9 obrokov**.

PETROL d.d., Ljubljana, Dunajska cesta 50, 1527 Ljubljana

PETROL

Tržič - Šušarska nedelja se je razvila iz sejmov tržiških čevljarjev, ki so na Angelsko nedeljo ponujali svoje izdelke na mestnih ulicah. To tradicijo je ohranilo Turistično društvo Tržič, brez katerega ne bi bilo niti letošnje, 36. prireditve zapored. Ob številnih športnih, kulturnih, družabnih in zabavnih dogodkih je privabil največ

obiskovalcev nedeljski sejem. Organizatorji pravijo, da je obisk presegel vsa pričakovanja. Po njihovi oceni naj bi prišlo v mesto, ki ima trške pravice že od leta 1492, več kot 60 tisoč ljudi iz domovine in tujine. Trgovci so odkupili vseh tristo stojnic, vendar je prodaja cvetela še drugod. Nekateri so se izognili plačilu najemnine tako, da so svoje blago ponujali mimoidočim kar sredi ceste. Seveda na stojnicah niso prodajali le obutve! Po čevljih je zaradi ugodnih cen res največ povpraševanja, vendar je moč na sejmu kupiti še marsikaj - od oblačil do suhe robe.

Čeprav imajo na isti dan sejem v Ribnici, so prišli trgovci tudi

GORENJSKI GLAS
MALI OGLASI
Gorenjski glas, d.o.o., Kranj,
Zoisova 1, 4000 Kranj
TEL: 2014 247
2014 248
2014 249



**PREŠERNOVO GLEDALIŠČE
KRANJ**

ABONMA

2003/2004 Vpis od. 03. do 16. 09. 2003

Hrvaška ne more sama odločati o morju

Odbor državnega zbora za zunanjo politiko je pretekli teden na zaprti seji obravnaval odnose s Hrvaško. O sklepih seje in reševanju sporov s sosednjo državo smo se pogovarjali s predsednikom odbora, gorenjskim poslancem Jelkom KACINOM.

O napovedi Hrvaške, da bo na Jadranu razglasila ekonomsko cono in s tem Sloveniji onemogočila dostop do odprtega morja, kar je poslabšalo odnose med državama, je pretekli teden razpravljaj odbor za mednarodne odnose državnega zbora. Kaj ste sklenili?

"Odbor se je najprej z veliko večino odločil, da bo seja zaprta za javnost, kar je pomembna odločitev v tem pregretem trenutku, ko nima nobenega smisla, da bi dajali hrvaški



Jelko Kacin

strani, predvsem pa njihovim medijem možnost sklicevanja na razprave naših poslancev. Za našo, sosednjo in svetovno javnost je najbolj važen rezultat štirinurnega zasedanja, katerega sporočilo je jasno, razumljivo in nedvoumno, predvsem pa enotno in za katerega je glasovalo 15 od 17 prisotnih poslank in poslancev, nihče pa ni bil proti. V sklepih smo podprli odločna stališča vlade, dodali pa smo še dva, zelo pomembna. V prvega smo zapisali pričakovanja, da bo naša država kot trenutno predsedujoča v jadransko - jonski pobudi sprožila in vodila aktivnosti za hkratno in tudi enotno ekološko in ribolovno zaščito morja ob vseh državah, ki ležijo ob Jadranskem in

Jonskem morju, skladno s standardi in smernicami Evropske unije. Ne gre namreč le za namero Hrvaške, ampak za odnos do okolja in ribijah zalog tudi v Sloveniji, Italiji, Grčiji, Albaniji, Srbiji in Črni gori in Bosni in Hercegovini. Na morju negativne posledice ene ureditve vplivajo preko meja. Z drugim sklopom pa poziva odbor za zunanjo politiko predsednike parlamentarnih strank, da v dialogu s strankami na Hrvaškem in v drugih državah prispevajo k oblikovanju ukrepov za zaščito Jadranskega morja.”

Nekateri pravijo, da je hrvaška namera o razglasitvi gospodarskega območja na Jadranu predvsem politična in ljudem všečna parola pred volitvami, ki naj bi bile proti koncu leta.

"Res je, in to me posebej skrbi, da je hrvaška javnost vznemirjena v pričakovanju, da se bodo njihove teritorialne vode razširile proti zahodu na površine, ki presegajo skupne površino Slovenije. Mimo tako velike obljube politične stranke na Hrvaškem ne morejo in je zanje, še posebej pred volitvami, čeprav še niso razpisane, tudi velika skušnjava. Za zdravo življenje pa se je treba marsikateri skušnjavi upreti in to velja tudi za Hrvaško in njeno podobo, če bo želela napredovati na poti v Evropsko unijo in Nato, na kateri je Slovenija prva sosed."

Del slovenske javnosti in tudi politike trdi, da smo do Hrvaške preveč popustljivi in premalo odločni in da bi lahko že povlekli poteze, ki bi Hrvaško prisilile k razmisleku o realnosti svojih zahtev. Ali imajo kritiki prav ali ne?

"Na vprašanje bom odgovoril na tri načine. Prvič. Slovenski strateški interes je čimprejšnje članstvo Hrvaške v Evropski uniji in Natu, ker bomo tako dobili zaveznika in partnerja znotraj združenja. Če podpira

Slovenija članstvo vseh naslednic nekdanje Jugoslavije v Evropski uniji in Nato, mora podpirati najprej in predvsem Hrvaško. Drugič. Tudi sam bi želel na Hrvaško brez carinske in policijske kontrole. Za podjetnike bi bilo lažje, če ne bi bilo treba opravljati špedicijskih poslov na tak način kot sedaj. Ko bi tudi na Hrvaškem veljala pravila o prostem pretoku ljudi in kapitala, bi bilo manj Sunčanih Hvarov in podobnih zadreg. In tretjič. Hrvaška je od osamosvojitve naprej doživela marsikaj, česar mi nismo. Deset let je imela enostrankarsko vladno in ne koalicije tako kot mi. Bila je vpletena v vojno na svojem ozemlju in v Bosni in Hercegovini. V hrvaški javnosti so še vedno prisotne posledice tega, zato je veliko bolj občutljiva kot naša in ni sposobna razumeti, da so vse spremembe njim v prid in so predpogoj za članstvo v Evropski uniji in Nato. Petindvajset članic Evropske unije svoje notranje zakonodaje ne bo prilagajalo Hrvaški. Morda ji bodo prav te hude preizkušnje v odnosih s Slovenijo pomagale k spoznanju, da ne gre za slovensko sebičnost ali pokroviteljski odnos do njih, kot trdijo, ampak za naš in njihove skupni strateški interes. Hrvaška javnost na eni strani noče sprejeti 46,3 kvadratnih kilometrov velikega koridorja iziroma dimnika, ki



Sloveniji omogoča stik z mednarodnimi vodami, njim pa skupno mejo z Italijo, obenem pa hoče povečati svoje morje za površino Slovenije, za več kot 20.000 kvadratnih kilometrov. V željah po povečanju morja hrvaška politična elita namenoma noče povedati, kaj sploh želi in z uporabo najrazličnejših pismov manipulira z mednarodno in še posebej z domačo javnostjo ter skuša pokriti morebitni neuspeh v prizadevanjih za vstop v EU in lovljenju Bolgarije in Romunije, za kar ima vedno manj časa, in potolažiti do-

mačo javnost. Govori o izključno ekonomski coni, ki omogoča strožji režim nadzora na površini morja in pod njo. Ekološke in ribiške cone so nekaj čisto drugega. V severnem sredozemlju še nobena država doslej ni razglasila izključno ekonomske cone. Prva in edina bi bila Hrvaška. Španija je razglasila izključno ribiško in ne ekonomske cone zaradi preprečevanja prihoda maroških ribiških ladij v njene vode. Zato bodo v pogovorih s Hrvaško zelo pomembne opredelitve pojmov. Definicija problema je

zelo pomembna. Ni dovolj reči cona, ampak je treba povedati, kakšna cona in kaj je določeno v obstoječi zakonodaji obeh držav. Od hrvaškega ravnanja se slovensko loči tudi po tem, da vse ukrepe usklajujemo s sedanji in prihodnji članicami Evropske unije, z Bolgarijo in Romunijo, ki se pogajata o vstopu, in tudi s Turčijo. Hrvaška politična elita in vladajoča koalicija ne razumeta, da v 21. stoletju ni mogoče vleči enostranskih potez. Tudi Amerika najde za svoje posege vsaj enega zaveznika. Slovenija reagira tokrat odločno tudi zato, da bi se hrvaška politična elita streznila in bi tudi hrvaška javnost spoznala, za kaj gre."

Jože Košnjek

Obnovljena šola na Duplici

Do celovite obnove, vredne več kot 700 milijonov tolarjev, manjka še zunanja ureditev.



Kamnik - Na Duplici so v petek odprli osnovno šolo Marije Vere. Po lanskem izgradnji prizidka so letos zgradili nadomestni objekt in ga povezali z obstoječim delom. Tako je devetletka na Duplici zdaj dobila še tri učilnice za prvo triado z zunanjimi atriji, poslovne prostore za zbornico, pisarne za tajništvo, računovodstvo, svetovalno službo in za ravnateljico, hodnik in sanitarije, v nadstropju pa dve učilnici, kar 191 kvadratnih metrov veliko računalniško učilnico, šolsko knjižnico s čitalnico in druge pomožne prostore.

Tako je prenova z opremo in izgradnja te najpomembnejše in največje devetletke na Duplici pri Kamniku končana. Potrebna je le še ureditev zunanega dela z igriščem in atletsko stezo. Usposobitev šole za devetletni pouk bo veljala več kot 700 milijonov tolarjev. Šolo je odprl minister za šolstvo, znanost in

šport dr. Slavko Gaber, kamniški župan Tone Smolnikar pa je ob tej priložnosti poudaril, da jih v občini čaka v prihodnje na področju šolstva še kar nekaj finančno precej zahtevnih del. Letos so za preurejanje osnovnih šol namenili večino proračunskega denarja, v prihodnjih dveh letih pa bodo za nadaljevanje projektov te vrste namenili še 450 do 500 milijonov tolarjev. Od ministrstva za šolstvo, znanost in šport so kot prispevek države dobili 80 milijonov tolarjev.

Andrej Žalar, foto: G.K.

Zbor mobilizirancev

Kranj - V petek, 12. septembra, ob 16. uri bo v dvorani mestne občine Kranj občni zbor mobiliziranih Gorenjcev v nemško vojsko. Do občnega zbora bo že izšla knjiga o Landbergu na reki Lech na Bavarskem, kjer je bila med drugo svetovno vojno vojašnica za topničarje, v kateri so se na odhod na fronto pripravljali tudi slovenski moške in fantje, od katerih se mnogi niso vrnili. Knjiga je zanimiva za branje, zato jo je vredno kupiti. **J.K.**

J.K.

Borčevsko srečanje v Martinj Vrh

Martinj Vrh - Na Puču v Martinj Vrh, na turistični kmetiji Potočnikovih, so se v nedeljo zbrali borci Škofjeloškega partizanskega odreda in Gorenjskega

vojnega področja IX. Korpusa. Srečanja se je udeležilo več kot 350 borcev, svojcev in prijateljev NOB, med njimi tudi poslanec Državnega zbora Blaž



Kavčič. V kulturnem programu so nastopili recitatorji in harmonikarji iz Železnikov.

Janez Lušina, Škofjeloški odred NOV in POS, se je najprej zahvalil Potočnikovim in vsem, ki so se udeležili srečanja. Podrobno je opisal odred in število borcev. Danes jih je še 92 živih, na srečanje pa jih je prišlo čez 20. V nadaljevanju je kritično opisal napade na NOB in hvalo domobranstvu v medijih. "Mediji dajejo možnost opisa dogodkov le domobrancem, ki lahko opravičujejo svojo kolaboracijo, borce NOB pa časopisi radi spregledajo," pravi Lušina, ki je povabil že za naslednje leto, ko bo na vrsti okrogla obletnica.

Boštjan Bogataj

KOTIČEK ZA NAROČNIKE

Mesečna naročnina

V zadnjem času dobivamo vse več vaših pism, da težko plačujete naročnino. Časi postajajo težki, vsega je dovolj, le denarja nam primanjkuje. Pri srcu me zaboli, ko berem pismo zveste bralke, ki pravi, da se boji položnice, ki pride vsake tri mesece. Takrat si ne more privoščiti ničesar. Vendar ji Gorenjski glas krajsa čas. Tako rada ga bere in tako je navezana na 'Gorenjca', da se raje odpove nedeljskemu priboljšku. Gorenjski glas je ljudski časopis, zato je med našimi naročnicami in naročniki veliko takšnih, ki težko plačujete naročnino. Zlasti tisti, ki živite sami in najbolj potrebujete prijatelja, ki prihaja v hišo vsak torek in petek. Zato smo se odločili, da uvedemo mesečno naročnino. Naročnina za mesece julij, avgust in september znaša 5.032 tolarjev. Mesečna naročnina torej znaša 1.677,60 tolarjev. Verjetno bi lažje plačali vsak mesec tisočaka in pol kot slabih pet tisočakov na tri mesece. Odločite se sami. Premislite, kaj vam bolj ustreza. Če se boste odločili za mesečno naročnino, vas prosimo, da nam to sporočite. Pokličite naš naročniški oddelek po telefonu številka 04/201-42-41, lahko tudi tajništvo na številko 04/201-42-00. Povedati nam morate seveda vašo naročniško številko, ki je zapisana ob Vašem naslovu na prvi strani. Še bolj bomo veseli, če nam boste pisali. Izpolnite izjavo, izrežite jo iz časopisa in na hrbtni strani bo vaša naročniška številka. Pošljite nam jo na naslov: Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj.

Ime in priimek

Naslov

..... Podpis

Za vas beležimo čas!

GORENJSKI GLAS

V vrtcu dovolj prostora

Že dolgo nismo mogli sprejeti vseh prijavljenih otrok, letos pa imamo še prostor, je odgovoril ravnatelj Marjan Žakelj na vprašanje o pomembnosti investicije v vrtec.

Žiri - Novembra lani so delavci škofjeloškega Tehnika začeli z gradnjo prizidka vrtca pri Osnovni šoli Žiri. Danes je investicija, vredna 171 milijonov tolarjev, skoraj v celoti končana. Glavnino je plačala občina, delež ministrstva za šolstvo je znašal 25 milijonov. S prizidkom je vrtec pridobil pet oddelkov od sedaj skupno devetih, kar v praksi pomeni, da otrok letos niso več zavrnil.



V prejšnjih letih so namreč zaradi stiske s prostorom v vrtcu zavrnil od 30 do 40 otrok. Med šolskimi počitnicami je v šoli gostoval vrtec, v začetku tedna pa so se preselili v nove oziroma prenovljene prostore. Vsa dela, predvsem urejanje okolice novogradnje, in oprema vrtca še niso gotovi, a je vodstvo šole, na čelu z novim ravnateljem Marjanom Žakelj, hvaležen izvajalcem, ki so uspeli dokončati notranja dela pred začetkom šolskega leta.

"S tem šolskim letom smo pridobili poleg obnove starega

dela vrtca še pet novih oddelkov v prizidku. Razen tega pa imamo sedaj večnamenski prostor, zunanje terase, večjo zbornico, dodatni kabinet za igrače in didaktična sredstva ter kabinet za vzgojiteljice," je obseg investicije opisal Milan Trojar, prejšnji vršilec dolžnosti ravnatelja in pomočnik ravnatelja OŠ Žiri. V starem delu vrtca so obnovili vse inštalacije, igralnice, povečane garderobe, pisarna, na novo so opremlili pralno-likalno sobo.

Sedaj v vrtcu deluje devet oddelkov, od tega so štirje jasli,

ostali oddelki pa za otroke od treh let naprej. Kljub temu da so vpisali več otrok kot kdajkoli prej, pa še vedno ostaja možnost za dodaten vpis. "Oprema je v vseh igralnicah nova, prav tako tudi v večnamenskem prostoru. Zaenkrat je imamo toliko, da smo lahko vselili otroke in da delo lahko poteka normalno," je še povedal Trojar. Z investicijo in ureditvijo okolice je vrtec pridobil tudi nekaj prepotrebnih igrišč, z občino pa se še dogovarjajo o prometni ureditvi - postavitvi ležečih policajev ali pa enosmernega prometa.

Tako kot vse osnovne šole tudi žirovska letos izvaja polno devetletko. Za prve razrede so prostorski pogoji urejeni in tudi ustrezno opremljeni. "Na razredni stopnji bomo morali v naslednjih štirih letih urediti vse učilnice in jih primerno opremiti," je povedal ravnatelj in nadaljeval, da potrebujejo še novo malo telovadnico, dve predmetni učilnici za glasbeno in likovno vzgojo, multimedijško učilnico, večjo jedilnico ter večjo zbornico in pisarne za upravo. Po seznamu ministrstva za šolstvo in šport in predvidevanju šole naj bi bile te investicije vključene v državni proračun od leta 2005 naprej. To pomeni, da bi leto 2007/08, OŠ Žiri lahko začela s popolno (prostorsko urejeno) devetletko.

Boštjan Bogataj, foto: Gorazd Kavčič

Priznanje ambasadorju

Ob Langusovih dnevih priznanja krajanom. V Kamni Gorici bodo morali obnoviti vodovod in urediti kanalizacijo.

Kamna Gorica - Krajevni praznik v Kamni Gorici je bil letos že tretje leto v znamenju Langusovih dni, ki se bodo z gledališko predstavo končali v petek. Glavnina prireditve je bila minuli konec tedna, ko so se zvrstila športna in gasilska tekmovanja, dobro obiskana je bila tudi slikarska kolonija. Na sobotni proslavi so zaslužnim krajanom podelili priznanja, v avli Doma krajanov pa so odprli slikarsko razstavo, ki bo odprta do nedelje, 14. septembra.

Med letošnjimi nagrajenci so kamnogoriški vrtec, ki v kraju deluje že od leta 1946, domačin Janez Bevc, priznanje, sliko Vide Soklič, je prejel za domiselno in lepo urejen vrt, posmrtno pa so priznanje podelili tudi Marjanu Kuneju, ambasadorju Kamne Gorice, ki je poskrbel, da ima slednja svojo zasta-

vo in grb, prepoznavnost kraja in njegovo zgodovino je širil tudi s svojo knjigo Kamna Gorica na nakovalu časa, nagrado pa je prejela Kunejeva žena Pavla. Posebno nagradno, republiško priznanje Rdečega križa Slovenije, je za dolgoletno delo v omenjeni organizaciji prejel Vinko Bertoncelj. Predsednik



Priznanje ob krajevnem prazniku so posmrtno podelili Marjanu Kuneju, predsednik KS Jože Skalar ga je izročil Kunejevi ženi Pavli.

Novi koncesionar v domu starejših

Medvode - Minsitrstvo za delo, dom, družino in socialne zadeve je na podlagi izvedenega javnega natečaja za novega koncesionara za upravljanje doma starejših v Medvodah imenovalo podjetje Deos. Novi koncesionar, ki bo prevzel koncesijo od podjetja Dom Medvode, d.o.o. (to zaradi poslovnih težav ni izpolnjevalo vseh zahtev ministrstva), ima pri izvajanju te dejavnosti že izkušnje, saj skrbi tudi za dom starejših v Gornjem Gradu. Čeprav je koncesija Domu Medvode uradno prenehala 22. julija, mora to podjetje tudi v prehodnem obdobju opravljati dejavnost, da ne bi prišlo do motenj pri izvajanju oskrbe in nege starejših občanov, ki so nastanjeni v objektu v neposredni bližini zloglasnega Zbiljskega gaja.

M.G.

KS Kamna Gorica, ki ima 532 krajanov in spada med manjše KS v radovljiaški občini, Jože Skalar je ob podelitvi priznanj dejal, da z veseljem ugotavlja, da so se Langusovi dnevi, letošnji so bili že tretji, med kraji dobro zasidrali in imajo vsako leto kakovostnejši program in več udeležencev. "Ponosni smo na svoj praznik, ki nosi ime po Matevžu Langusu, pa na zastavo, grb in himno, saj smo med redkimi KS, ki jih imajo. Praznik je tudi priložnost za oceno dela KS; letos smo nameravali tlakovati poti ob cerkvi in pokopališču, občina nam je za to namenila 3 milijone tolarjev, vendar se je zataknilo pri dovoljenjih. Zato bomo denar porabili za asfaltiranje cestnih odsekov, odbojno ograjo, zamenjavo betonskih jaskov v novem naselju in popravilo poti od Pogačnika do Fuksove brvi. Med večjimi deli pa sta na prvem mestu kanalizacija in zamenjava azbestnih vodovodnih cevi s plastičnimi," je povedal Skalar. Športnega tekmovanja mladih Lipniške doline se je udeležilo 80 športnikov, uspelo je tudi gasilsko orientacijsko tekmovanje in dobro obiskana je bila 3. slikarska kolonija. Slednje se je udeležilo 164 udeležencev in 21 slikarjev. "Kolonije so se udeležili slikarji iz vse Slovenije, povabili pa smo tudi gojence Doma Matevža Langusa. Letos smo oblikovali nov znak; človeka v gibanju in čopič v barvah krajevnega zastave, ki ponazarjata šport in slikanje, gibalo Langusovih dni. Slikarska kolonija je vsako leto kakovostnejša, bolje obiskana in prispeva k prepoznavnosti kraja," je povedala vodja slikarske kolonije Tea Beton.

Renata Škrjanc, foto: R.Š.

Nasveti za podjetnike

Podjetniški center Domžale je plod sodelovanja med občino, obrtno zbornico in centrom za razvoj malega gospodarstva.

Domžale - V Podjetniškem centru, ki so ga odprli v prostorih območne obrtne zbornice na Viru pri Domžalah, bodo imeli podjetniki s tega območja na razpolago informacije in dostop do storitev o pobudah in projektih, ki se odvijajo na državni, regionalni in lokalni ravni. Podjetniški center je nastal kot plod sodelovanja med občino, območno obrtno zbornico in Centrom za razvoj malega gospodarstva Ljubljana (CRMG).

Med najpomembnejšimi nalogami podjetniškega centra bo svetovanje podjetnikom, posredovanje informacij o finančnih spodbudah in javnih razpisih ter vključevanje podjetnikov v vavčersko svetovanje. Razen tega bodo spodbujali hitro rastoča podjetja in sodelovanje domžalskih podjetnikov pri vključevanju v projekte grozdenja v okviru Pospeševalnega

centra za malo gospodarstvo in v programe Evropske unije. Sredstva za delovanje centra v višini 450 tisoč tolarjev mesečno bo zagotovila občina. Območna obrtna zbornica Domžale prostor in vso potrebno opremo, za vodenje centra in izvajanje aktivnosti pa bo skrbel CRMG. "Za ustanovitev podjetniškega centra je bilo potrebno leto dni različnih pogo-

vorov in usklajevanj, saj smo želeli, da se delo organizira na način, ki bo čimbolj racionalen in učinkovit," je ob tem poudarila županja Cveta Zalokar Oražem. Zagon takega centra namreč pomeni velik finančni zalogaj, je pojasnil namestnik direktorja CRMG Aleš Erčulj, zato je pogodbeno sodelovanje s CRMG najbolj optimalna rešitev. Sodelovanje so zaenkrat predvideli za eno leto. Podjetnikom, na širšem domžalskem območju jih je približno 3800, bodo na voljo trikrat na teden, in sicer v ponedeljek in petek od 8. do 11. ure ter ob sredah od 14. do 16. ure.

Mateja Rant



Piše: Mag. Cene Matičič

Akcija 25 poslancev ali Vpet v leta pomladi sedemdesetih let (XXV. del)

Zadovoljen s potekom se po-
zno popoldne vračam domov.
Jutri greva z Lojzko na dopust.
Mogoče celo na otok Pag.

(od 29. VII. 1971 do 2. IX. 1971)
29. VII. 1971 (četrtek)

Včeraj zvečer sva se vrnila s
Paga. Na mizi me čaka debel
sveženj časopisov, ki jih bom
prebiral šele naslednjega dne na
Kureškcu.

Direktorju Lesnine namer-
avam predlagati tesno sodelo-
vanje z občino Pag, kjer sem
navezal osebnostne stike z županom
in ugotovil številne možnosti.

30. VII. 1971 (petek)

Neprijetno presenečenje iz Domžal

Med kupom zanimivosti me
pritegne članek: "SZDL - čigav
poslanec" novinarja Antona Ru-
pnika o razširjeni seji izvršnega
odбора SZDL Domžale dne 28.
julija 1971.

"To mora biti nekaj posebne-
ga," me zmrazi, kajti prisotnost
najvišjih republiških funkcionar-
jev pomeni vedno neko presene-
čenje, to še zlasti, če jo vodi Ja-
nez Vipotnik predsednik republi-
ške SZDL z jastrebov Stanetom
Markičem, ter še dvema iz repu-
bliške ZKS Martinom Koširjem
in Jožetom Drnovškom.

Osnovni agens je seveda Janez
Vipotnik.

Prebiram, prebiram in ne mo-
rem verjeti. Jasno mi je le to, da
so znova sprožili, bolje rečeno
prelomili sprejeti dogovor med
Brajnikom in menoj...

Razlagajo, razlagajo, dopove-
dujejo, dokazujejo in predlaga-
jo nič manj kot vsesplošno ob-
sodbo akcije, še posebej pa nas
treh in seveda mene, kar naj bi
kronali z izključitvijo iz ZKS.

Na Peterkovo vprašanje, zakaj
me na sestanek niso povabili,
odgovarja Skok:

"...Cene je že vse povedal, in
nesmiselno je, da bi isto še en-
krat ponavljal..."

In kaj so sklenili
in sprejeli?

Vidica o zasedanju občinske
konference ZKS Ljubljana -
Šiška, prav tako ob močni pris-
otnosti sekretarja CK ZKS
Vlada Janžiča. Obsodba akcije
se sklicuje na domžalsko, poja-
vijo pa se že prvi pomisleki o
amandmaju, pa tudi zahteva,
da je treba njih poslanca dr.
Vojana Rusa poklicati na odgo-
vornost.

Tudi Vjesnik iz Zagreba po-
roča o poteku sestanka v Dom-
žalah, še zlasti pa poudarja tezo
o:
"...Razbijanju enotnosti v ok-
viru SZDL" ter tezo o "...politi-
kantstvu".

31. VII. 1971 (sobota)

se nadaljuje

Sestanek v Domžalah ni osamljen, tu je tudi Šiška

V časniku Delo tega dne je
tudi že poročilo novinarja Ivana

Knjiga avtorja Ceneta Matičiča
bo izšla prihodnje leto 2004.
Prednaročila sporočite na
naslov: Gorenjski glas, Kranj,
Zoisova 1, telefon: 201 42 00

GORENJSKI GLAS

Odgovorna urednica

Marija Volčjak

Namestnika odgovorne

urednice

Jože Košnjek, Cveto Zaplotnik

Uredništvo

novinarji - uredniki:

Boštjan Bogataj, Alenka Brun,
Helena Jelovčan, Katja Dolenc,
Igor Kavčič, Jože Košnjek, Urša
Peternel, Stojan Saje, Darinka
Sedej, Vilma Stanovnik, Cveto Za-
plotnik, Danica Zavrli Žlebir, Andrej
Zalar, Štefan Žargi; stalni sodelav-
ci: Matjaž Gregorič, Mateja Rant,
Mendi Kokot, Miha Naglič, Rena-
ta Škrjanc, Simon Šubic, Marjeta
Smolnikar

fotografija

Tina Dokl, Gorazd Kavčič,

Gorazd Šinik

lektorica

Marjeta Volžič

GORENJSKI GLAS je registrirana blagovna
in storitvena znamka pod št. 9771961 pri
Uradu RS za intelektualno lastnino
Gorenjski glas je polteden, izhaja ob
torkih in petkih, v nakladi 22 tisoč izvo-
dov. Redna priloga naročniških izvodov
predzadnji tork v mesecu je Moja Go-
renjska. Ustanovitelj in izdajatelj Go-
renjski glas, d.o.o., Kranj / Direktorica:
Marija Volčjak / Tisk: SET, d.d., Ljubljana /
Uredništvo, naročnine, oglasno trženje:
Zoisova 1, Kranj, telefon: 04/201-42-
00, telefax: 04/201-42-13 / E-mail:
info@g-glas.si / Mali oglasi: telefon:
04/201-42-47 sprejemamo neprekinjeno
24 ur dnevno na avtomatskem odzivniku;
uradne ure: vsak dan od 7. do 15.00 ure.
Naročnina: telefon: 04/201-42-41 za
tretje trimesečje 2003 znaša 5.930 tolar-
jev, posamezniki redni plačniki imajo 20-
odstotni popust in zanje trimesečna naroč-
nina znaša 5.032 tolarjev. Letna naročnina
znaša 24.080 tolarjev, posamezniki - redni
plačniki imajo 25-odstotni popust in zanje
letna naročnina znaša 18.060 tolarjev. V
cene je vračunan DDV. Naročnina se upo-
števa od tekoče številke časopisa do PISNE-
GA preklica; odpovedi veljajo od začetka
naslednjega obračunskega obdobja. Za tu-
jino: letna naročnina 100 evrov. Oglasne
storitve: po ceniku. DDV po stopnji 8.5 % v
ceni časopisa / CENA IZVODA: 180 SIT
(16 HRK za prodajo na Hrvaškem).

Kamniku evropska zastava

Za prizadevanja pri širjenju evropske ideje jo je izročila predsednica odbora Johanna Schicker.

Kamnik - Drugo mesto v Sloveniji, ki ima od sobote častno zastavo Sveta Evrope, je Kamnik. Prva je zastavo dobila leta 1999 Ljubljana, Kamniku pa jo je v soboto izročila predsednica odbora za okolje, lokalne in regionalne zadeve, ki deluje v okviru parlamentarne skupščine Sveta Evrope, **Johanna Schicker**.

Povedala je, da so njeni predniki iz Slovenije, da je bil njen stari oče rojen v Slovenj Gradcu, oče pa v Ceršaku v občini Šentilj. Čestitala je Kamniku in županu **Tonetu Smolnikarju** za to priznanje, ki ga je mesto dobilo zaradi dobrega sodelovanja s pobratenskimi mesti Gendingen na Nizozemskem, Enningerloh in Andechs v Nemčiji, Kerns v Švici, predvsem pa s Trofaichom v Avstriji.

Slavnostni govornik na svečanosti in navzočnosti gostov iz pobratenih mest, ministra za pravosodje **Iva Bizjaka** in predsednika državnega sveta **Janeza Sušnika**, je bil minister za evropske zadeve **dr. Janez Potočnik**. Rekel je, da je prišel čas, da ne čakamo le mi Evropske unije, ampak zdaj tudi že Unija čaka nas. Vendar pa je izzivov za Slovenijo še veliko in delo še ni končano.

"Poglavje članstvo bo težje od vseh pogajalskih poglavij," je poudaril dr. Potočnik. Ob čestitki Kamniku in županu Smolnikarju pa je izrazil prepričanje, da ta zastava ni zadnja in da bo priložnost pohvaliti še druga slovenska mesta in se jim zahvaliti za dobro promocijo Slovenije Evropi.

Andrej Žalar

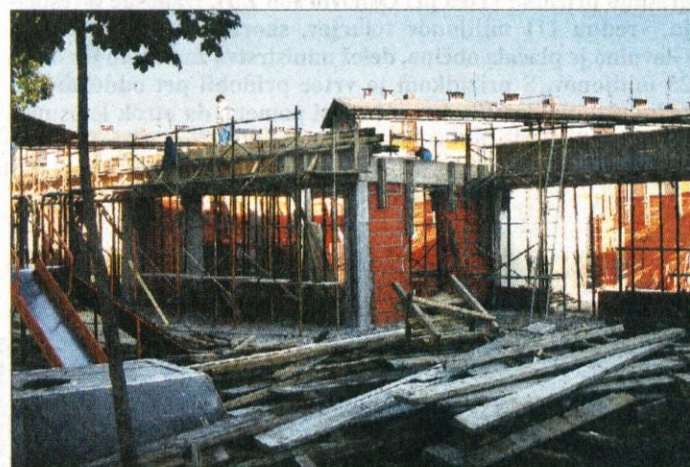
Zamuda pri obnovi šole

Prvi šolski dnevi so se za prvošolčke iz Osnovne šole Škofja Loka - Mesto začeli s poukom v dijaškem domu. Do prvih počitnic v improviziranih učilnicah.

Škofja Loka - S tem šolskim letom so vse šole morale uvesti devetletno obvezno šolanje, pogoje za delovanje pa morajo zagotoviti občine. Popolnoma novozgrajenih šol je bilo v Sloveniji zelo malo, več pa so tudi na Gorenjskem gradili prizidkov. Občinska uprava se je v Škofji Loki skupaj z vodstvom šole odločila za pridobitev dodatnih učilnic za prvi razred s preureditvijo vrtca Čebelica na Novem svetu.

"Nastali položaj ni problematičen, hujše bi bilo ob uvedbi dvozmenskega pouka," nam je povedal ravnatelj OŠ Škofja Loka - Mesto Marko Primožič. Prvi razred devetletke je sedaj naseljen v dijaškem domu, kjer so ustvarili normalne pogoje za delovanje. "Le do takrat, ko bo stavba na Novem svetu urejena. To pa naj bi se zgodilo

do prvih letošnjih šolskih počitnic," je razložil ravnatelj, ki je glede dokončanja obnove optimističen in ne pričakuje zapletov. Po informacijah, ki jih ima Primožič, se tudi starši zaradi pouka v dijaškem domu ne pritožujejo. "Bolj jim je pomembna varnost, za katero smo poskrbeli s spremestvom učiteljic in vzgojiteljic vse od avtobusne postaje do doma. Hkrati smo uredili dodatno parkirišče ob dijaškem domu," še razloži ravnatelj. Trenutno v domu delujejo trije oddelki prvega razreda devetletke, v novem objektu (bivša Čebelica) pa bodo na voljo štirje oddelki. Razen osnovnošolcev pa v dijaškem domu gostujejo tudi otroci iz vrtca.



V obnovljene prostore se bodo prvošolčki lahko vselili čez dva meseca.

Ali ima vaša osnovna šola sicer izpolnjene pogoje za devetletko? "Manjka nam vsaj ena telovadnica, saj moramo ta pouk sedaj izvajati s predurami. Vse se ne da urediti naenkrat, a smo hvaležni ustanovitelju," pravi Marko Primožič. Ravnatelj se bo moral spopasti tudi s dislociranoostjo novega objekta, a naj to ne bi povzročalo

težav. Nov objekt bo imel štiri nove učilnice, večnamenski prostor, kuhinjo in jedilnico ter še nekaj manjših kabinetov, zunaj bo urejen lep park, ki ga bodo v popoldanskem času lahko uporabljali tudi bližnji stanovalci. Vrednost investicije je 200 milijonov tolarjev, investitor pa ustanovitelj šole Občina Škofja Loka. **Boštjan Bogataj**

Premostimo meje

V petek je bila pri prvem protifašističnem spomeniku na svetu v Prešernovem gaju ob 73. obletnici smrti štirih bazoviških junakov tradicionalna spominska slovesnost.

Kranj - O pomenu protifašističnega boja in smrti mladih Primorcev Bidovca, Marušiča, Miloša in Valenčiča 6. septembra pred 73 leti ter leto poprej istrskega Hrvata Gortana, ki je umrl za isti cilj, svobodo, je na slovesnosti v Prešernovem gaju spregovoril član odbora za proslavo bazoviških žrtev pri Narodni in študijski knjižnici v Trstu profesor Dušan Križman.



Profesor Križman se je vrnil v čas po prvi svetovni vojni, ko je zmagovalcem pripadel velik del slovenskega ozemlja. Zunaj matične domovine je ostalo več kot 350 tisoč Slovencev. Fašizem je bil sovražno nastrojen do vsega, kar ni bilo po njegovem okusu, tudi do tujcev - Slovencev, njihovega jezika, kulture. Že pred dvajsetim letom je ukinil slovenske šole, kulturna in športna združenja, prepovedal slovenski jezik v javnosti in tudi sicer odsvetoval njegovo rabo.

Primorski Slovenci so se odzvali na različne načine, zlasti mladi so se vključili v proti-

fašistične organizacije, kot sta bili Tiger na Goriškem in Borba na Tržaškem in Krasu. Odgovarjali so z demonstrativnimi dejanji. Sprva se je Italija branila s protifašističnim sodiščem, po letu 1928 pa so razmere za zavedne slovenske rojake postajale še bolj nevzdržne. Sodba za štiri bazoviške junake je bila dokončna - smrt.

Rojaki v Kranju so že leta 1930 v Prešernovem gaju postavili leseno obeležje v čast bazoviškim junakom, leto kasneje so ga zamenjali s trdnjšim, kakršen je še danes. Gre za prvi protifašistični spomenik na svetu. Protifašistični odpor

Primorcev in smrt mladih bazoviških junakov sta leta 1941 sprožila plebiscitaren odziv Primorcev za narodnoosvobodilno vojno in priključitev k matični domovini.

"Zamejstvo, čeprav manjši del, pa je še ostalo. Na žalost danes, zlasti med mladimi, ble-di zavedanje o skupnem narodnostnem prostoru. Oboji, tako Slovenci v zamejstvu kot v matični domovini moramo narediti več za premostitev meja, ponovno stskati vezi, ki jih je natrgal zob časa," je dejal slavnostni govornik profesor Dušan Križman.

O plamenu svobodi, ki so ga prižgali prav bazoviški junaki, je spregovoril tudi kranjski župan Mohor Bogataj, v kulturnem delu svečanosti pa so sodelovali moški pevski zbor Vasilij Mirk s Proseka - Kontovela in obrtniški moški pevski zbor dr. Janez Bleiweis iz Kranja, pihalni orkester mestne občine Kranj in učenka kranjske glasbene šole.

Med slovesnostjo pa je na žalost prišlo tudi do incidenta. Pesem XIV. diviziji je očitno zmotila enega od mimoidočih mladeničev, ki je slovesnost v Prešernovem gaju komentiral z vzkliki in slogu "Fuj, komunisti, da vas ni sram..." Sramotno za Kranjčane in hkrati potrditev, da je med mladimi z obeh strani meje res treba ponovno stskati natrgane vezi. **Helena Jelovčan, foto: Tina Dokl**

Prenovljen zdravstveni dom

S prenovo in dozidavo objekta so pridobili dve ambulanti, prenovili obe prejšnji, prostore je dobila lekarna, v mansardi pa so tri neprofitna stanovanja.

Selo pri Žirovnici - Od minulega petka je Občina Žirovnica po 40 letih od odprtja prejšnjih prostorov bogatejša za povečano, prenovljeno in sodobno urejeno zdravstveno postajo, kjer so v mansardi uredili tudi tri neprofitna stanovanja. Vrednost naložbe v izgradnjo 1066 kvadratnih metrov velikega objekta je pred končno finančno situacijo okoli 146 milijonov tolarjev. Da so projekt izpeljali, so se poleg občine, ki je prispevala zemljišče in 29 odstotkov sred-

stev, vključili še neprofitna stanovanjska organizacija pri Dominvestu Jesenice (38 odstotkov), Kemofarmacija Ljubljana (20 odstotkov) in Osnovno zdravstvo Gorenjske (12 odstotkov).

"Sam objekt in prostori niso omogočali, da bi z leti izpopolnjevali zdravstvene storitve in krajanom olajšali poti do zdravnikov v trenutkih, ko tako pomoč najbolj potrebujejo. V zadnjih letih se je pokazala velika potreba po modernizaciji opreme in širjenju zdravstvenih

in do novembra po postopkih izbire izdelavo projektov poverili **Boštjanu Fuerstu**. Februarja 2002 je sledila izbira Dominvesta za izvedbo delnega investicijskega inženiringa in nadzora, medtem ko je gradbena dela opravil Gradis Jesenice. Z gradnjo so začeli pred letom dni in jo zaključili konec maja letos, vendar so do konca julija odpravljali še manjše pomanjkljivosti, ugotovljene ob tehničnem pregledu. Zdravstveni dom je začel delati 4. avgusta, lekarna pa bo v kratkem.

V zdravstvenem domu sta sedaj dve splošni ambulanti, ena namenjena šolski preventivni dejavnosti in drugim svetovalnim dejavnostim, in dve zobozdravstveni ambulanti, s čimer se bistveno izboljšujejo pogoji za izvajanje osnovne zdravstvene dejavnosti. Z novo lekarno bo tudi boljša dostopnost zdravil.

Prav tako so pomembna pridobitev tri neprofitna stanovanja, saj se je na razpis za dodelitev javilo 10 prosilcev. Med petimi, ki so ustrezali pogojem, so dvoje ključev (za 2,5-sobno in 1,5-sobno) že izročili, za drugo 2,5-sobno stanovanje pa bodo najemnika še izbrali, kajti prvoizbrani se za pogodbo ni odločil. **Mendi Kokot**



stitev na terenu," je uvodoma ob odprtju povedal župan **Franc Pfajfar**. Za naložbo so se odločili konec maja leta 2001

Usoda Krvavca še neznana

Minuli petek predstavniki Uniorja Zreče in občine Cerklje niso podpisali pisma o nameri, v katerem so opredeljene obojestranske obveznosti za zagotovitev nadaljnjega razvoja RTC Krvavca.

Cerklje - Nobena seja sedanjega občinskega sveta občine Cerklje še ni bila deležna tako velike medijske pozornosti, kot zadnja, šesta redna seja, na kateri je župan občinskega sveta predložil tudi predlog sprejema re-balansa občinskega proračuna za leto 2003. A proračun ni bila tema, ki bi pritegnila medije, te je zanimalo zgolj eno: ali bo prišlo do napovedanega podpisa pisma o nameri med občino Cerklje in podjetjem Unior Zreče, program Turizem kot novega lastnika RTC Krvavec. Ničesar niso podpisali, ker najvišjih predstavnikov zreškega podjetja 5. septembra ob napovedani uri (19.00) v Cerklje ni bilo. Razlog: s sedanjim lastnikom krvavškega smučarskega centra SKB banko se Zrečani še niso dogovorili o nakupni ceni.

Pogovori med banko in kupcem so se nadaljevali tudi včeraj, 8. septembra, ali sta se obe strani uspešno uskladili, pa nismo izvedeli. Vsekakor lokalna politika navija

za tako rešitev, saj si jo želita tako župan **Franc Čebulj** kot občinski svet. SKB banke investiranje v krvavško infrastrukturo niti malo ne zanima in kot taka je za RTC Krvavec neperspektiven lastnik. "Unior Zreče kot novi lastnik RTC Krvavca bi bila edinstvena priložnost za nov zagon smučišča in s tem cerkljanskega turizma. Zreško podjetje se je že izkazalo kot zelo dober lastnik RTC Rogle in verjamem, da bi bilo tudi v tem primeru tako," je dejal župan, ki se boji, da bi tamkajšnje smučišče padlo celo v tuje roke, saj naj bi na razgovore sredi tega tedna v SKB banko prišli predstavniki neke francoske družbe, ki se zanima za nakup RTC Krvavca.

"Tudi v preteklosti so se za Krvavec zanimala tuja podjetja. Osebo sem bolj naklonjen in se bom tudi zavzel za slovenskega lastnika, saj si ne želim, da bi Krvavec doživel podobno usodo sedaj propadlo kot

smučišče Golte, potem ko so ga kupili tirolski lastniki," je še dejal Čebulj.

Direktor RTC Krvavec **Jasto Marcun**, ki je v občinski stavbi prav tako zamen čaka na Gorazda Korošca, predsednika uprave Unior Zreče, in Maksa Brečka, direktorja programa Turizma, je po spoznanju, da prodaja RTC Krvavca še ni uspela, dejal: "Strateškega partnerja iščemo že zadnji dve leti in to skupaj s SKB banko, ki je RTC Krvavec ne zanima. Unior Zreče bi bil pravi partner, pogovori vseh strank, tudi občine, so bili uspešni, njihov rezultat pa je pripravljeno pismo o nameri. Pričakujem, da bo do realizacije nakupa vendarle prišlo v naslednjih dneh."

Na Krvavcu sta najbolj kritični dve stvari: slaba pretočnost, torej prepočasna žičniška povezava, in preslabe možnosti zasneževanja. Obe pomanjkljivosti bo potrebno čimprej odpraviti, za kar naj bi se zavzemal tudi Unior Zreče. **Simon Šubić**

Bolj varni na poti v šolo

Domžale - Ob začetku šolskega leta so v domžalski občini še dodatno poskrbeli za varnost šolarjev. Pred osnovno šolo Domžale in podružnično šolo Rodica so zgradili izogibališče, ki staršem omogoča varno ustavljanje, ko otroke pripeljejo v šolo, postopno pa naj bi jih zgradili še pri drugih šolah.

Izogibališče, ki zagotavlja varen dovoz šolarjev, načrtujejo tudi pri osnovni šoli Vencija Perka. Že prihodnji teden pa naj bi po besedah načelnika oddelka za komunalne zadeve Iztoka Obreze v križišču pri tej šoli poskrbeli za dvignjen asfaltni nivo, s katerim bodo umirili promet skozi križišče. Občina je za gradnjo izogibališč in ureditev križišča doslej namenila 13,5 milijona tolarjev. Ta čas obnavljajo tudi talne oznake prehodov za pešce in "srčke" na pločnikih, ki označujejo šolske poti v neposredni bližini šol. Na večje število otrok na cesti bodo opozarjali tudi čezcestni transparenti in plakati. Razen tega so šolam razdelili šeststo odsevnih kresničk, deset občestnih samostoječih troznakov in dvesto samolepilnih trikotnih plakatov "Šolska pot". Staršem otrok prvega razreda devetletke pa so preko šol razdelili knjižice Prvi koraki v svetu prometa.

Mateja Rant

Praznik kroparskih gasilcev

Ob 110-letnici PGD Kropa so odkrili spominsko ploščo pokojnim članom društva. Doslej ga je vodilo le petnajst predsednikov.

Kropa - Spominsko ploščo je v petek odkril najstarejši član društva Rudolf Berce, ki si je prislužil tudi najvišje gasilsko odlikovanje. Na sobotni proslavi je društvo prejelo bronasto plaketo GZS, razvili pa so tudi nov prapor.



Spominsko ploščo gasilcem je odkril Rudolf Berce.

Praznovanje visokega jubileja Prostovoljnega gasilskega društva Kropa se je začelo delavno. Minuli četrtek popoldan je 12 gasilcev z dvema voziloma prikazalo, kako bi pogasili požar v stanovanjskem objektu. Resnični ogenj v Radovljici je preprečil namero, da bi s tamkajšnjimi gasilci predstavili vajo v stari opremi. Sreča pa je, da v Kropi niso imeli večjega požara od leta 1992, je ugotovil poveljnik **Jože Eržen**. Več kot polovica od 54 članov je usposobljena za gašenje, vendar bi potrebovali še več znanja za posamezne specialnosti. Imajo novejšo avtocisterno, kombi za prevoz moštva in orodja pa je star 25 let. Načrtujejo tudi nakup nove visokotlačne črpalke ob pomoči GZ Radovljica.

Večina članov se je skupaj z gosti udeležila petkove slovesnosti pred gasilskim domom, ki so ga odprli leta 1977. Tam je 83-letni **Rudolf Berce**, ki je že več kot 60 let v društvu, odkril bakreno ploščo v spomin na pokojne gasilce. Srečanje so nadaljevali s slavnostno sejo, med katero je predsednik **Oskar Kranjc** opisal razvoj društva. Spomnil je, da je Požarna bramba Kropa štela 38 pristopnih članov. Največ dela je imela leta 1901, ko je pogorelo 14 hiš. Društvo je pozneje odigralo pomembno vlogo tudi v kulturnem življenju, saj je imelo svojo godbo in dramsko skupi-

povodnji. Razen ob nesrečah gasilci priskočijo na pomoč tudi pri delih in prireditvah v kraju. Za opravljeno delo se je Kranjc zahvalil vsem članom in zlasti 15 dosedanjim predsednikom. Njemu in drugim sodelavcem je poveljnik izročil društvena priznanja, društvu pa je **Janez Erman** predal priznanje GZ Radovljica.

Še bolj slovesno je bilo v soboto. Popoldan je Kropo razgibala gasilska parada. Med proslavo so razvili nov društveni prapor; botra sta bila predsednik **KS Stanko Habjan - mlajši** in žena **Anita**, blagoslov pa je opravil župnik **Anton Vidmar**. Društvo, ki je tretje po starosti v občini, so nagradili z bronasto plaketo GZS. Gasilsko odlikovanje I. stopnje je prejel **Rudolf Berce**, odlikova-



Predsedniku Oskarju Kranjcu je predal Janez Erman priznanje GZ Radovljica za 110-letnico PGD Kropa.

no. Po drugi svetovni vojni je bilo veliko požarov v domači tovarni in okoliških vaseh. V zadnjih letih jih bolj ogrožajo

nji II. stopnje pa sta si prislužila **Jaka Štalc** in **Janez Mohorič**.

Stojan Saje

Srečanje na Soriški planini

V četrtek je bilo na Soriški planini že 13. srečanje upokojencev Gorenjske. Več kot 4000 upokojencev se je zabavalo z ansamblom Ptujskih pet.

Soriška planina - Razen upokojencev so se na Soriški planini zbrali tudi gorenjski župani, zbrane pa je nagovoril tudi minister za delo in socialne zadeve dr. Vlado Dimovski. Tokratni organizator srečanja je bilo Društvo upokojencev za Selško dolino, njen predsednik Andrej Rant pa je tisti dan "stanovskim kolegom" zaželel predvsem veselega druženja, svežega zraka in ogleda lepot v njihovi občini.



Več kot 4000 upokojencev je minuli četrtek obiskalo Soriško planino.

Če je bil nagovor domačega župana **Mihaela Prevca** bolj oris lepot in znamenitosti pod Ratitovcem, pa je predsednik Zveze upokojencev Slovenije **Vinko Gobec** bolj naravnost povedal, da želijo upokojenci deliti usodo z zaposlenimi. "Če nam že kaj pade v naših letih, nam pokojnine ne smejo padati!" je pribil in razložil, da njihova zveza ne bo pristala na realno znižanje pokojnin. Do leta 2007 naj bi pokojnine znašale približno 75 odstotkov plače, do tega cilja pa vodi postopnost. "Ne želimo državnih pokojnin, ampak evropsko pri-

merljive pokojnine," je sklenil Gobec.

Dr. Vlado Dimovski je poudaril vrednote, kot so solidarnost, strpnost, povezovanje in dialog brez konfliktov. "Vsestransko je lahko uspešna le družba, ki se lahko medgeneracijsko povezuje. Zahvaljujem se vam za strpnost pri uveljavitvi pokojninske reforme, ki je v prid vsem generacijam. Veliko nalog pa nam še ostaja, predvsem vstop v EU," je v nagovoru povedal Dimovski.

Število obiskovalcev pove dovolj o priljubljenosti tovrstnih srečanj, kakor tudi povsem poln prireditveni prostor že uro pred začetkom uradnega programa, prav hitro pa so bili zaposelnjeni tudi vsi kotički ob odru. V kulturnem programu so sodelovali Pevski zbor Društva upokojencev za Selško do-

lino, Pihalni orkester Alples in Harmonikarski orkester Niko. **Mira Kavčič** iz organizatorskega odbora nam je povedala, da večjih novosti letos ni bilo: "Za nas je najbolj pomembna številna udeležba kolegov in prijateljev, kakor tudi lepo vreme, ki jih je privabilo. Sproščen program, srečanje s prijatelji, bivšimi sodelavci ... to je potrebno izkoristiti vsaj enkrat na leto."

Tega se zaveda tudi **Pavla Oman** iz Srednjih Bitenj, ki se rada pridruži prijateljem. "S prijatelji in bivšimi kolegi se pomenimo in uživamo v lepem vremenu. Res je, na Soriški planini sem prvič, čeprav je



Pavla Oman

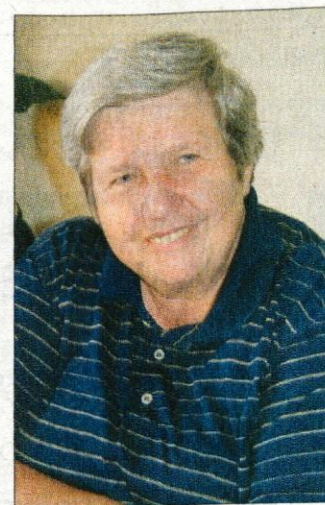
tako blizu," nam je še povedala Omanova iz DU Bitnje. Tudi **Micka Arnež** iz Srednje vasi pri Šenčurju je prišla s prijateljicami iz društva: "Uživamo. Tu se starejši ponovno srečamo in se pogovorimo. Kar s štirimi avtobusi smo prišli. Uživamo tudi v svežem zraku!"

Boštjan Bogataj, foto: Gorazd Kavčič

Kočo so odprli pred pol stoletja

Na Doliču so člani Planinskega društva Gorje proslavili 50-letnico koč, ki so jo za jubilej temeljito obnovili.

Sebenje pri Zasipu - Pred odhodom na sobotno svečanost v pogorju Triglava je bila **Marica Okršlar**, ki vodi gospodarski odbor v PD Gorje, vidno zadovoljna. Društvo je uspelo uresničiti načrt, ki so si ga zastavili po poškodbi Koče na Doliču v zimi 2000/2001. Takrat je sneg poškodoval streho na starem delu koč.



Marica Okršlar iz PD Gorje

"Zime so že večkrat prizadele naše koč. Pred 55 leti je PD Gorje dobilo v upravljanje tedanjo koč na Doliču, ki jo je v zimi 1950/51 porušil sneg. Društvo je nekoliko višje postavilo novo koč in jo odprlo leta 1953. Pred 30 leti je dogradilo še prizidek. Žal streha na starem, lesenem delu ni prenesla teže snega

predlani. Odločili smo se za zamenjavo celotnega ostrešja na tem delu, vendar smo se lahko lotili del šele lani. Porušili smo staro streho in jo zamenjali z novo. Letos smo obnovili še prehode, sobe in skupna ležišča. V obnovo smo vložili okrog 18 milijonov tolarjev, veliko pa smo prihranili s prostovoljnimi delom. Glede na to, da je letos pol stoletja od odprtja koč, smo sklenili pripraviti skromno svečanost na Doliču. S tem se vključujemo tudi v jubilejno leto slovenskega planinstva," je povedala dolgoletna planinka iz Sebenj. Dodala je, da so na proslavo povabili poleg Godbe Gorje tudi recitatorja izpred 50 let.

Prihodnje leto, ko bodo praznovali 75-letnico društva, nameravajo na Doliču zgraditi zbiralnik za vodo, saj vode primanjkuje. Letos se lahko pohvalijo z dobrim obiskom planincev, katerim je na voljo 140 ležišč. PD Gorje upravlja tudi Dom Planika na Ledinah pod Triglavom. Koča s 128 ležišči je bila odprta leta 1909, zato jo stalno obnavljajo. Lani so uspeli posodobiti kuhinjo, veliko pa je tudi vzdrževanja opreme za ogrevanje s soncem v obeh kočah. Za skrbno gospodarsko delo si društvo z okrog 360 člani zasluži vse pohvale. Razen tega sta mu v ponos tudi mladinski in alpinistični odsek.

Stojan Saje

Jeseni slovensko poceni!



Skupna vrednost 50 izdelkov
27.122,00 SIT

Obnovili smo ponudbo Slovenske košarice, napolnili smo jo z raznolikimi izdelki najrazličnejših okusov in uporabnosti. V večjih Mercatorjevih prodajalnah boste lahko izbirali med 50, v naših manjših trgovinah pa med 37 različnimi izdelki slovenskih proizvajalcev po ugodnih cenah. Prepustite se užitkom, ki jih prinaša jesen v Mercatorju.



Mercator Slovenska košarica

<http://www.mercator.si>

Pogovor z županom Branetom Podborškom ob prazniku občine Vodice

V novem mandatu že nekaj pomembnih pridobitev

Dograjen je prizidek pri osnovni šoli za devetletko. - Na čistilno napravo je priključena Cesta ob šoli s črpališčem za osnovno šolo, skoraj celotna Kamniška in druge. - Obnovljene so tudi ulice v Vodichah.

Vodice - Številne prireditve, ki so se začele že konec avgusta, obeležujejo občinski praznik. Z lanskimi volitvami se je začel tudi tretji mandat v občini Vodice. V teh prazničnih dneh, ko se slovesnosti in praznična dogajanja kar vrstijo, smo za pogovor zaprosili tudi župana občine Vodice **Braneta Podborška**.

Spoštovani gospod župan. Ni še leto dni, odkar ste bili izvoljeni za župana. Kako ocenjujete dogajanja in dosedanje delo v novem mandatu?

"Od občinskih volitev je preteklo deset mesecev. V tem kratkem času sedanjega mandata pa se že kažejo rezultati našega dela, saj imamo v občini kar nekaj novih pomembnih pridobitev. Na prvem mestu je seveda **dograjen prizidek k osnovni**



Brane Podboršek, župan občine Vodice

šoli za potrebe devetletke, ki se v naši občini uvaja šele z letošnjim letom. V tem šolskem letu

je prag osnovne šole prestopilo kar 93 prvošolčkov. Pridobili smo vse potrebne prostore za nemoteno izvajanje pouka, potekajo pa še nujne predelave v starem delu šolskih objektov, to je posodobitev šolske knjižnice in ureditev male telovadnice. V občini smo začeli namenjati povečano pozornost našim otrokom, kot tudi ustreznim delovnim pogojem za učitelje in vzgojitelje.

Druga velika pridobitev je usposobitev in **začetek delovanja lokalne čistilne naprave** z izvedbo hišnih priključkov na kanalizacijski sistem. Tako je priključena Cesta ob šoli, vključno s črpališčem za osnovno šolo, skoraj v celoti Kamniška cesta, del Vodiške ceste, v izvajanju pa je preostanek Vodiške in Kocljeve ulice. Za čistilno napravo so bile opravljene meritve čistosti iztoka prečiščenih voda. Po posodobitvi z izvedbo dodatnega dovajanja kisika v proces čiščenja smo zagotovili zelo dobre rezultate.

Tretja velika pridobitev pa je tudi **rekonstrukcija ulic** v osrednjem naselju Vodice. Hkrati z rekonstrukcijo se v cestno telo vgrajuje poleg kanalizacije tudi vsa ostala komunalna infrastruktura - vodovod, plinska napeljava, telefonija, elektrika in kabelski sistem. Prav tako pa je izvedenih še vrsta manjših investicij, kot na primer izgradnja hidrantnega omrežja v vasi Repnje in Dobruša, obnova lokalnega mostu v vasi Vesca, asfaltiranje ulice v vasi Zapoge. Zaradi vseh teh pridobitev ocenjujem naše delo, opravljeno v tako kratkem času, za zelo uspešno."

Vemo, da so vedno pri uresničevanju programov in projektov tudi različne težave. S kakšnimi ste se oziroma se srečujete pri vašem delu?

"Problemi, s katerimi se srečujem pri svojem delu, so raznovrstni. Najbolj me moti reševanje konfliktnih situacij s posamezniki, ki ne popuščajo niti za milimeter pri izvajanju re-

konstrukcij lokalnih cest in komunalne infrastrukture. Pri tem mislim milimeter v dobesednem smislu pri odstopanju delčka zemljišča v korist varnosti vseh občanov.

Med velikimi problemi je tudi nemoč občine pri zajezitvi div-

"Kot sem že omenil, je temeljni cilj, ki ga bom zasledoval pri svojem delu, izboljšanje kvalitete življenja vseh občanov. Zaradi tega bodo tudi investicije v naslednjih letih tega mandata najpomembnejše. Naj jih kar naštejemo. Prva večja investicija,

jekta smo že oddali vlogo za pridobitev gradbenega dovoljenja, ki ga pričakujemo še v letošnjem letu. Kandidirali smo na razpis za sofinanciranje pri ministrstvu za okolje in prostor. Do danes vloga žal še ni pozitivno rešena. Če ne bomo uspešni na razpisu, bomo iskali drugo rešitev pri financiranju, ki pa se kot možnost v obrisih že kaže. Z gradnjo bomo predvidoma začeli v letu 2004 in ta dva projekta dokončali v dveh letih. Z izvedbo kanalizacije bomo začeli po sistemu od spodaj navzgor, tako da bodo na vrsti za priključek najprej vasi, ki ležijo neposredno ob predvideni trasi kanala.

Naslednja pomembnejša investicija je predvidena **izgradnja centralnega družbenega objekta**, v katerega bo vključena sodobna trgovina, pošta, prostori za zdravstvo, dvorana za kulturne prireditve in ne nazadnje prostori za normalno delovanje občinske uprave, saj sedanji resnično niso ustrezni.

Omeniti pa moram še **zagotovitev oskrbe s plinom**, kot ekološko sprejemljivim energentom. Oskrba s plinom bo



Včeraj pozno popoldne so slovesno odprli prizidek k šoli in ulico ob šoli z novo prometno ureditvijo.

jega izkoriščanja prostora. Investitorji niso več posamezniki, ki bi si radi v tej prelepi občini ustvarili svoj dom, temveč so to vsemogočni mogotci, ki uzurpirajo prostor z gradnjo za trg, pa še ta je v večini primerov črna gradnja. Inšpekcijske službe v državi ne delujejo, ali pa delujejo le po subjektivni presoji.

Eden izmed velikih problemov za občino je tudi vrsta nerešenih tožb proti občini, kar je vse še posledica neodgovornega ravnanja prejšnjega župana in njegovih svetovalcev. Upam pa, da bo še v tem mandatu vsem zadevam mogoče priti do dna in s tem zaključiti zgodbo preteklosti, s katero se ne želim več ukvarjati. Moj pogled je usmerjen v prihodnost, za izboljšanje kvalitete življenja vseh občanov.

Kljub vsem problemom pa opažam, da tudi opozicijski občinski svetniki konstruktivno sodelujejo pri delu novega občinskega sveta, kar me še posebej veseli, saj je pomemben napredek v občini, ne pa trmasto vztrajanje pri zagovarjanju posamičnih, včasih nerazumnih, morda tudi političnih interesov."

V življenju je vedno tako, da se neko delo, nek projekt, neka zgodba konča. Že po prvih mesecih županovanja ste zabeležili nekaj uspešnih rezultatov in uresničenih nalog. Kakšni pa so cilji za naprej in katere so načrtovane nove investicije?

ki je tik pred izvedbo, je **izgradnja novega osrednjega vrtca**. Z gradnjo bomo začeli še v letošnjem letu, dokončali pa ga



Obnovljene in asfaltirane ulice v Vodichah. Hkrati z vgrajeno kanalizacijo so uredili oziroma vgradili tudi vodovod, plinsko napeljavo, telefonijo, elektriko in kabelski sistem.

bomo v letu 2004. Cilj je popolnoma uresničljiv, saj so viri financiranja že zagotovljeni. Pri tem gre pohvaliti tudi ministrstvo za šolstvo, saj se je aktivno vključilo v realizacijo projekta s prispevkom 44 milijonov tolarjev, kar predstavlja 20 odstotkov celotne vrednosti projekta.

Druga velika investicija bo **izgradnja osrednje čistilne naprave in povezovalnega kanala** po celi občini. Vrednost investicije ocenjujem na več kot 500 milijonov tolarjev. Za oba pro-

predvidoma zagotovljena že za kurilno sezono 2004/2005 za osnovno šolo in vrtec ter za vse občane, ki imajo že izveden plinski priključek v vasi Vodice. Prebivalcem drugih vasi bo oskrba s plinom omogočena vzporedno z izvedbo kanalizacije, kar pa ocenjujem, da bo to v petih letih po izgradnji centralne čistilne naprave in povezovalnega kanala. Načrti so ambiciozni, vendar uresničljivi."

In vaše sporočilo občanom ob občinskem prazniku?

"Občinski praznik ni le praznovanje, ampak je tudi priložnost za odkrit pogovor, ki edini vodi do napredka in reševanja problemov, ki jih imajo občani. Veseli me, da občani gledajo na razvoj občine realistično. Le s skupnimi močmi in strpnostjo bomo uresničili cilj, ki ga zasledujemo.

Vsem občanom in občanom, prav posebej pa vsem prejemnikom priznanj, ob občinskem prazniku iskreno čestitam in jim želim še naprej dobrega medsebojnega sodelovanja. Hkrati pa se tudi vsem, ki so prispevali s svojim delom k uspešni izvedbi praznovanja, lepo zahvaljujem."

Andrej Žalar

Praznik

V občini Vodice so za občinski praznik izbrali 9. september. Zanj so se odločili, ko so Vodice spet postale občina. Izbrali pa so datum, ko je bil objavljen in je začel veljati nov občinski statut. Od takrat naprej v krajih v občini Vodice vsako leto praznujejo. Številne prireditve in svečanosti ob pridobitvah se običajno začnejo že konec avgusta in trajajo potem vse do konca septembra. Osrednja je vedno slavnostna seja, ko podelijo tudi občinska priznanja. Tudi letos so se prireditve začele že zadnji konec tedna v avgustu. Posebnost letošnjega praznovanja je, da so številne dogodke prenesli tudi na različne kraje in skupaj proslavljali pridobitve. Danes pa bo tudi osrednja svečanost, ko bodo na slavnostni seji podelili tudi letošnja občinska priznanja. Ob praznovanju in prireditvah se čestitkam pridružujemo tudi v Gorenjskem glasu.



OBČINA VODICE

Ob prazniku občine
Vodice vsem občankam in občanom
čestitke, vse najboljše in veliko uspehov
v prihodnje.

Župan občine Vodice
Občinski svet
Občinska uprava



Velika pridobitev je usposobitev in začetek delovanja lokalne čistilne naprave.

Letošnji dobitniki občinskih priznanj

Na nocojšnji slavnostni seji bo župan občine Vodice Brane Podboršek podelil priznanje častni občanki, plaketo občine Vodice in dve priznanji župana. Županovo priznanje pa sta ob stoletnici prostovoljnega gasilskega društva Vodice prejela tudi predsednik in poveljnik društva.

Častna občanka Ljudmila Jeraj

Priznanje dobi za predano življenjsko delo na področju babištvu v občini Vodice.



Ljudmila Jeraj, častna občanka Občine Vodice

pri Rimskih Toplicah v občini Laško. Ponosna je, da je naredila babiško šolo, ki je najstarejša šola pri nas in je letos praznovala že 250-letnico. Njena prva služba je bila v Cerknem. Tam, se spominja, je prvič pomagala na svet pri Božičevih v vasi Otalež, drugič pa v Stopniku na Cerkljanskem. Po štirih letih pa je 1953. leta prišla v Vodice, kjer je bila pred devetnajstimi leti upokojena. Spominja pa se tudi, da je zadnjič pomagala na svet pred 28 leti v Vesci v občini Vodice.

Plaketa občine Vodice gasilkam iz Polje

Tekmovalni enoti starejših gasilk PGD Polje se podeli plaketa občine Vodice za izredno zavidljive rezultate v zadnjih treh letih.

Predlog, da se tekmovalni enoti starejših gasilk Prostovoljnega gasilskega društva Polje v Gasilski zvezi Vodice podeli plaketo občine Vodice, je komisiji predlagal poveljnik Gasilske zveze Vodice Alojz Kosec.

V predlogu je zapisal: "Tekmovalna enota starejših gasilk Prostovoljnega gasilskega društva Polje je v zadnjih treh letih nastopanja na različnih tekmovanjih dosegla izredno zavidljive rezultate. Krona vsega tega je bila osvojitev naslova državnih prvakinj v letu 2002 in 2. mesto v tekmovanju za pokal Gasilske zveze Slovenije.

Mimo priprav na tekmovanja redno skrbijo, da je gasilski dom Prostovoljnega gasilskega društva Polje lep, pospravljen, urejen ter okenske police in okolica urejeni s cvetjem. Mis-

lim, da si za vso požrtvovalno in humano delo na področju požarnega varstva na področju urejenosti kraja priznanje upravičeno zaslužijo."

V pogovorih ob letošnjem prazniku pa je uspehe tekmovalne desetine poudaril tudi predsednik Gasilske zveze Vodice Janez Jenko, ki je povedal, da je ženska tekmovalna desetina Prostovoljnega gasilskega društva Polje v pokalnem tekmovanju Gasilske zveze Slovenije tudi letos v vodstvu.

Županovo priznanje Pavli Žnidar

Za prizadevno in humano delo v župnijski Karitas Vodice.



Pavla Žnidar

Da se priznanje podeli Pavli Žnidar iz Utika, sta predlagali Stanislava Fujan in Antonija Polajnar. Ker se posameznikom plaketa ob prazniku na podlagi pravil ne more podeliti, se je za podelitev priznanja odločil

župan občine Vodice Brane Podboršek. Predlagateljici sta zapisali, da predlog utemeljuje ta z aktivnostjo Pavle Žnidar v župnijski Karitas Vodice, kjer opravlja delo blagajničarke že od ustanovitve župnijske Karitas oziroma od 1991. leta. Obiskuje pa tudi ostarele in bolne, skrbi za socialno ogrožene in še posebno za družine z več otroki, ki potrebujejo pomoč pri šolanju.

Pavla Žnidar se je udeležila tudi raznih srečanj in seminarjev v škofijski Karitas in medsebojnih srečanj v župnijskih Karitas. Njena aktivnost pa je tudi sicer poznana v župniji. Tako skrbi za bralce pri sv. Maši. Je dolgoletna članica župnijskega pastoralnega sveta, animatorka birmanskih skupin, s posebnim veseljem pa pomaga tudi šolarjem pri verouku. Z vsem naštetim sta predla-

gateljici tudi utemeljili predlog za priznanje.

Županovo priznanje Sanelu Kašiboviću

Za osvojitev naslova Evropski mladinski prvak v borilni veščini taekwondo.

Sanel Kašibović iz Vodice je star 18 let in je dijak Srednje zdravstvene šole v Ljubljani. Je tudi član kluba Kobra in tekmuje v borilnih veščinah. Tekmoval je že po različnih državah. Tako je bil na Hrvaškem, Češkem, Poljskem, v Nemčiji. Na letošnjem evropskem mladinskem prvenstvu v borilni veščini taekwondo pa je osvojil naslov mladinskega evropskega prvaka. Sanel pa je tudi državni prvak.

"Malo je manjkalo, da bi na svetovnem prvenstvu pristal v družbi prvih treh. No, pa naj



Sanel Kašibović

zato ostane moj cilj v tem tekmovanju osvojitev naslova svetovnega prvaka," je povedal med nedavnim pogovorom za praznično predstavitev v Gorenjskem glasu.

Priznanji ob 100-letnici PGD Vodice



Bogomir Novak, predsednik PGD Vodice



Damjan Jagodic, poveljnik PGD Vodice

Prostovoljno gasilsko društvo Vodice je letos praznovalo stoletnico uspešnega delovanja. Ob tej priložnosti je društvo razvilo tudi svoj novi prapor. Takrat pa sta priznanje župana dobila tudi predsednik društva Bogomir Novak in poveljnik društva Damjan Jagodic.

Predsednik Prostovoljnega gasilskega društva Vodice Bogomir Novak je ob občinskem prazniku, ko bodo tudi gasilci z ansamblom Slapovi prihodnjo

"Mladinska desetina je bila letos na morju, pripravljamo pa tudi piknike. Naš cilj je, da sestavimo in usposobimo žensko desetino in desetino starejših gasilcev. Kar pa zadeva opremo, bomo še letos dobili nov gasilski avto, čaka pa nas tudi še dopolnitev oblek in dihalnih aparatov."

Poveljnik društva Damjan Jagodic, ki je že dvajset let član gasilskega društva, ima pri opremi pripombo predvsem na cevi, saj so nekatere med njimi že pravo sito.

"Velika pridobitev bo vsekar novo gasilsko vozilo. V društvu pa razmišljamo že nekaj časa tudi o novi lokaciji gasilskega doma. Govora je bilo že o možnih variantah, želimo pa si, da bi pravo čimprej našli."

Oba, tako predsednik kot poveljnik PGD Vodice, sta tudi poudarila, da je sodelovanje med občino in društvom zelo dobro.



Enoto starejših gasilk PGD Polje smo slikali lani. Na sliki je tudi poveljnik GZ Vodice Lojze Kosec, ki je še posebej zaslužen tudi za uspehe starejših gasilk PGD Polje.

Prireditve za praznik

Številne prireditve so se ob letošnjem praznovanju začele že zadnji konec tedna v avgustu, ko je bil napovedan turnir v malem nogometu na igrišču pri gasilskem domu v Repnjah in na igrišču osnovne šole Vodice srečanje ljubiteljev starodobnih vozil, pa teniški in šahovski turnir. Pri svetem Tilnu pa je bilo srečanje z uprizoritvijo Turškega vpada. Napovedani turnir v in-line hokeju za pokal občine Vodice pa je zaradi slabega vremena odpadel in bo na programu 20. septembra. Prvi teden v septembru so bila praznična dogajanja v Vesci ob prenovljenem domu, v Zapogah od odprtju ceste, v Repnjah od odprtju hidrantnega omrežja. Župan je potem v petek sprejel delavce šole in vrtca, lovci pa so pripravili tekmovanje v streljanju na glinaste golobe in v tarčo srnjaka. Na igrišču osnovne šole je bilo košarkarsko tekmovanje, v klubu Kubu pa duatlon. Konec tedna so sklenili z bali-narskim tekmovanjem in vaškimi igrami.

Drugi praznični teden v septembru pa se je včeraj začel z romanjem na Šmarno goro, pozno popoldan pa z odprtjem ulice Ob šoli z novo prometno ureditvijo in z odprtjem prizidka Osnovne šole Vodice. Ob tej priložnosti je društvo kmetič in žena s podeželja pripravilo tudi razstavo.

Torek, 9. septembra

- ob 19. uri: slavnostna seja občinskega sveta občine Vodice s podelitvijo občinskih priznanj v kulturnem domu

Četrtek, 11. septembra

- ob 18. uri: odprtje ceste z avtobusnim postajališčem v Polju pred gasilskim domom

Petek, 12. septembra

- ob 20. uri: koncert Muža & Jose in Alya na igrišču osnovne šole Vodice

Sobota, 13. septembra

- ob 14. uri: servis koles na parkirišču osnovne šole Vodice

- ob 16. uri: kolesarjenje po občini z Godbo Vodice, start pred občino Vodice
- ob 19. uri: veselica s skupino Slapovi, predskupina Polka punce na igrišču osnovne šole Vodice

Sobota, 20. septembra

- ob 11. uri: turnir v in-line hokeju za pokal Občine Vodice v klubu Kubu
- ob 15. uri: gorski kronometer na Rašico za pokal Občine Vodice, start pri domu SD Strahovica

- dopoldne: gasilsko člansko tekmovanje za pokal občine Vodice pri osnovni šoli v Pirničah

Sobota, 27. septembra

- ob 14. uri: mnogoboje Gasilske zveze Vodice za posameznike na Kopitarjevem trgu v Vodich

Nedelja, 28. septembra

- ob 10. uri: maša in blagoslov obnovljene cerkve pri sv. Štefanu v Utiku

PRODAJNI CENTER VODICE

Kamniška 8, tel.: 01/8324-011 in 01/8323-095

po ugodnih cenah nudi:

- GNOJILA, KRMILA IN ŽITA
- ZAŠČITNA SREDSTVA ZA VARSTVO RASTLIN
- OZIMNA ŽITA IN KRMNE DOSEVKE
- ZEMLJO IN LONČKE ZA PRESAJANJE RASTLIN
- FOLJE ZA PREKRIVANJE
- OKRASNE ČEBULICE ZA JESENSKE DNI
- HRANO ZA DOMAČE ŽIVALI
- CEMENT, APNO IN GOSPODINJSKI PLIN

OBIŠČITE NAS IN SE PREPRIČAJTE O NAŠI BOGATI PONUDBI.



Trgovina je odprta vsak dan od 7.30 do 17. ure, ob sobotah od 7.30 do 12. ure.



TEL.: 386(0)1 832 31 96
386(0)1 832 30 49
FAX: 386(0)1 832 33 07

GRADBENA MEHANIZACIJA, VRTANJE IN REZANJE ŽELEZOBETONA

OB ŠOLI 3
KAMNIŠKA C. 14
1217 VODICE



TESARSTVO - KROVSTVO - ŽAGARSTVO

1217 Vodice, Bukovica 17b,
tel./fax: 01 83 23 845, gsm: 041/617 503

Obogatili so program letošnjega občinskega praznika

Številne prireditve so se ob občinskem prazniku začele že konec avgusta. Pripravljali so jih v posameznih krajih v občini, društva in podjetniki. Z njihovimi predstavniki smo pokramljali ob letošnjem praznovanju.

Kraljevski klub Vodice

Lani oktobra je bil ustanovni občni zbor Kraljevskega kluba, v katerem so, kot pravi predsednik **Jože Erce**, odprti za vse športe. Klub je bil registriran februarja letos in ima danes okrog 35 članov. V načrtu imajo nabavo novih dresov za nogomet in ko-

šarko. Še posebej ponosni pa so na klubske košarkarske trojke. "Največ se posvečamo nogometu. Organiziramo tudi malonogometni turnir za prehodni pokal in za pokal Kraljevskega kluba. Ob občinskem prazniku pa smo letos organizirali tekmovalje v duatlonu in sicer 12 kilometrov kolesarskega kroga v makadamu po gozdnih poteh z ovirami in 6 kilometrov teka po isti poti. Bila je zanimiva tekma."

Teniški klub KUBU

Dvanajsto leto že deluje Teniški klub KUBU v Vodicih, ki ga vodita zakonca Brane in njegova žena, sicer profesorica, Mira Sovinc. V Klubu KUBU je živahno skozi vse leto. Imajo teniško ligo, igrišča za mali nogomet, za in-line hokej. Imajo aerobiko, vadbo za najmlajše plesne skupine hip-hop, imajo savno, fitnes, organizirajo pike in v klubu je tudi lokal, da se člani in udeleženci različnih srečanj in tekmovalj lahko okrepčajo.

"V okviru občinskega praznika bodo mesec dni v klubu različne prireditve in tekmovalja," je pred dnevi razlagala **Mira Sovinc**. "Tako so na programu šahovski turnir, teniški

turnir, vaške igre, in-line turnir, duatlon in še nekatere. Skratka, cel mesec so bo v klubu nekaj dogajalo. Večina tekmovalj pa bo potekala pod pokroviteljstvom oziroma za pokal občine Vodice ob občinskem prazniku."

Že devet let uspešni

Med društvi, ki že devet let v občini zelo uspešno delujejo, je vsekakor Prosvetno društvo Vodice. Prostore ima v kulturnem domu v Vodicih, sicer pa so najpomembnejše dejavnosti društva na dramskem, glasbenem in še nekaterih drugih področjih. Med letom skorajda ni dogodka ali prireditve, kjer ne bi sodelovalo Prosvetno društvo.

"Miklavževanje in Rokajada pa sta prireditvi, s katerima se še posebej radi pohvalimo. To sta pravzaprav dve najbolj prepoznavni prireditvi, čeprav tudi med sedanjim občinskim praznovanjem sodelujemo s programom. Tako smo pripravili kresovanje na Tilnu oziroma smo uprizorili Turški upad. Za mlade pa pripravljamo 12. septembra na igrišču osnovne šole poseben večer pod naslovom Murat&Jose in Alya."

Predsednik društva je **Janez Zihlerl**, ki nam je zaupal, da nameravajo pripraviti tudi kulturne oziroma literarne večere. Upajo, da bodo dobili svoj prostor. Sicer pa so s sodelovanjem z občino zelo zadovoljni.

Smučarski skoki in mali nogomet

Pred šestimi leti je bilo registrirano Športno društvo Repnje - Dobruša, ki pa je začelo delovati že kakšnih deset let prej. V društvu sta danes poznani pred-

vsem dve dejavnosti. Pozimi so to smučarski skoki, med letom pa mali nogomet.

"V društvu imamo okrog 50 članov in sicer mladince do 12 let, člane do 25 let in veterane. Za praznik smo pripravili turnir v malem nogometu. Pozimi pripravljamo smučarske skoke in izlete, poleti pa organiziramo tudi planinarjenje in nekatere druge rekreativne aktivnosti. Želimo si sodelovanja z drugimi društvi. Sicer pa so mladi stember društva. Še posebej pa jih zanima nogomet," je med prazničnim kramljanjem razlagal predsednik **Matjaž Jarc**.

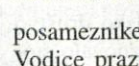
Zaupal nam je tudi, da je sodelovanje z občino dobro in da je prav občina zanje nepogrešljiv finančni vir za delovanje društva.

Šest gasilskih društev v zvezi

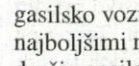
Najštevilnejša in zagotovo tudi med najaktivnejšimi med letom pa so v občini prostovoljna gasilska društva v občini Vodice. Šest društev je povezanih v Gasilsko zvezo Vodice, ki ji predseduje **Janez Jenko**, sicer tudi častni občan občine Vodice.

Tudi v letošnjem programu prireditve ob občinskem prazniku sodelujejo gasilci, saj bo 20. septembra gasilsko član-sko tekmovalje, teden dni kasneje pa mnogoboj Gasilske zveze Vodice za posameznike. "Letos je društvo Vodice praznovalo 100-letnico. Pričakujejo novo, nadgrajeno gasilsko vozilo. Sicer pa so med najboljšimi na tekmovalnem področju gasilci PGD Šinkov Turn v članskih in veteranskih ekipah in veteranke PGD Polje. Trenutno oboji, veterani in veteranke, vodijo v tekmovalju za pokal Gasilske zveze Slovenije. Vsa društva namenajo tudi posebno skrb mladim. Pohvalimo pa se lahko, da smo dobro zastopani tudi v organih I. ljubljanske regije. Tako je poveljnik Gasilske zveze Vodice Lojze Kosce hkrati tudi podpoveljnik I. ljubljanske regije, Cilka Šuštar iz PGD Bukovica pa je predsednica komisije za članice."

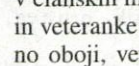
Janez Jenko



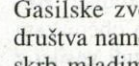
Janez Jenko



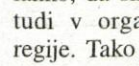
Matjaž Jarc



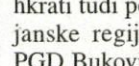
Stefan Nahtigal



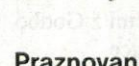
Ivan Jeras



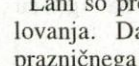
Matjaž Kuhta



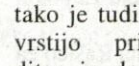
Pepca Podgoršek



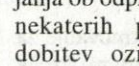
Boris Kubelj



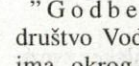
Julij Jeraj



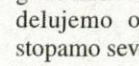
Dare Borčnik



Ivan Jeras



Ivan Jeras



Ivan Jeras

Ivan Jeras

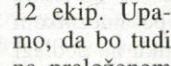
Po zgoščenki, ki smo jo izdali, pripravljamo zdaj tudi video posnetek. Z izidom tega slikovnega zapisa bi radi tudi sklenili praznovanje 80-letnice. Letos bomo nastopili tudi na Srečanju narodnih noš v Kamniku. Koncert bomo imeli na osrednjem trgu v Kamniku 13. septembra. Sicer pa, kot rečeno, ne odrečemo nikomur, ki nas povabi. Letos imamo sploh precej nastopov tudi ob občinskem prazniku. Seveda pa bomo pripravili tudi koncert ob koncu leta," je povedal med prazničnim nastopom v Repnjah **Boris Kubelj**, ki igra trobento in je že blizu dvajset let predsednik Godbenega društva Vodice.

Hokejski klub Utik

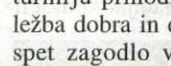
Hokejski klub Utik je bil ustanovljen pred osmimi leti. Danes ima okrog 60 članov, poznan pa je po nastopih in tekmovaljih v prvi državni in-line hokejski ligi. Tudi med občinskim praznikom so načrtovali turnir, ki pa jim ga je vreme preprečilo. Zdaj tekmovalje načrtujejo v soboto, 20. septembra. Osem let je kapetan ekipe v klubu **Stefan Nahtigal**, študent strojne fakultete.

"Povabili smo 12 ekip. Upamo, da bo tudi na preloženem turnirju prihodnjo soboto udeležba dobra in da nam jo ne bo spet zagolodalo vreme. Sicer pa naš klub deluje na igrišču kluba KuBu. Obljubljeno imamo tudi večje igrišče na tem kompleksu, da bomo potem na njem lahko igrali tudi ligaške tekme. Tekmovalje v soboto, 20. septembra, se bo začelo ob 10. uri, finale pa bo okrog 19. ure. Vabim gledalce, da pridejo in si ogledajo zanimiva tekmovalja."

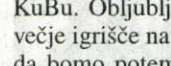
Stefan Nahtigal



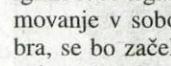
Stefan Nahtigal



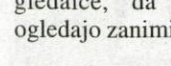
Stefan Nahtigal



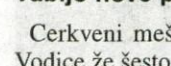
Stefan Nahtigal



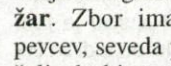
Stefan Nahtigal



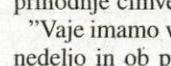
Stefan Nahtigal



Stefan Nahtigal



Stefan Nahtigal



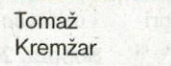
Stefan Nahtigal



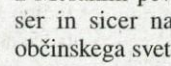
Stefan Nahtigal



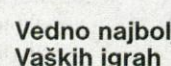
Stefan Nahtigal



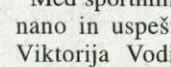
Stefan Nahtigal



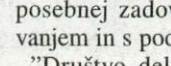
Stefan Nahtigal



Stefan Nahtigal

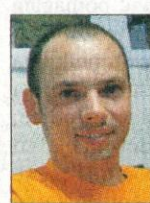


Stefan Nahtigal

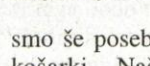


Stefan Nahtigal

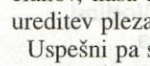
Stefan Nahtigal



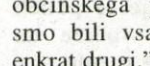
Julij Jeraj



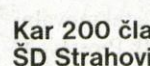
Julij Jeraj



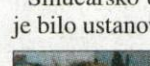
Julij Jeraj



Julij Jeraj



Julij Jeraj



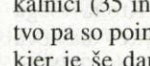
Julij Jeraj



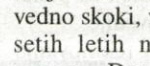
Julij Jeraj



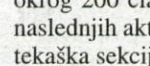
Julij Jeraj



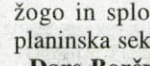
Julij Jeraj



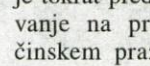
Julij Jeraj



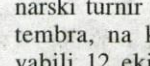
Julij Jeraj



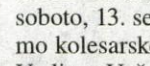
Julij Jeraj



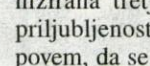
Julij Jeraj



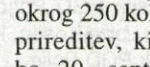
Julij Jeraj



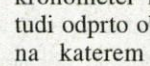
Julij Jeraj



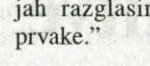
Julij Jeraj



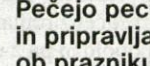
Julij Jeraj



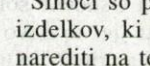
Julij Jeraj



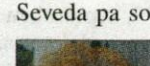
Julij Jeraj



Julij Jeraj



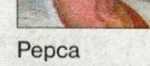
Julij Jeraj



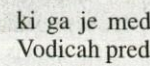
Julij Jeraj



Julij Jeraj



Julij Jeraj



Julij Jeraj

že pred deseti-mi leti. Pozimi so naša dejavnost predvsem smučanje in smučarski skoki na skalnici v Lokarjah. Poleti pa smo še posebno prepoznavni v košarki. Naš klub ima 25 članov, naša želja in cilj pa sta ureditev plezalne stene.

Uspešni pa smo vedno tudi na Vaških igrah, ki so v okviru občinskega praznika. Doslej smo bili vsako leto prvi, le enkrat drugi."

Kar 200 članov ŠD Strahovica

Smučarsko društvo Strahovica je bilo ustanovljeno pred 54 leti.

Takrat, na začetku, so bili smučarski skoki osnovna panoga društva. S pomočjo inž. Stanka Bloudka so skonstruirali dve skalnici (35 in 50 metrov), društvo pa so poimenovali po dolini, kjer je še danes središče delovanja. Osnovna dejavnost so še vedno skoki, vendar je v šestdesetih letih nastalo več novih panog. Danes ima društvo okrog 200 članov, ki delujejo v naslednjih aktivnostih: alpska in tekaška sekcija, sankanje, skoki, kolesarstvo, balinanje, igre z žogo in splošna rekreacija ter planinska sekcija.

Dare Borčnik, tajnik društva, je tokrat predstavil tudi sodelovanje na prireditvah ob občinskem prazniku. "Pripravili smo tri prireditve. Prva je balinarski turnir to nedeljo, 7. septembra, na katerega smo povabili 12 ekip in sicer šest iz občine in šest izven občine. V soboto, 13. septembra, načrtujemo kolesarsko vožnjo po občini Vodice. Vožnja bo letos organizirana tretjič. Za ilustracijo priljubljenosti te prireditve naj povem, da se je lani povorke na čelu z Vodiško godbo udeležilo okrog 250 kolesarjev. Zadnja od prireditve, ki jo pripravljamo, bo 20. septembra kolesarski kronometer na Rašico. To bo tudi odprto občinsko prvenstvo, na katerem poleg klasičnih zmagovalcev v vseh kategorijah razglasimo tudi občinske prvake."

Pepca Podgoršek in **Julij Jeraj** pripravljajo razstavo ob prazniku. Sinoči so pripravile razstavo izdelkov, ki so se jih naučile narediti na tečajih šivanja, vezanja, izdelovanja makramejev. Seveda pa so tudi tokrat poskrbele za sladice, ki so jih napekle za svečanost ob včerajšnjem odprtju prizidka osnovne šole Vodice. To je Društvo kmetič in deklet s podeželja, ki ga je med našim obiskom v Vodicih predstavila **Pepca Podgoršek**, Jurjovecva s Skaručne.

Številni nastopi doma in v tujini

Skupaj s cerkvenim mešanim pevskim zborom bo drevi na slavnostni seji občinskega sveta v kulturnem domu v Vodicih, ko bo župan podelil tudi letošnja občinska priznanja, nastopil tudi Mešani pevski zbor Biser. Zbor deluje že sedmo leto, ima okrog 20 pevk in pevcev, nastopa pa ob vseh pomembnejših dogodkih med letom. **Ivan Jeras** je podpredsednik zbora.

"Doslej smo že nastopili v Komendi, Selcih, Polhovem Gradcu, v Mengšu, na Dunaju in v Rimu. Naš repertoar obsega narodne, umetne in črnske duhovne pesmi. Trenutno se pripravljamo tudi na samostojni koncert v Črenševcih, ob koncu leta pa načrtujemo skupni koncert z Godbo Vodice. Kar pa zadeva sodelovanje z občino, smo zelo zadovoljni in hvaležni za podporo."

Družabna srečanja in dogajanja

Dobro leto deluje Društvo ljubiteljev starodobnih vozil. Ima 15 članov, predsednik pa je **Matjaž Kuhta** iz Polja. "Letos smo v okviru občinskega praznika pripravili srečanje na igrišču osnovne šole Vodice, pripravili pa smo prejšnjo soboto tudi panoramsko vožnjo s starodobnimi vozili na progi Vodice, Utik, Koseze, Šinkov Turn, Polje, Skaručna, Tacen, Smlednik, Trboje, Žerjavka, Voklo, Šenčur, Čenčev, Velešovo, Cerklje, Brnik, Zalog, Cerkljanska Dobrava, Komena, Vodice. Med vožnjo po naštetih krajih smo vzbudili precejšnje zanimanje in se tudi že odločili, da bomo podobno srečanje pripravili tudi prihodnje leto. Tokrat je bilo okrog sto udeležencev panoramske vožnje, med njimi tudi nekaj iz tujine. Sicer pa naj ob dobrem sodelovanju z občino še posebej poudarim, da delo v našem društvu temelji na družabnih srečanjih in prijetnih dogajanjih."

"Trinajst let sem že članica tega društva. Tudi prej smo delovale v aktivu. Danes je v društvu aktivnih kar kakšnih šestdeset kmetič in deklet. Srečujemo se po potrebi, vedno pa kadar nas pokličejo za različna srečanja in prireditve. In tako je tudi tokrat za občinski praznik. Rade se predstavimo tudi v narodnih nošah. Sicer pa imamo tudi različne tečaje. Sodelujem pa tudi v sosednjih krajih. Tako smo se letos predstavile v Zbiljah, Medvodah, po Gorenjskem. Vsako leto pa sodelujemo tudi na Ptuj, kjer smo dobile že kar nekaj priznanj. Tudi sodelovanje z občino je zadnje čase uspešno."

Številni nastopi doma in v tujini

Skupaj s cerkvenim mešanim pevskim zborom bo drevi na slavnostni seji občinskega sveta v kulturnem domu v Vodicih, ko bo župan podelil tudi letošnja občinska priznanja, nastopil tudi Mešani pevski zbor Biser. Zbor deluje že sedmo leto, ima okrog 20 pevk in pevcev, nastopa pa ob vseh pomembnejših dogodkih med letom. **Ivan Jeras** je podpredsednik zbora.

"Doslej smo že nastopili v Komendi, Selcih, Polhovem Gradcu, v Mengšu, na Dunaju in v Rimu. Naš repertoar obsega narodne, umetne in črnske duhovne pesmi. Trenutno se pripravljamo tudi na samostojni koncert v Črenševcih, ob koncu leta pa načrtujemo skupni koncert z Godbo Vodice. Kar pa zadeva sodelovanje z občino, smo zelo zadovoljni in hvaležni za podporo."

Družabna srečanja in dogajanja

Dobro leto deluje Društvo ljubiteljev starodobnih vozil. Ima 15 članov, predsednik pa je **Matjaž Kuhta** iz Polja.

"Letos smo v okviru občinskega praznika pripravili srečanje na igrišču osnovne šole Vodice, pripravili pa smo prejšnjo soboto tudi panoramsko vožnjo s starodobnimi vozili na progi Vodice, Utik, Koseze, Šinkov Turn, Polje, Skaručna, Tacen, Smlednik, Trboje, Žerjavka, Voklo, Šenčur, Čenčev, Velešovo, Cerklje, Brnik, Zalog, Cerkljanska Dobrava, Komena, Vodice. Med vožnjo po naštetih krajih smo vzbudili precejšnje zanimanje in se tudi že odločili, da bomo podobno srečanje pripravili tudi prihodnje leto. Tokrat je bilo okrog sto udeležencev panoramske vožnje, med njimi tudi nekaj iz tujine. Sicer pa naj ob dobrem sodelovanju z občino še posebej poudarim, da delo v našem društvu temelji na družabnih srečanjih in prijetnih dogajanjih."

KGM - KALAN, d.o.o.

Škofjeloška 16, Vodice

telefon: 01/832-36-09

080 10 31

GSM: 041/684-866



PREMOG, DRVA KURILNO OLJE

Vsem občanom iskrene čestitke ob občinskem prazniku!

BAR BAR A

OB ŠOLI 3, VODICE

tel.: 01/832 39 35

041/685 800

ODPRTO TO, SR, ČE, NE

OD 9. - 23. ure

PE, SO od 9. - 02. ure

PONEDELJEK ZAPRTO

NUDIMO BREZALKOHOLNE IN ALKOHOLNE COCKTAILE

PLESKANJE LESENIH POVRŠIN (NAPUŠČEV), SANACIJA IN BARVANJE FASAD TER OSTALA GRADBENA DELA V VODICAH IN PO VSEJ GORENJSKI....



ANDREJ FURMAN, s.p.

POKLIČITE tel.: 041/876 784 ali 041/242 890

Praznična dogajanja po vsej občini

V Vesci so dobili prenovljeni most, v Zapogah cesto, v Repnjah hidrantno omrežje ...



Most v Vesci so odprli otroci.

Ena od posebnosti letošnjega praznovanja so tudi dogajanja po različnih krajih v občini. Na prvi pogled manjši projekti so za posamezne kraje v občini zelo pomembni. Tako je bilo na primer v Vesci, ko so v začetku tedna odprli prenovljeni in razširjeni most čez Dobrovo. Z razširitvijo mostu so tu omogočili prevoz otrok v šolo, krajani pa so bili mostu še posebno veseli, saj je precej širši, kot prejšnji stari most. "Domačini v Vesci pa smo še posebej zadovoljni, ker nam pozimi tudi plužijo sneg na cesti," je pri mostu, ki so ga tokrat svečano odprli otroci, povedala Elica Kren.



Elica Kren

Druga pridobitev, ki so jo prav tako otroci odprli v sredo, je bila v **Spodnjih Zapogah** okrog 200 metrov dolga cesta. Za ureditev in asfaltiranje so se krajani v tem delu Zapog že dolgo zavzemali. Cesta je precej prometna tudi zaradi gostinskega lokala v gasilskem domu. "Začeli smo maja in prošnja je bila na občini ugodno rešena. Bilo je odločeno, da bomo dobili asfaltirano cesto. Zares hvaležni smo zato županu," je ob odprtju ceste povedala **Andreja Hočevnar**, ki si je pri akciji še posebej prizadevala.

V četrtek pa so praznovali v Repnjah. Župan je slovesno



Hidrantno omrežje v Zapogah je odprl župan Brane Podboršek.

odprl hidrantno omrežje, ki povezuje šest hidrantov in z ureditvijo zagotavlja večjo požarno

varnost v Repnjah. Ureditev hidrantnega omrežja pa so proslavili tudi z gasilskim tek-

movanjem. Med pridobitvami, ki jih bodo slovesno predali namenu v prihodnjih dneh, je tudi avtobusno postajališče s cesto v Polju pri gasilskem domu. Postajališče bodo odprli v četrtek, 11. septembra, ob 18. uri. V Utiku pa bo velika slovesnost v nedeljo, 28. septembra. Takrat bo ob 10. uri maša v obnovljeni cerkvi sv. Štefana, prenovljeno cerkev pa bo blagoslovil vodiški župnik Franc Mervar.

Župnik Franc Mervar je enajsto leto župnik v fari sv. Marjete v Vodichah. Doma je na Hrušici pod Gorjanci. Po nje-



Župnik Franc Mervar

govem prihodu v Vodice so se v sedanji občini začele prenove. Najprej je bilo treba dokončati dela na farni cerkvi, potem zaradi strele prenova na Šmarni gori.

"Sledila je Skaručna zunaj in znotraj z orglami, Šinkov Turn z obnovo oltarjev, strehe in obzidja. Potem je bil obnovljen pred leti pri sv. Tilnu križev pot in stranska oltarja, glavni pa je zdaj v delu, pomaga pa tudi ministrstvo za kulturo. Pri sedanji obnovi (nove klopi, obzidje, odvodnjevanje, streha na zvoniku, notranja ureditev) sv. Štefana v Utiku pa je veliko pomagala tudi občina, s katero lahko sodelujemo."

Prihodnje leto zlati jubilej vodiških lovcev



Edo Bohinc

Lovska društvo Vodice ima 39 članov. Konec minulega tedna so ob prazniku občine organizirali tekmovanje v streljanju na glavnate golobe in v tarčo srnjaka. Pokal občine Vodice je osvojil **Dušan Gosar** (desno), ki ga je zmagovalcu izročil župan Brane

Podboršek. Starešina Edo Bohinc pa ga je ob tej priložnosti seznanil z delom in aktivnostmi članov lovskega društva in s pripravami na 50-letnico, ki jo bodo proslavili prihodnje leto. Načrtujejo veliko svečanost pri lovskem domu na Selu pri Vodichah, podelili pa bodo tudi priznanja najbolj zaslužnim članom. Župan je ob tej priložnosti potrdil pokroviteljstvo nad svečanostjo ob jubileju društva.



Prilogo ob prazniku občine Vodice je pripravil Andrej Žalar

SITAR

Jurij

SOTOČJE

BOHINJSKE NOVICE

MESENIC

LOČANKA

KRANJČANKA

VELIKA NAROČNIŠKA AKCIJA

GORENJSKI GLAS

Kultura bo

Glasova družina

Gorenjski glas je največji časopis na Gorenjskem. Izhaja ob torkih in petkih.

Vse dobre stvari so tri, zato ima Gorenjski glas tri brezplačne priloge: - vsak petek televizijsko prilogo **TV okno**, - vsak mesec prilogo **Moja Gorenjska**, ki predstavlja lepoto gorenjske pokrajine in krepi gorenjsko samozavest, - ob koncu leta letopis **Gorenjska** s kroniko, koledarjem in polnim naročjem zanimivega branja.

Gorenjski glas izdaja deset lokalnih prilog: Izhajajo:

- **Kranjčanka** za mestno občino Kranj,
- **Ločanka** za občino Škofja Loka,
- **Železniki, Žiri in Gorenja vas - Poljane**,
- **Jesenške občinske novice** za občino Jesenice,
- **Zgornjesavci** za občino Kranjska Gora,
- **Bohinjske novice** za občino Bohinj,
- **Sotočje** za občino Medvode,
- **Novice izpod Kravca** za občino Cerklje,
- **Jurij** za občino Šenčur,
- **Predvorska caina** za občino Predvor,
- **Sitar** za krajevno skupnost Stražišče.

Z lokalnimi prilogami nameravamo pokriti vso Gorenjsko.

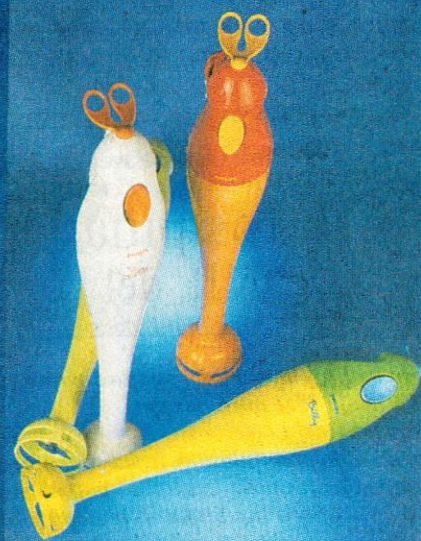
Velika naročniška akcija

Danes se vam res splača naročiti Gorenjski glas!

Palični mešalnik je zelo priljubljen in vsestransko uporaben gospodinjski pripomoček, saj meša, melje in seklja.... Pripravili boste odlično omako ali kremno juho, pa fižolovo juho... V hipu seseklja čebulo, česen, papriko... Ugotovili boste, da je uporaben za vse!

Ožemalnik za limone, pomaranče... Saj veste, kako se mučimo z ožemanjem ene limone, za kozarec soka je dela že preveč. Z električnim ožemalnikom boste igrice pripravili sok za vso družino.

Palične mešalnike in ožemalnike Philips izdelujejo v tovarni Iskra Mehanizmi Lipnica, ki se ji zahvaljujemo za sodelovanje v veliki naročniški akciji.



Naročilnica

Naročam **GORENJSKI GLAS** za najmanj eno leto

Ime in priimek.....

Naslov.....

Podpis.....

Če po enem letu Gorenjskega glasa ne boste pisмено odpovedali, vam bomo naročniško razmerje podaljšali za nedoločen čas.

Nagrada

1. palični mešalnik
2. ožemalnik (Obkrožite, kaj bi raje imeli.)

Naročnino bom plačeval(a):

1. mesečno
2. trimesečno
3. polletno
4. letno (Obkrožite, kako želite plačevati naročnino.)

Za dodatne informacije pokličite na telefon: 04/201-42-41

Vsak novi naročnik dobi nagrado.

Izberete lahko:

- palični mešalnik ali
- ožemalnik za limone in pomaranče.

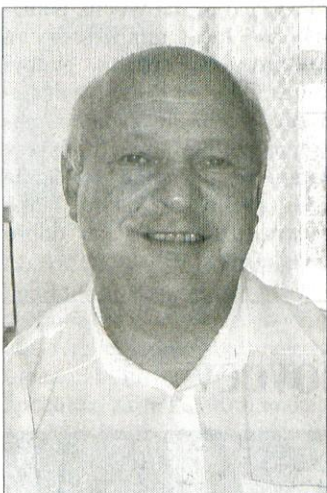
Zakaj se vam splača naročiti Gorenjski glas?

- ker boste brali zanimiv časopis in
- ker boste imeli več časa za branje.

Obletnica posvetitve

V nedeljo, 7. septembra, je minilo 220 let od posvetitve župnijske cerkve Marije Vnebovzete v Cerkljah.

Cerklje - Slovesna maša ob tem župnijskem prazniku je bila večer prej. Mašo je vodil škof Jože Kvas, somaševalo pa mu je enajst duhovnikov, ki izhajajo iz cerkljanske župnije. Praznovanje 220-letnice posvetitve je nekakšen začetek praznovanja še večjega jubileja v Cerkljah - 850-letnice od prve pisne omembe cerkljanske fare, ki jo bodo praznovali v prihodnjem letu.



Stane Gradišek

"Ob praznovanju praznika smo se odločili, da v našo župnijo povabimo vse duhovnike, ki so imeli novo mašo v župniji Cerklje. Takih je kar enajst, kar

je za slovenske župnije kar veliko. Poleg tega smo tudi ena redkih župnij, iz katere izhaja škof, v našem primeru je to škof Jože Kvas, doma iz Zaloga," je razložil cerkljanski župnik Stane Gradišek. Na območju župnije sicer prebiva okoli pet tisoč prebivalcev, po grobi oceni pa naj bi bili praktično vsi (okoli 4.500) tudi katoliki.

Praznovanje so v Cerkljah obeležili tudi s posebno brošuro o zgodovini župnijske cerkve, katere avtorica je Daniela Močnik, izdajo brošure pa je omogočila občina. V njej je tako zapisano, da je v sedemdesetih letih 18. stoletja v Cerkljah dozorela želja po novi cerkvi. Ko jih je k temu spodbudil tudi goriški nadškof Rudolf Jožef Edling, so ladjo prejšnje cerkve podrli in na njenem mestu začeli graditi novo. Začetek zidave je zapisan na temeljnem kamnu ob desnih stranskih vratih: 1777. Gradnja je bila dokončana v štirih letih, tako da jo je 7. septembra 1783 posvetil nadškof Edling. Letnico posvetitve razkriva tudi kronogram na glavnem portalu cerkve.

Arhitekta sedanje cerkve ne poznajo, naj pa bi to bil Leopold Hofer, ki je leta 1776 postal deželni arhitekt. Stavba kaže osnovne značilnosti ljubljanske



baročne arhitekturne šole: zmerno razgibanost jasno preglednega prostora in le površinsko razgibano lupino. Kot taka je s časom nastanka zadnja monumentalna stavba osrednjoslovenskega baroka, saj je s prezbitერიem in kasneje dodano Plečnikovo lopo dolga 52,3 metra in široka 24,5 metra. Na zunaj se monumentalnost kaže v 55 metrov visokem zvoniku in samo s

profila vidno silhueto dvakrat lomljenega strešnega hrbita. Cerkev sodi med najboljše, kar je ta čas ustvaril. S svojo pojavo obvlada celotni prostor med Trato in Zalogo kot najmarkantnejši objekt cerkljanskega polja. Veliki oltar je iz leta 1790, v njegovem tronu sedi Mati Božja, ki jo angeli neso v nebo.

Simon Šubic,
foto: Tina Dokl

Judje in judovstvo

Kranj - Po izročilu Svetega pisma se je zgodovina Judov začela 1700 let pred našim štetjem v kaldejskem mestu Ur, kjer je praoče Abraham začel razglašati svoje revolucionarne poglede, da zvezde nimajo nad ljudmi nobene moči, ampak obstaja le en sam Bog.

Ko so nekoč vprašali nekdanjega izraelskega voditelja Ben Guriona, kaj pomeni biti Jud, se je ta nasmehnil, in rekel: "Veste, vsako jutro, ko vstanem, se tudi jaz sprašujem, kaj pomeni biti Jud." Ob neki drugi priložnosti pa je izjavil: "Za nas Jude ni bilo definicije 3000 let in tako bo ostalo tudi za naprej. Po eni definiciji smo verska skupnost, po drugi pa smo narod. So pa tudi Judje, ki so brez vsake definicije, ker so samo in edino Judje. Jaz sem eden izmed njih, ker ne potrebujem nobene definicije. Sem to, kar sem, to je Jud." V večini judovskih skupnosti se držijo tradicionalne definicije: Jud je tisti, ki ga je rodila judovska mati. To pravilo ne velja za tistega, ki pristopi k judovski veri.

J.K.

Prazniki in godovi

Janez Zlatoust, zavetnik govornikov

Njegovi življenjepisci so zapisali, da so mu poslušalci včasih divje ploskali, včasih pa skrušeni odhajali domov.

Včeraj, 8. septembra, je bil praznik **Marijinega rojstva ali mali šmaren**. Marija se je rodila v Jeruzalemu, njena starša pa sta bila Joahim in Ana.

Danes, 9. septembra, je praznični dan redovnika **Petra Klaverja**, mučenca **Gorgonija** in laika, blaženega **Friderika Ozanama**. Posebno mesto ima Peter Klaver. Rodil se je v Španiji in postal jezuit. Deloval je med črnskimi sužnji v Kolumbiji, kamor so Američani uvažali sužnje in z njimi nečloveško ravnali. Klaver je bil njihov pomočnik, tolažnik in duhovni oče. Krstil je okrog 300.000 teh nesrečnih ljudi.

Jutri, 10. septembra, bodo go dovali spokornik **Nikolaj Tole-tinski**, redovnik **Otokar** in cesarica **Pulherija** (Leposlava). V četrtek, 11. septembra, se katoliška cerkev spominja mučencev **Hijacinta in Prota**, device **Ertrude (Erne)**, spokornice **Helge** in duhovnika ter mučenca **Janeza Gabrijela Perboyra**. Hijacint in Prot sta bila brata in služabnika svete Evgenije. Z njo sta sprejela krščansko vero in bila okrog leta 303 umorjena. Njun nepoškodovan grob so našli v Hermovih katakombah ob Salarijski cesti v Rimu. Ertruda ali Erna pa je bila opatinja znamenitega samostana benediktink na Nonnbergu nad Salzburgom, kjer so snemali tudi film *Moje pesmi, moje sanje*.

V petek, 12. septembra, bo praznični dan za **Ime Marijino**, za mučenca **Tacijana ali Tihomila**, za cerkovnika in spokornika **Gvida iz Anderlechta** in za škofa **Petra Tarentazienškega**. Praznik Ime Marijino je poseben praznik, o Mariji pa govorijo posebna bogoslovna znanost mariologija. Mnogi strokovnjaki

pravijo, da izhaja ime Marija ali Mirjam od "meri", kar je v egiptovskem jeziku "ljubljenka", in od "iam", kar je isto kot "jahve" - bog, torej "božja ljubljenska". Praznik Marijinega imena so leta 1513 uvedli v Španiji, po zmagi krščanske vojske nad Turki pod vodstvom poljskega kralja Jana Sobieskega nad Turki 12. septembra leta 1683 pred Dunajem pa je bil praznik zapovedan za vso cerkev.

V soboto, 13. septembra, se cerkev spominja škofa in cerkvenega učitelja **Janeza Krizostoma Zlatoust** in opata **Ljuba (Amata)**. Med ljudmi je še posebej znan Janez Zlatoust, ki se je rodil okrog leta 350 v Antiohiji v mali Aziji, kjer je nekaj časa deloval tudi apostol Pavel. Bil je odličen govornik in patriarh v Carigradu. Bičal je napake dvora in je bil zato pregnan v Armenijo, od tam pa v kraj Pitius pod vznožjem Kavkaza, kjer je umrl. Njegovi življenjepisci pravijo, da so mu poslušalci včasih divje ploskali, včasih pa odhajali skrušeni domov.

V nedeljo, 14. septembra, bosta praznika **Povišanje sv. Križa**, device **Notburge** in škofa **Alberta**. Povišanje sv. Križa je praznik v čast podobi križa, simbolu vere in spomin na najdbo križa, na katerem je bil križan Jezus. Našli so ga zasutega na kalvariji 300 let po Jezusovi smrti. Na tem mestu je bila zgrajena bazilika Božjega groba.

V ponedeljek, 15. septembra, bo praznik **Žalostne Matere božje** ali **Marije sedem žalosti**. Marijo so začeli upodabljati s sedmimi meči v srcu. Prva žalost je napoved starčka Simeona, ki je v jeruzalemskem templju vzel v naročje osem dni starega Jezusa, da bo Marijino dušo presunil meč. Druga žalost je beg Marije z Jezusom pred Herodom v Egipt. Tretja žalost je dogodek, ko je 12-letni Jezus ostal v templju v Jeruzalemu. Četrta žalost je srečanje s sinom, ki je nosil križ. Petra žalost je pribijanje Jezusa na križ, šesta je položitev mrtvega sina v njeno naročje in sedma žalost je položitev Jezusa v grob.

Jože Košnjek

99.5 MHz | 100.2 MHz | 104.8 MHz

rgl

dajte na glas

www.rgl.si
radio glas ljubljane



Piše: Mira Delavec

Josipina Urbančič - Turnograjska XVII. del

Josipino je vedno bolj skrbelo za Lovrovo zdravje. 17. junija 1851 mu je pisala:

"Preljubi moj Lovre!

Ah ali ni to prav žalostno, listka še zmiraj ni, še zmiraj mora Josipina "samčica" biti, ne pride je obiskat nobeden listek! Ah to je neprijetno, da tako dolgo ne pride! Da bi le kmalo kmalo tukaj bil, neskončno težko ga že pričakujem! Kaj mi bode povedal ljubi listek? Ali kaj veseliga? - Ah - čakati moram, da mi na to odgovori listek sam! Ah, da bi povedal, da je moj ljubi Lovre prav zdav in vesel, da je, **biljebo** (moja opomba; bil, je in bo njen) moj - ves moj! - Zdaj pa - ah pojte z menoj v vertek k rožcam, ah pojte, dok da pride listek, in po tem dalje! Ah - pojte! Uslišite Josipino! Nečete? Ah jaz revca! - Z Bogom!"

Pismo je nadaljevala ob sedmih zvečer. "Ne pride Josipina zopet vesela sem, saj je dobila listek, ki ji pove, tak žalostne novice! Ah Lovre - ni zdrav! Ah to je neskončno žalostno! O oj revček, zakaj vam ne morem zdravja dati, zakaj ne odpihni bolezen! Ah kaka revca šim jaz! - Lovre, ah pravite mi "ne skerbite ak me ljubite"! Ljubim, ljubim vas tak neskončno, kar le zamore umerjo-

ča stvar - ljubim s celo dušo - vi ste moje življenje, moje vse: brez vas ni Josipini življenja - ni sreče! Ah - ali bi ne bilo to nasprotno "vas ljubiti in ne skerbeti za vaše zdravje, za vaše življenje?" In to - to terja Lovre? Skerbim - skerbim za vaše zdravje - zlo. Ko ste vi jedro mojiga bitja! Ah kako bi ne skerbela?!

Alo Lovre, jedina zavest me tolaži, jeden up mi hromi žalost in taj je, da mili Bog, ki je vaš in moj skerbni vsemogočni dobri oče, ki naj ljubi ki skerbi za naji srečo, da vas bode uzdravil, da vsa bode obderžal meni! Ah, ko bi taj zakup ne bil, kamo - kamo bi me pripravila tuga in žalost pa morate vi ljubi Lovre - bolni biti, da morate terpeti, ah strašna skerb, ali bode bolje - ali - še ne, ne - ah Boge bode uslišal molitve svojiga otroka - saj je moj oče! - O mili Bože, da smo taki reveži, da moramo priklenjeni biti, ko vemo, da to mori naše življenje, da si ne zamoremo zdravja uliti v bolno telo! Pa revčki smo! Ah ubogi Lovre - zdaj morate bolni biti - ah ah - in jaz tukaj! O to je hudo! Pa kako bi ne skerbela ljubi Lovre, ko mi le vsaki dan enkrat vest pride, kako vam je - ah in le kako "je bilo"! Skerbim, ko je moje življenje z vašim, moje

zdravje z vašim zvezano! Veselo me ne more skerb narediti. Ali tolažiti se hočem - obljubim, saj zamorem svoje serce izliti Večnimu, ki bode uslišal moje prošnje! - On naj bode moje tolažba! On vam bode zdravje zopet dal! Prosim - ljubi Lovre, storite vse, kar vam je koristno za zdravje. Piti zjutraj "kislo vodo" - sprehajajte se po tem - in ak ni bolje - o ne čakajte - pojdite kraj v "Roitsch" - saj je duh bolan, ak truplo ni zdravo! Ah in pišite - ah pišite vse, kaj vam je, kako "glava"? Ali je želodec kaj popačen? Ah pišite, kaj da vam je - vse - vse - natanko! - O Bože moj - to je neskončno hudo, da morate terpeti in jaz - ah še preuzeti vam ne morem terpljenja! Ah - reva! O da bi kmalo bolje bilo! -

"Beseda!" Ah prav žalostno to, ljubi Lovre da je tako bilo. Prav žal mi je! Misli la simsi koj v nedeljo, ko je tak viharno bilo, ne bo to dobro. Škoda! Hvala preljubi Lovre, da mi poveste od pesmic iid. Ah hvala! Skoro nobena mi ni znana od vseh pesem. - Ni doseгла "druga" "pervo" - škoda! (moja op., mišljena je razlika med prvo in drugo "besedo") Pa mislim, bolje bi bilo, ak bi ne bile "besede" tak pogosto! - Ah - kak vihar - grem - grem, vse kartike mi hoče odnesti veter."

Ker je zunaj začel močno pihati veter, je Josipina odšla nadaljevanje pisma pisat v svojo sobo, saj je pod lipami preveč pihalo in ji je začelo odnašati liste. V nadaljevanju mu je pisala: "Mirno je tukaj, zopet v izbi - pri mizici! "Besedo" je odnesel veter! Pustiva jo - ah tak žalostni pogovor je to! Le to še prav škoda! Na tak ljubo "knjižico"

bodete le majhen listek dobili! Ah kak hudo meni, ali kmalo mora g. Pintar tukaj biti - pol osmih že proč! - Ah Bože moj! Ah še prošnjo "varujte" in skerbite kar le mogoče za svoje zdravje - ah prosim prosim! - Ah da bi kmalo povedati mogli, da je dobro! Obljubim, da se čem tolažiti, kolikor mogoče - hočem obračati moje serce "gori" - ah v nebo - tam si tolažila iskavi za skerb in žalost! Ah pišite - pišite koj in prav vestno kako vam je - povejte po pravici! Saj ne morem močna biti, ak ne vem "pravo"! Ne zamolčite nič - ah nič! Ah deliti hoče Josipina vse vse z vami! Saj je vaša! - Kako veselilo me bode ak bode vaš pobratim "mož beseda" - ak bode saj ob 7. hodil. Ali mislimo, da ne bode pred "mož beseda", da bode farovž pod streho!

Moje zdravje - dobro! Ah da bi mogli pri Josipini biti, da bi vkupaj si krepila iskala v naravi, ah kako hitro bi bilo vse dobro! Tako morava ločeno medleti jeden tukaj - jeden tamkaj - nič praviga veselja uživati. Ko le zamore "na pol biti" - to je hudo! Ah usoda to hoče in ta se ne da prenarediti ne prestvariti! Poterpeti le moramo - in upati, da bode enkrat že bolje!

Od Serafine sim pisala v nedeljo. Govorila sim tudi včeraj z njo, ko sva se z Jankotom peljala memo Berda - rekla je, da gre kakor včeraj v Predvor: Dobri slaj! Gospa Šeuhensšrol je zdaj ondi. V nedeljo pride gospa "dohtarja Alojza" iz Dunaja tje! Ah z Bogom, Lovričko! Pobratim tukaj! Z Bogom! Vaša uvek uvek vaša zvesta Josipina."

(se nadaljuje)

Damir Globočnik, Tihomir Pinter: Portreti

Vrhunska, delo in predstavitev

Portreti so razkošna publikacija o slovenskih likovnikih v avstrijskem in italijanskem zamejstvu.

Radovljica - V založništvu Mohorjeve družbe iz Celovca je v sodelovanju z Mohorjevo družbo iz Gorice letos poleti izšla knjiga **Portreti - slovenski likovniki v Avstriji in Italiji**. Avtorja, fotograf Tihomir Pinter in umetnostni zgodovinar mag. Damir Globočnik v njej v sliki in besedi predstavljata 49 likovnikov slovenskega porekla, ki živijo in delajo v obeh sosednjih državah.

Knjiga **Portreti - slovenski likovniki v Avstriji in Italiji**, ki so jo letos julija prvič predstavili v prostorih Katoliške knjigarne v Gorici, je prvo delo, v katerem

ateljeju, je tudi sicer njegova priljubljena tema.

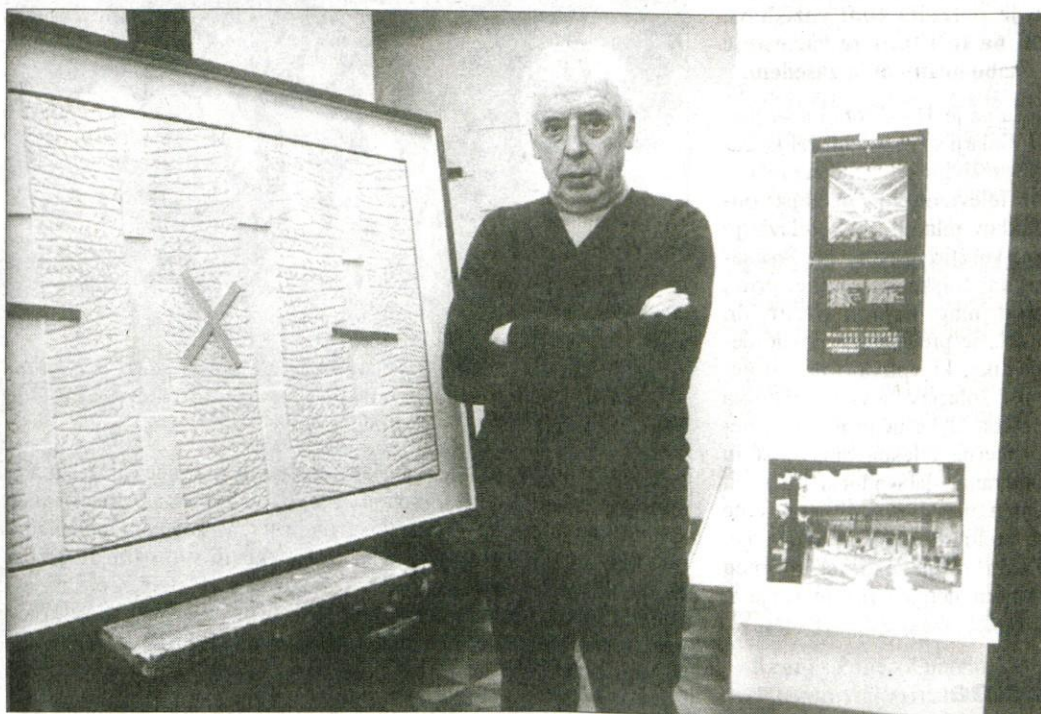
"S Pinterjem sva se pred leti srečala na eni izmed razstav v Galeriji Korotan na Dunaju



Damir Globočnik

so na enem mestu predstavljeni številni likovni ustvarjalci slovenskega porekla, ki živijo zunaj matične domovine, bodisi so se tja sami preselili, bodisi so se v zamejstvu rodili kot potomci Slovencev. V razkošni publikaciji je predstavljenih 49 umetnikov, 18 iz Avstrije in 31 iz Italije, od tega so trije, Avgust Černigoj, Lojze Spacal in France Gorše, že pokojni. Publikacija je začela nastajati že pred leti v "fotografski popotni torbi" priznanega fotografa **Tihomirja Pinterja**, ki se je v osemdesetih že predstavljal s knjigo portretov slovenskih likovnikov *Umetnik v ateljeju*, tokrat pa so bili njegovi portretiranci zamejski likovniki. Portret, predvsem med delom v

in takrat smo se prvič pogovarjali o tem projektu. Urednik Mohorjeve založbe iz Celovca **Franc Kattinig** je k sodelovanju povabil tudi mene, saj sem imel že kar nekaj kontaktov z zamejskimi likovniki," se spominja **Damir Globočnik**. Ker gre v prvi vrsti za portrete, ki jih je do tedaj, nekaj pa tudi posebej za knjigo ustvaril Pinter, knjiga seveda nima namena zbornika, v katerem bi predstavili vse zamejske likovnike. Pri izboru likovnih ustvarjalcev so pomagali tudi nekateri likovniki iz zamejstva. "Sam sem z likovniki bodisi na njihovih razstavah, večinoma pa z obiskom v njihovem ateljeju, vzpostavil bolj poglobljene stike, informacije pa smo izmenjavali tudi s



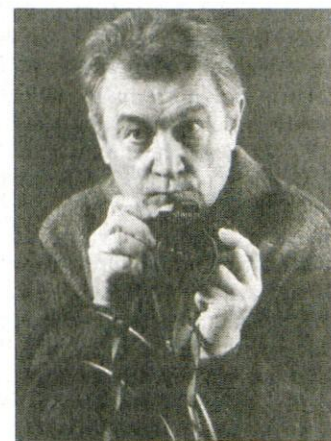
Pinterjev portret Lojzeta Spacala (1907 - 2000) v domačem ateljeju

korespondenco," pojasnjuje Globočnik in dodaja, da gre za dva koncepta; prvi je foto zgodba, foto predstavitev umetnikov, največkrat med njihovim delom, in drugi, tekstovna predstavitev njihovega likovnega ustvarjanja.

Pristop je enoten za vse. Posamezni likovnik je tako predstavljen z dvema portretoma (nekateri izjemoma z več portreti), dvema reprodukcijama njihovih del, ter kratko biografijo in predstavitev njihovega dela.

Uvodno besedo h knjigi je zapisal umetnostni zgodovinar dr. Cene Avguštin, v njej pa piše predvsem o organiziranju kulturnih društev v zamejstvu, njihovih prizadevanjih in galerijah, lično oblikovana knjiga je delo

oblikovalke Silve Sever, stiskana pa je bila v Gorenjskem tisku. Izdaja je trejezična, v slovenščini, italijanščini in nemščini.



Tihomir Pinter, avtoportret

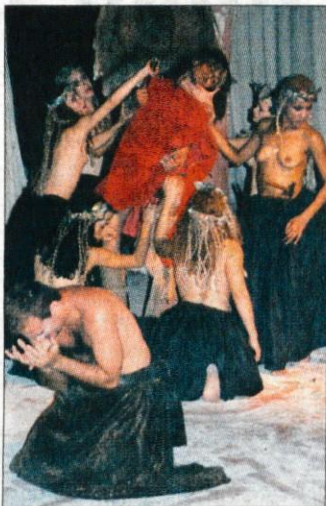
Knjiga je bila doslej predstavljena v Gorici, Hlodiču v Beneški Sloveniji, v Svečah na avstrijskem Koroškem, v kratkem bo predstavitev v Ajdovščini, sledijo Ljubljana, Celovec, Dunaj ... Bržkone je odveč dodati, da so zamejski ustvarjalci s knjigo zelo zadovoljni, saj so med seboj zelo nepovezani, in drug za drugega pogosto sploh ne vedo.

Igor Kavčič

Kubanski Teatro Buendia v Kranju

V Prešernovem gledališču bo danes nastopila kubanska skupina Teatro Buendia. V pričakovanju slikovitega splektakla.

Kranj - Slovita kubanska gledališka skupina Teatro Buendia bo v torek, 9. septembra, ob 19.30 v kranjskem Prešernovem gledališču predstavila svoj glasbeno - plesni spektakel *Maškarada*. Člani Teatra Buendia v



Sloveniji zaključujejo več kot dvomesečno evropsko turnejo, ki so jo začeli v Grčiji in nadaljevali na Poljskem, v Italiji, na

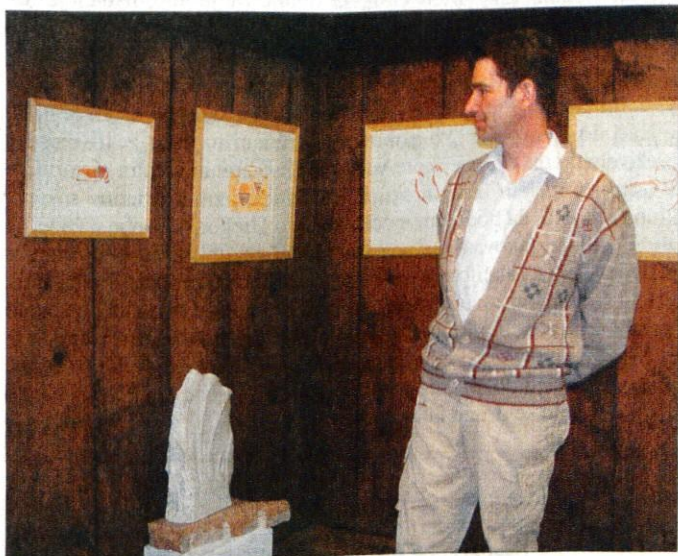
Danskem ter v Nemčiji. V sredo bodo *Maškarado* ob 21. uri ponovili v prostorih Slovenskega mladinskega gledališča v Ljubljani, kjer bodo ob 18. uri uprizorili tudi njihovo gledališko predstavo *Neki novi vihar*. Skupaj z Raquel Carrio jo je napisala ustanoviteljica gledališča Flora Lauten, za osnovo pa sta vzeli Shakespearovo komedijo *Vihar in kubansko mitologijo*. S to predstavo so leta 1998 kot prvo latinskoameriško gledališče gostovali v znamenitem londonskem gledališču The Globe, ki ga je ustanovil William Shakespeare.

Teatro Buendia je eno najpomembnejših kubanskih gledališč. Ustanovili so ga leta 1986, doslej pa je s svojimi predstavami prepotovalo ZDA, Latinsko Ameriko, Evropo, Azijo in Afriko. V svojih prostorih v Havani imajo tudi gledališko šolo, v kateri so se šolala najpomembnejša imena sodobnega kubanskega gledališča.

Marko Jenšterle

Lesorezi, kamni, knjige

Tržič - V Kurnikovi hiši v Tržiču so minuli petek odprli zanimivo razstavo, na kateri se predstavlja umetnik s Krasa **Peter Abram**. Avtor je bil doslej znan Tržičanom predvsem kot kipar, saj je prispeval kamnito skulpturo pred novo tržiško šolo. Sedem umetnin v kamnu je tudi tokrat postavil v nadstropje lesene stavbe, vendar je glavna razstavišča namenjena več kot tridesetim barvnim lesorezom. Gre za likovne izdelke, s katerimi je opremil knjige "Zgodba o Savitri", "Mož, ki je sadil drevesa" in "Duhovna govorica prav-



ljic"; za urejanje teh knjig je poskrbela njegova žena **Polona**. Kot je ob odprtju razstave dejala **Tatjana Pregl Kobe**, Abram bralca izzove, da se potopi v literarne vsebine skupaj z njegovimi likovnimi deli. V njih ni puščav človeškega duha, temveč človeška toplina. Morda mu je prav zato blizu klasična tehnika lesoreza, s katero prav tako kot z akvarelom in risbo upodablja simbole rasti in življenja. Razstava bo na ogled do 26. septembra 2003.

Stojan Saje

LOŠKI ODER
ŠKOFJA LOKA

ABONMA
SEZONA 2003/2004

LOŠKI ODER
Carlo Goldoni: **PREBRISANA VDOVA** (komedija)
režija: Matija Milčinski
igrajo: Petra Klanšček, Tjaša Drabik, Janez Debeljak, Jože Drabik, Blaž Vehar, Matej Čujović, Bojan Trampuš, Iztok Drabik, Juša Berce, Jure Simonič, Matjaž Eržen, Miha Kalan

GLEDALIŠČE SATIRIKON
S. Lobozerov: **KAKO BI SE ZNEBILI TUJCA?** (komedija)
režija: Viktor Ljubutin
igrajo: Sašo Hribar, Viktor Ljubutin/Sebastijan Cavazza, Vanja Slapar, Marjan Šarec, Alida Bevk, Violeta Tomič

DRAMA SNG MARIBOR
Tanja Viher-rokgre: **ŠTEFKA - MILAN** (prvi slovenski uprizoritev)
režija: Matjaž Latin
igrajo: Milada Kalezic, Vlado Novak, Peter Boštjančič

GLEDALIŠČE PTUJ
José Sanchis Sinisterra: **AY, CARMELA!** (prva slovenska uprizoritev)
režija: Zvone Šedlbauer
igrajo: Mojca Funkl, Jožef Ropoša in zbor

SLG CELJE
Vinko Möderndorfer: **NA KMETIH** (krstna uprizoritev, komedija)
režija: Dušan Mlakar
igrajo: Manca Ogorevc, Anica Kumer, Renato Jenček, Miro Podjed, Igor Sancin, Zvone Agrež, Bojan Umek, Rastko Krošl, Igor Žužek, Tarek Rashid, Simona K. Ličen, Damjan Trbovc

Gledališče si pridržuje pravico do spremembe programa.

CENA ABONMAJA	
ODRASLI	10.600 SIT
UPOKOJENCI	10.000 SIT
ŠTUDENTI IN DIJAKI	8.600 SIT

Možnost plačila v dveh obrokih.
VPIS
dosedanji abonenti - 8. in 9. september
novi abonenti - 10. in 11. september
V PISARNI GLEDALIŠČA OD 10. DO 12. URE IN OD 14. DO 18. URE
telefon: (04) 5120 850, GSM: 041 730 982



Piše Eva Senčar

S knjigo o ...

Umetnost in religija, Jožef Muhovič, KUD Logos, Ljubljana 2002, 517 str., 5.900 sit.

Umetnost in religija sta brez dvoma pojavi, ki privlačita človekovo pozornost, tudi če človek nima nekega posebnega odnosa do njiju, piše avtor v uvodu. Knjigo posveča dvema dejstvom; in sicer, "da doslej še ni bila odkrita nobena človeška grupacija in nobena človeška kultura, ki bi bila osnovana in bi funkcionirala brez vseh oblik umetnostnega in religioznega metabolizma", ter "da že razmeroma hiter pregled fenomenologije, ki izvira iz kooperacije Muz in Metafizike,

pokaže, da umetnost in religija le z roko v roki res učinkovito posežeta po kvintesenci duha." Torej vloga umetnosti in religije v človekovem svetu je nedvomna, ob tem pa Muhovič raziskuje njun medsebojni odnos.

Že jamske slikarje iz paleolitika dokazujejo, da so bile narejene v ritualne namene; dostop do jame Lascaux na primer, je možen s spustom po vrvi v več kot 6 metrov dolg jašek. Paleolitski človek, beremo, je živel v soglasju z živo in neživo okolico, družba je bila popolnoma prilagojena življenjskim pogojem, ki so vladali v pozni ledeni dobi. Verjel je, da če bo naslikal žival, in to realno, in če jo je torej ulovil naslikano, bo lahko tudi pravo. Naturalistične živali so na lovca delovale šokantno, v pravem pomenu čarovnije. O krščanstvu avtor meni, da če se potrudimo razbrati njegove osnovne poteze, zaznamo njegovo drzno vizijo sveta kakor visoko stopnjo življenjske neposrednosti. Obenem je za to religijo značilna njena mistična sposo-

bnost družiti nasprotja v eno; revščino z bogastvom, posvetnost s svetostjo, človeškost z božanskim. Bog je človek in bog hkrati. "Enako kot umetnost je krščanstvo podobno svili v prelivajočih se barvah, ki so posledica tega, da je tkana v pravem kotu: v vzorcu križa." Razmeroma dolgo razpravo pa avtor zaključuje z "nezaključkom", ko pravi, da novih resnic ni, vloga umetnika kot tudi znanstvenika je v tem, da si izbere običajne resnice, ki bodo zanj postale nove, takoj ko bo začutil njihov pomen.

Vsestransko ustvarjalni Jožef Muhovič, slikar, redni profesor na Akademiji za likovno umetnost in Ljubljani ter pisec knjig in znanstvenih razprav je diplomiral na slikarskem oddelku Akademije za likovno umetnost v Ljubljani, tam pa opravil še podiplomski študij slikarstva in grafike; vzporedno je na Filozofski fakulteti študiral še filozofijo, kjer je tudi doktoriral, postdoktorsko pa se je izpopolnjeval v Nemčiji.

Šolarji slabo hranjeni in utrujeni

Slovenski šolarji imajo slabe prehranske navade, le 40 odstotkov jih redno zajtrkuje. S športom se jih ukvarja le dobra polovica. Pred televizorjem več kot štiri ure dnevno.

Ljubljana - Ali smo z zdravjem šolarjev lahko zadovoljni? Še zdaleč ne! Prehranske navade so namreč zelo nezdrave. Posledice hitrega in stresnega načina življenja se kažejo tudi pri otrocih in mladostnikih, slednje je potrdila tudi raziskava strokovnjakov, ki so jo predstavili na Inštitutu za varovanje zdravja (IVZ). Šolarji so utrujeni, slabo hranjeni in zasedeni.

Težave s čezmerno telesno težo in boleznimi gibal imajo že otroci in mladostniki. S starostjo se zmanjšuje želja po redni telesni aktivnosti in le dobra polovica šolarjev se ukvarja s športom, desetina telovadi le toliko, kot je potrebno v šoli, dobra dva odstotka šolarjev pa se s športom sploh ne ukvarja. Na sistematičnih pregledih zdravniški ugotavljajo, da je zaradi pomanjkanja telesne aktivnosti in večje obremenitve z delom za šolo več motenj vida in deformacij hrbtenice; od vstopa v šolo do konca srednje šole je slednjih trikrat več, pri motnjah

vida pa je 11-odstotno povečanje. Šolarji so zasedeni, veliko časa preživijo pred računalnikom in televizorjem, petnajst odstotkov mladih gleda televizijo več kot štiri ure dnevno. Specialista šolske medicine prim. asist. mag. **Polona Brcar**, dr. med., je predstavila glavne dejavnike, ki vplivajo na utrujenost šolarjev: nizka dinamika pouka, slabe učne metode, neprimerna telesna dejavnost in prehrana, slabi odnosi v šoli in doma, nezadostno pitje tekočine in pretirano gledanje televizije. Znaki utrujenosti pa so med drugim motnje v razumevanju in



Šolarji imajo slabe prehranske navade, uživajo hitro pripravljeno hrano, redno jih zajtrkuje le 40 odstotkov.

pozornosti med poukom, manjša volja do dela, nemirnost, motnje spanja, upočasnjeno razmišljanje, glavobol in bolečine v trebuhu. Brcarjeva je ob tem dejala, da morajo starši in učitelji vzeti resno otroka, ki toži zaradi slabega počutja in utrujenosti.

Čedalje slabše so tudi prehranske navade otrok in mladostnikov, slednje so pri srednješolskih slabše kot pri osnovnošolskih, saj le 40 odstotkov šolarjev redno zajtrkuje. Le slaba tretjina srednješolcev redno zajtrkuje in malica, v prehrani šolarjev je premalo sadja, zelenjave, ogljikovih hidratov in balastnih snovi, preveč pa je nasičenih maščob, sladkarij in sladkih pijač, kar je med drugim tudi posledica hitre prehrane. Strokovnjaki IVZ staršem svetujejo, naj z otroki redno zajtrkujejo in poskrbijo, da bodo otroci zaužili dovolj tekočin, ki pa ne bodo le

sladke in gazirane pijače. In kje je vzrok za nezadovoljstvo med šolarji? V šolskem neuspehu, nesoglasjih v družini in slabih odnosih s prijatelji. Četrtna osnovnošolcev je pod stresom zaradi slabega uspeha v šoli, že petošolci pa so z delom za šolo obremenjeni enako kot odrasli v službi. Srednješolci za šolsko delo porabijo vsaj deset ur dnevno. Po besedah Brcarjeve lahko izostajanje od pouka kaže na preobremenjenost šolarja. Zaskrbljujoči so tudi podatki, da je kar 35,5 odstotka anketiranih včasih in 5,8 odstotka večkrat pomislilo na samomor, slednjega pa letno stori dvajset mladih, starih od 10 do 19 let. "Zavedati se moramo, da ni dovolj, da mlade naučimo zdravo živeti, ampak jim moramo tako življenje tudi omogočiti," je še dodala Brcarjeva.

Renata Škrjanc,
foto: Tina Dokl



Damjana Šmid

DRUŽINSKI NASVETI

Izbira (5)

Življenje ne bi smelo biti tekmovanje. Lepo je živeti po svojih merilih in prav zato sem navdušena nad velikimi plakati, s katerih nas gleda debelušna dekle in nas sprašuje: "Kdo mi postavlja merila?" Tudi to je izbira. Izbrati svoja merila in živeti po njih. "Čredni nagon" je zgolj navidezna varnost, ki pa nam ne zagotavlja, da nas bo "čreda" rešila takrat, ko bomo obležali ...

Pri tem, da znamo živeti svoje življenje, so vprašanja še kako pomembna, vsak dan posebej. To ni nekakšen obred, ki ga moramo opraviti v sveti tišini. Ne vzame nam veliko časa. Kakšen dan si želimo in koliko energije bom vložila v to? Bom izbrala nerganje ali pozitivno reševanje izzivov, ki mi jih ponuja življenje? Brez problemov ni rasti. In razlika med ljudmi je predvsem v tem, ali vidijo v težavah izzive za rast in učenje ali samo grozne probleme. Ali jih rešujejo, jih prelagaš na druge ali pred njimi bežiš? Tretje vprašanje pri reševanju problemov se je nanašalo na to, ali nam to vedenje, ki ga uporabljamo, pomaga rešiti problem? Če je odgovor nikalen, potem se je smiselno vprašati, kaj bi lahko naredili bolj učinkovitega. Kakšne so druge možnosti? Kako bi težavo rešila tista oseba, ki jo občudujemo? Kaj se nam zdi najtežje in kdo bi nam pri tem lahko pomagal? Kadar razmišljamo o možnih rešitvah, se vrača občutek, da nadzorujemo svoje življenje. Seveda je pri tem priporočljiva čim večja ustvarjalnost naših možganov in rešitve naj bodo čim bolj raznolike. Za izbiro najboljših možnosti si vzemimo čas. Najslabše pri iskanju rešitev je, da omejujemo svoje sposobnosti in se največkrat zatečemo k ustaljenim vzorcem, čeprav nam niso dali zadovoljivih rezultatov. Poskusiti nekaj novega je vedno tvegano. Zadnji korak, ki je pred nami, je načrt. Kako, kdaj, kje bomo izvedli rešitev? Če je v načrt vpletena še druga oseba, potem se zavedajmo, da je učinkovita izpeljava za polovico manjša. Akcija naj bo čim prej, kajti odlašanje je dete strahu in nas ovira. Obstaja tudi možnost, da ne naredimo nič in da situacija ostane takšna, kot je. Tudi to je izbira. Posledice so tiste, ki so v vsakem primeru naše ... Vse naštetost se sliši zelo enostavno in predvidevam, da si večina bralcev ne bo postavila teh vprašanj. Tisti pa, ki boste poskusili, boste videli, da so najbolj enostavne stvari zelo učinkovite. Majhni koraki so tisti, ki nekaj štejejo na velikih poteh. Vsi bi radi nadzirali svoja in prevečkrat tudi druga življenja. Teorija izbire pa nas uči, kako prevzamemo nadzor izključno nad svojim življenjem. O tem je napisanih kar nekaj dobrih knjig. Če boste v knjižnici vprašali za Glasserja, potem ste dobro izbrali. Dobre izbire vam želim...

Kongres šolske medicine

Ljubljana - Minuli petek se je v Ljubljani končal 12. kongres šolske in visokošolske medicine, ki sta ga pripravila Sekcija za šolsko in visokošolsko medicino pri Slovenskem zdravniškem društvu in Evropsko združenje za šolsko in univerzitetno medicino in zdravje. Na kongresu je sodelovalo 85 strokovnjakov šolske medicine iz 12 držav. Obravnavali so najpogostejše težave mladih v evropskih državah in govorili o zdravstvenih programih za šolske otroke, mlade in študente, o prehrani in motnji hranjenja, rasti, razvoju in duševnem zdravju mladih. V Sloveniji ima šolska medicina že 94-letno tradicijo, konec letošnjega marca pa so ukinili samostojno specializacijo iz šolske medicine. Slovenski strokovnjaki so predstavili področje preventivnega zobozdravstva, še nedavno je bilo dobro organizirano, kar se kaže tudi v čedalje bolj zdravih zobeh pri otrocih in mladini, in opozorili na nestrokovno reorganizacijo zobozdravstvene službe v Sloveniji. Napredek prinašajo tudi multi-antigenska kombinirana cepiva, ki bodo poenostavila cepilno shemo in prispevala k poenotenju med državami. **Renata Škrjanc**

Gregorju bodo obnovili sobo

Tržič - Lions klub Bled Golf, ki deluje tretje leto, nadaljuje dobrodelno dejavnost. Kot je povedal predsednik **Primož Kapus**, želijo pomagati tudi mladim ljudem v težavah. Ob sodelovanju s centrom za socialno delo Tržič so izbrali družino **Valjavec** iz Leš, v kateri živi 15-letni **Grega**. Pred leti je imel operacijo na srcu, po kateri je hodil v šolo do 4. razreda. Po ponovnem srčnem napadu je tri mesece preživel v komi. Ker ne more več hoditi, se hraniti sam in govoriti, je v oskrbi domačih. Zaradi slabih socialnih razmer družine so se v klubu odločili, da bodo omogočili obnovo Gregorjeve sobe. Doslej so zbrali 150 tisočakov, dober pa je bil tudi odziv obiskovalcev Šušarske nedelje, ki so za akcijo prispevali še nekaj več od te vsote. Predsednik KS Leše **Sebastijan Zupanc** se je kot član blejskega kluba zahvalil za obisk predstavnikom drugih klubov iz Slovenije. Pričakuje pomoč podjetij v materialu - pohištvo za sobo bo prispeval blejski LIP in predvidevajo dokončanje obnove sobe v mesecu dni. Dotlej vabijo k sodelovanju še druge ljudi dobre volje. **Stojan Saje**

Z ustvarjalnostjo premaga hudo bolezen

13-letna Lara Ješe z osnovne šole na Orehku od 1. septembra razstavlja svoje slike v cvetličarni Art v Kranju.

Kranj - Še ena otroška likovna razstava, bi lahko rekli ob motivih sončnic, ki jih je Lara razstavila v cvetličarni Art, kjer tudi sicer radi dajejo prostor otroški ustvarjalnosti. Vendar

gre pri Lari za okoliščine, v katerih nastajajo njene risbe. Deklica je nedvomno likovno nadarjena, saj svojo ustvarjalnost že dolgo izraža s svinčnikom in barvami. Lani pa je hudo

zbolela. Januarja letos so ji postavili diagnozo in jo začeli zdraviti na onkološkem oddelku pediatrične klinike v Ljubljani. Več mesecev ni hodila v šolo, pač pa so jo učitelji prihajali poučevati na dom, je povedala njena razredničarka Vlasta Saganin, češ da to omogoča šolska zakonodaja otrokom s posebnimi potrebami, med katere sodijo tudi bolni otroci. Kljub hudi bolezni in zahtevnemu zdravljenju ima Lara sedaj razen dveh predmetov končan skoraj ves razred, je povedala njena mama in dodala, da bo Larino šolanje na enak način potekalo še do novega leta.

Larino likovno ustvarjanje poteka pod mentorstvom učiteljice Maje Draksler, ki pravi, da je deklica zelo nadarjena. Zlasti njene podobe živali so izjemne, najlepši so motivi konj, ki včasih nastajajo po živih "modelih" iz narave, včasih pa po slikah iz knjig ali revij. Svoje stvaritve je že razstavljala v šoli, dogovarjala se je tudi za razstavo v otroški bolnišnici. Likovno se izraža, že odkar ve zase, trenutno najraje v pastelni tehniki, saj je najenostavnejša in ne potrebuje veliko pripomočkov, to pa je v njenih sedanjih okoliščinah zelo pomembno. V cvetličarni Art, ki se je ravno 1. septembra preselila v nove prostore le nekaj korakov od dosedanje, Lara razstavlja štiri slike sončnic. Za Laro je bil 1. september zelo naporen. Šla je v šolo, da



V družbi z mamo, sestro Evito in mentorico Majo Draksler.

vsaj malo začuti atmosfero prvega šolskega dne, bila je v bolnišnici, kjer so ji z infuzijo dali nekaj moči, zvečer pa še na otvoritev svoje razstave. Likovno ustvarjanje ji veliko pomeni, mnogi so prepričani celo, da jo v boju s težko boleznijo drži pokonci. Razstavo ji je omogočila Osnovna šola Orehek, kjer je Lara osmošolka (v devetletki), za šolo pa je njena razstava že tretja v tej cvetličarni. Najprej so razstavili grafike, nato pa podobe rib, naslikanih z oljnimi voščenkami. Bojan in Miran iz cvetličarne Art rada dasta prilžnost otroškim razstavam, češ da podpis ni vse in da tudi neznani avtorji razveseljujejo s svojo umetnostjo. **Danica Zavrl Žlebir**

Sejem rabljenih šolskih knjig živ

Konec tedna je potekal tradicionalni sejem rabljenih šolskih knjig in potrebščin. Kljub šolskim sklantom, obrabninam in izposojninam dijaki in starši menijo, da so učbeniki še vedno predragi.

Kranj - Društvo prijateljev mladine in Center za socialno delo iz Kranja že od šolskega leta 1984/85 pripravljata vsak zadnji konec tedna v juniju in prvi v septembru v pritličju Mestne občine Kranj sejem rabljenih šolskih knjig in potrebščin, ki so ga dijaki in delno tudi osnovnošolci obiskali v večjem številu. **Franc Kržan**, predsednik Društva prijateljev mladine Kranj in **Milena Brkovič** iz Mladinskega centra Centra za socialno delo Kranj sta povedala, da nudita obiskovalcem vse potrebne informacije v zvezi z učbeniki, šolskimi potrebščinami, njihovo veljavnostjo ter predlagata prodajalca višino cene za rabljene šolske knjige in potrebščine. "Sejem je bil prvotno namenjen staršem, ki so od Centra za socialno pomoč dobivali denarno pomoč za nabavo učbenikov. Z različnimi nihanji se je obdržal do danes, še vedno pa ostaja aktualen, saj se številni mladi ne odločijo za nakup iz učbeniškega sklada. Mislim, da so kljub temu cene za učbenike še vedno previsoke in da bodo sejni rabljenih šolskih knjig dobrodošli še naprej. Ob tej priložnosti se zahvaljujem županu **Mohorju Bogataju** in Mestni občini

ni Kranj, ki nam vsako leto velikodušno odstopi prostore v občinski stavbi. Z letošnjim obiskom smo zelo zadovoljni," je povedal Franc, o sejmju pa smo vprašali tudi obiskovalce.

Andreja Stanonik iz Volake: "Hodim v tretji letnik Gimnazije Škofja Loka. Za sejem sem se odločila zato, ker so nekatere knjige toliko dražje in se jih ne splača kupovati, saj niti ne veš, koliko jih boš rabil. Tukaj so pa knjige cenejše in še ceno je možno zbijati. Po mojem so cene v knjigarnah za vse, ki jih moramo kupiti, predrage in mislim, da jih je tudi malo preveč na tržišču. Zadnjič sem poslušala razpravo, da je število učbenikov pri nas primerljivo z Evropo, vendar se po mojem tega ne moremo iti, ker je Slovenija premajhna. Cene učbenikov ne govorijo, da bi bila šola zastoj, kot pravijo. Letos bo vse skupaj stalo 45.000 tolarjev, vključno s sposojenimi knjigami iz šolskega sklada."

Karin Žavbi iz Volake: "Sejem je v redu, saj so knjige cenejše. Nekateri imajo lepo urejene zapiske in knjige in jih prodajo

jajo po skoraj pol nižji ceni. Hodim v 4. letnik Ekonomske šole v Kranju, možnosti nakupa učbenikov iz učbeniških skladov pa nisem izkoristila, saj je potrebno vzeti vse. Sicer je dražje kupovati knjige eno po eno in če bi kupila nove, bi bilo to predrago. Že lani in predlani sem bila na tem sejmju, kjer dobim vse potrebno, tudi če je kopirano."

Anže Rant iz Škofje Loke: "Zaključil sem Gimnazijo v Škofji Loki in prodajam svoje knjige iz gimnazije. Ko sem sam hodil v šolo, sem ravno tako kupoval knjige na sejmih, čeprav smo imeli učbeniške sklade. Vselej nisem dobil vsega, saj je bilo določenih učbenikov vsako leto manj, se je pa splačalo, pa še barantal sem lahko. Knjig za fakulteto še nisem kupoval, saj so zelo drage. Dobil jih bom od sestre, ki je hodila na isto fakulteto."

Katja Dolenc, foto: Tina Dokl



V četrtek popoldan gorelo tudi na Primskovem

Ogenj nad starodobnike

V garaži ob Jezerski cesti goreli trije starodobni motorji. Škode za približno tri milijone tolarjev. Ugotovljen tudi vzrok četrkovega požara v radovljiškem stanovanju.

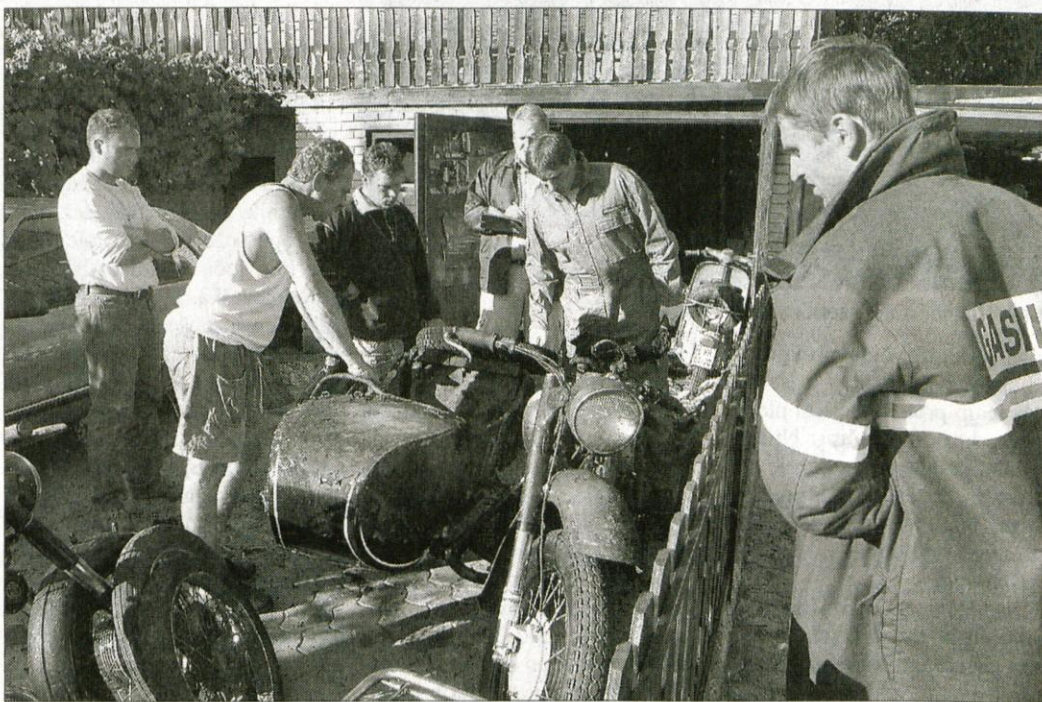
Kranj - V četrtek, 4. septembra, ob pol petih popoldne je zagorelo v garaži stanovanjske hiše Ivana Bajžlje ob Jezerski cesti na Primskovem. Lastnik, navdušenec za starodobna motorna kolesa, je bil v garaži opoldne, ko je imel prižgane tri stropne neonske luči. Ob odhodu jih je očitno pozabil ugasniti, kar je bilo dovolj za kasnejši požar.

Kot je ugotovila komisija urada kriminalistične policije kranjske policijske uprave, naj bi namreč na eni od neonskih luči prišlo do napake. Luč je z ohišjem vred padla na motor prikolica, star 44 let, ki je bil pokrit s ponjavo. Ponjava se je vžgala, ogenj pa je nato zajel tudi prikolica in še dva motorja iz let 1952 in 1956. Lastnik je požar najprej poskušal ukrotiti sam, uspelo je kranjskim poklicnim gasilcem in domačim prostovoljcem. Škode, ki jo je povzročil, je za najmanj tri milijone tolarjev.

Znan je tudi vzrok četrkovega dopoldanskega požara v stanovanju četrtega nadstropja bloka na Cankarjevi 40 v Radovljici. Po prvotnih domnevah naj bi ga povzročil kratek stik na televizorju, vendar pa kasnejše ugotovitve kažejo na "človeški faktor". Kriv naj bi bil lastnik 25-letni sin E.M., ki je tistega dne v svoji sobi delal na računalniku. V uradu kriminalistične policije ga bodo ovadili zaradi utemeljenega suma, da je zagrešil kaznivo dejanje povzročitev

ska škata in postelja. Okrog desetih, ko je računalnik ugasnil in odšel iz stanovanja, je svečo pozabil ugasniti. Ker se je na steklenici nabralo precej voska, je steklenica padla. Ogenj je naj-

Iz regijskega centra za obveščanje so včeraj poročali tudi o nedeljskem požaru na Sv. Urbanu v občini Gorenja vas-Poljane, kjer je zagorela in pogorela lesena počitniška hiša-



Zgorel je tudi najljubši prikolica v Bajžljevi zbirki oldtimerjev. - Foto: Gorazd Kavčič

splošne nevarnosti. E.M. naj bi namreč ob sebi na tleh imel prižgano svečo, ki jo je v steklenici postavil na karton, oblečen s folijo. Blizu je bila tudi karton-

prej zajel najbližje goreče stvari, se razširil na vso sobo in nato še v predsobo, skozi okno pa tudi na ostrešje bloka. Škodo so ocenili na sedem milijonov tolarjev.

ca. Posredovali so gorenjevaški in poljanski prostovoljni gasilci, ki so zaradi bližine gozda ostali na požarni straži.

Helena Jelovčan

Uprava Triglavskega narodnega parka o požaru na Komarči

Šolarjeva izjava ni resnična

Uprava TNP zavrača obsodbo direktorja blejske območne enote Zavoda za gozdove Andreja Avseneka, izrečeno na tiskovni konferenci občine Bohinj 28. avgusta, češ da je Martin Šolar iz TNP po POP TV gašenje na Komarči označil za nepotrebno in ekološko škodljivo dejanje.

Bled - Izjava, ki naj bi jo dal Martin Šolar, na POP TV ni bila nikoli objavljena, čeprav so jo gasilci in Zavod za gozdove pripisali Šolarju, pravi direktor TNP Janez Bizjak. Uprava TNP prav tako ni razvila nikakršne doktrine v zvezi z gašenjem požarov v narodnem parku, dodaja Bizjak in pojasnjuje, da so bili v času požara na Komarči na območju parka še štirje požari. V gozdu nad vasjo Na skali so ga ob pomoči helikopterja v treh dneh pogasili prostovoljni gasilci iz Bovca in Trente ter delavci TNP.



Boj z ognjem na Komarči je trajal več kot dva tedna. Zaradi posledic požara se je povečalo proženje kamenja, ki ogroža obiskovalce slapa Savica in planince na poti na Komarčo ter na dostopni poti od slapa do poti na Komno. - Foto: Gorazd Kavčič (arhiv)

Vodja naravovarstvene nadzorne službe TNP Martin Šolar je vseskozi sodeloval v kriznem štabu, ustanovljenem zaradi požara na Komarči, v kasnejši protipožarni straži pa tudi nadzorniki TNP. Kot poudarja Janez Bizjak, je TNP torej sodeloval pri odločanju kriznega štaba, v nobenem primeru ni bilo z njegove strani odklonilnih stališč do ukrepov, opozoril je le na problematiko zajemanja vode iz Triglavskih jezer, če bi gašenje trajalo dalj časa.

Za izjavo Martina Šolarja, prikazano na POP TV 20. avgusta, Janez Bizjak pravi, da je bila vzeta iz konteksta daljše izjave, v kateri je bil predstavljen širši opis gašenja na Komarči in hipotetična možnost ogrožanja visokogorskih jezer v luči celostnega varstva narodnega parka. "Če so se gasilci, piloti helikopterja in gozdarji zaradi tega čutili prizadeti, se jim iskreno opravičujemo. Zahvaljujemo se jim za izjemno požrtovalnost. Gašenje na Komarči je bilo

tvegano, življenjsko nevarno. V tistih napetih dneh tudi ni bilo čudno, da je bila kakšna beseda razumljena narobe," pravi Janez Bizjak, ki je o vsebini celotnega pogovora POP TV in o sodelovanju TNP pri gašenju požara obvestil tudi ministrstvo za okolje, prostor in energijo. "Z ministrstvom in strokovno javnostjo delimo mnenje, da je reševanje naravnih katastrof v bližini naselij, planinskih koč in poti nujno, saj se morajo naravni procesi tudi v zavarovanih območjih, kot je Triglavski narodni park, ustaviti, ko ogrožajo zdravje in življenje ljudi."

Janez Bizjak priznava, da je bil požar na Komarči za vse nova izkušnja. "Ko se bodo zamere pomirile, bo potreben trezen pogovor, kako se pripraviti na podobne nesreče v prihodnosti. Če se bodo napovedi o klimatskih spremembah uresničevale tako kot zadnja tri leta, lahko pričakujemo še bolj vroča poletja, vedno večjo sušo in vedno pogostejše požare. Lahko tudi pričakujemo, da bo na ob-

močju slovenskih Alp, ne le v Triglavskem narodnem parku, več požarov hkrati in enakih razsežnosti kot letos na Komarči. Kje bomo dobili dovolj vode in kako se bomo branili," sprašuje Janez Bizjak.

Občina Bohinj je za območje Komarče, kjer so se več kot dva tedna z ognjem borili bohinjski gasilci in drugi, naročila geološko raziskavo terena. Opravilo jo je podjetje Geoinženiring iz Ljubljane. V poročilo so med drugim zapisali, da so pri pregledu terena ugotovili, da je pod pobočjem Komarče še potencialno nevarno za turistične ogleda. Zaradi posledic požara se namreč proži kamenje, ki ogroža obiskovalce slapa Savica in planince na poti na Komarčo ter na dostopni poti od slapa do poti na Komno. Občina Bohinj je po nasvetu iz Geoinženiringa to območje do nadaljnjega zaprla, kar je označila tudi s primernimi tablam. Vse obiskovalce in druge, ki prihajajo na to območje, opozarja, naj resno upoštevajo opozorila in navodila. **H.J.**

Reševanja v gorah

Planina Jezero - V soboto popoldne si je 48-letna Ljubljanka med sestopanjem s planine Jezero zlomila gleženj. Pomagali so ji bohinjski gorski reševalci in zdravnik ter jo prenesli do planine Blato, od koder jo je prijatelj z avtom odpeljal v Klinični center.

Prisojnik - Nekaj ur prej pa je pod Prisojnikom, v bližini zadnjega okna, po melišču padla planinka in se tako ranila, da ni mogla več naprej. Posredovali so kranjskogorski gorski reševalci in dežurna ekipa z Brnika. Zaradi težko dostopnega terena so reševalci ponesrečenko prenesli do mesta, kjer jo je lahko prevzel helikopter ter jo preprejal do jeseniške bolnišnice. **H.J.**

KRIMINAL

Dragi športni kolesi

Pokljuka - V soboto opoldne je neznani nepridiprav izkoristil odsotnost redarjev prireditve Triatlon jeklenih in iz ograjenega prostora ukradel dve športni kolesi; belo kolo s črnim in modrim vzorcem olimpij carbone race ter črno kolo cannondale volvo team z opremo. Lastnika je olajšal za približno poldrugi milijon tolarjev. Že dopoldne pa je nekdo iz osebnega avta, parkiranega na Pokljuki, ukradel denarnico, z vsebino vredni okrog 70.000 tolarjev.

Denar, ura, prstan

Jesenice - Za 135.000 tolarjev plena je nagrabil vlomilec, ki je med 5. in 7. septembrom nepovabljen prišel v eno od stanovanj v Ulici Staneta Bokala. Odnesele je denar, pozlačeno uro in prstan.

Vlomi v trgovine in lokale

Kranj - V noči s četrta na petek je neznanec vlomil v računalniško trgovino in ukradel za poldrugi milijon tolarjev računalniške opreme.

Naklo - Iz trgovine v Naklem je vlomilec v petek zjutraj odnesel za pol milijona tolarjev cigaret.

Kranj - Sredi minulega tedna ponoči je neznanec vlomil v gostinski lokal Golf pub, našel kuverto s približno 140.000 tolarji in jo vzel s seboj.

Kranj - Iz salona Avtohiše Vrtač pa je izginil prenosni računalnik compaq H150, vreden 300.000 tolarjev.

Tat obiskuje zlatarne

Kranj - Policisti pravijo, da so zadnje čase na Gorenjskem zaznali več tatvin v zlatarnah. Kradel naj bi 40 do 45 let star mož, visok 190 centimetrov, srednje postave, kratko pristriženih kostanjevih las, oblečen (je bil) v črno usnjeno jakno, temno srajco s črno kravato, govori slovensko.

Neznane ima tudi svoj način kraje. Zanima se za nakup zlate verižice. Prodajalko večkrat zaprosi, da mu preračuna cene verižice iz tolarjev v evre in jo tako zamoti, sam pa medtem s pulta, kjer je razstavljen nakit, zmakne verižico in jo po vsej verjetnosti skrije v oblačilih.

Prijeli tatinska Tržičana

Tržič - Policisti bodo kazensko ovadili 21-letnega Tržičana D.Š. in njegovega mladoletnega pomagača U.Š. Osumljena sta namreč več kraj. Tako naj bi D.Š. 27. avgusta zjutraj skozi balkonska vrata prišel v hišo v Pristavi ter odnesel mobilni telefon s polnilcem, steklenico žgane pijače in 300 evrov. Skupaj s starejšim mladoletnikom pa naj bi D.Š. 30. avgusta na enak način prišel v hišo v Križah, iz katere sta ukradla računalnik. V isti noči naj bi D.Š. vlomil še v počitniško hišico nad Tržičem, se tam najedel in prespal. **H.J.**

NESREČA

Padalo ni zdržalo spirale

Bohinj - 40-letni nemški državljani W.G. je v soboto, 6. septembra, popoldan z jadrnim padalom poletel z Vogarja. Med spiralo se je padalo zaprla, jadralec ga ni več obvladal in je padel v Bohinjsko jezero. Iz vode so ga potegnili domači reševalci, huje ranjenega pa je nato helikopter Slovenske vojske prepeljal v ljubljanski Klinični center.



Občina Bled
Župan

Na podlagi 31. člena Zakona o urejanju prostora - ZureP-1 (Ur.l. RS 110/2002, 8/2003) ter 16. člena Statuta Občine Bled (Ur.l. RS 33/99, 19/00, 116/00, 60/02, 80/02) je župan Občine Bled sprejel

SKLEP
o javni razgrnitvi

ZAZIDALNEGA NAČRTA
za območje urejanja Koritno - Polica
ZN KO - S2

1. člen

Zazidalni načrt se javno razgrne v prostorih Občine Bled in prostorih KS Ribno.

2. člen

Javna razgrnitev bo trajala od ponedeljka, 15. septembra, do petka, 17. oktobra 2003.

3. člen

V času javne razgrnitve lahko podajo občani, organi, organizacije ter ostali zainteresirani pisne pripombe v knjigo pripomb na mestih javne razgrnitve, po pošti na naslov Občina Bled, Cesta Svobode 13, 4260 Bled ali na elektronski naslov občina@bled.si.

4. člen

Javna obravnava
Javna obravnava bo v sredo, 15. oktobra 2003, ob 19.00 v prostorih Festivalne dvorane Bled in v četrtek, 16. oktobra 2003, ob 19.00 v prostorih KS Ribno.

Št.: 35005-2/01
Datum: 18.08.2003

ŽUPAN
Jože Antoni

Tomo Križnar je spet doma

Človeška vest mu ne da mimo

"Ker sem očitno dregnil v etično politiko, sestavljeno predvsem iz plemena dominantnih Tigrejcev, so me razglasili za državnega sovražnika, terorista, spraševali so me, po kaj sem prišel in za koga delam. So me poslali Američani ali Arabci ali kaka druga zarota."

Naklo - Tomo Križnar se je po štirih mesecih spet vrnil domov. Tokrat iz etiopskega zapor, kamor so ga po uradni razlagi zaprli zato, ker je brez ustreznih dokumentov vstopil v državo. Sledila so zaslišanja in obtožbe. Če ne bi bilo tako hitre akcije Tomovih prijateljev, slovenskih državnih uslužbencev, slovenskih in tujih medijev, ki so ustvarjali javni pritisk, bi se zapor lahko podaljšal na več let ... Pravzaprav pa je Tomo Križnar tamkajšnjim oblastem v zobeh zaradi drugih, za človeško raso mnogo resnejših stvari. S kamero in fotoaparatom je odkrival trgovino z otroki sužnji, ki jo nad ljudstvom Katčipov izvajajo nilotska uporniška plemena.

Po reševalni akciji ste se iz etiopskih zaporov sredi avgusta srečno vrnili domov. Slovenci smo po vsakodnevem poročanju medijev o dogajanju v Etiopiji seveda takoj pričakovali novice iz prve roke...

"Tudi sam sem si zelo želel Slovenije in Slovencev, a sem dal najprej prednost svoji triletni hčeri Maji in skušal nadoknaditi štiri mesece, ko sva bila narazen. Hkrati pa v medijih ne želim biti glasen zato, ker je fer dati etiopski vladi čas, da ukrepa, da poskrbi za svoje ljudi v Sudanu in naredi konec trgovini z otroki sužnji, ki sem jih bil priča v maju in juniju. Če v mesecu, dveh ne bodo naredili nič, se lahko zgodi, da se bom vrnil nazaj z vplivnimi mednarodnimi človekoljubnimi organizacijami."

Na kakšen način na vaših poteh v Afriko odkrivате vedno nove probleme, nekakšne črne luknje človeštva? Kako ste izvedeli za ljudstvo Katčipo in lovce, ki kradejo njihove otroke?



Tudi deklice so oborožene

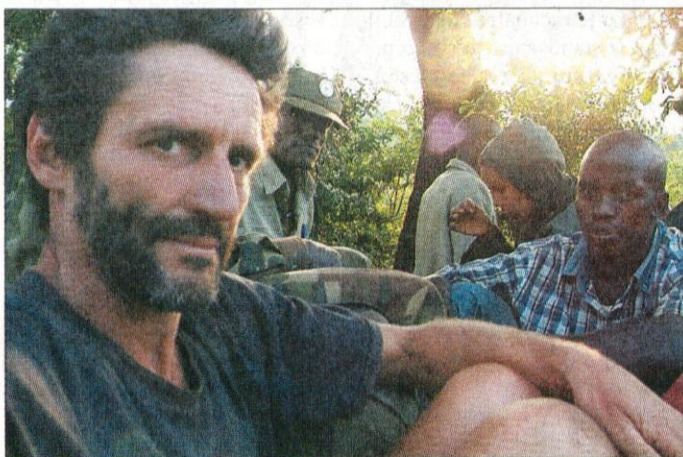
"Za Katčipe mi je povedal pastir iz ljudstva Turkana. Tam gor v džunglah ob reki Omo živijo ljudje, ki se posipajo s pepelom in potem stoje na glavi, da izgledajo kot terminjaki, mi je dejal. O ljudstvu, ki je v Sudan prišlo iz Etiopije in ne izhaja iz rodu

Nilotov, ljudstvu, ki si v ustnice vstavlja diske in se tako zaznamuje, da jih ne bi mogli prodajati kot sužnje, mi je na poti pripovedoval tudi italijanski misijonar, ki pomaga Nubam. Zanimalo me je, kako si predstavljajo stvarnost ljudi, ki niso prišli v stik z našo civilizacijo, morda se pa da naučiti kaj od njih podobno kot od Nubov, Aboridžinov in Indijancev."

Torej pred odhodom še niste točno vedeli, kje in kako bo tokrat potekala vaša pot?

"V prvi vrsti sem šel pogledat slovensko šolo, imenovano po dr. Janiju Kokalju, ki smo jo pred tremi leti ustanovili v eni od najbolj ogroženih vasi sredi nubskih gora. S seboj sem peljal 100 kilogramov zvezkov, ki jih je podarilo Alternativno kulturno društvo Izbruh oziroma stiskala Tiskarna Šulc iz Kokrice in majice, ki jih je izdelal Brane Erjavec iz Rdeče rakete, nekaj denarja za šolo pa je namenil tudi Pikin festival v Velenju. Nube sem našel v miru, zado-

voljne, srečne in kar dobro pre-skrbljene. Zato sem šel naprej med Katčipe v Bumo na meji z Etiopijo. Območje je v deževni dobi tudi po šest mesecev odrezano od sveta, tja belci le redko zaidejo. Nilotska uporniška plemena v Sudanu ob umiritev



Med transportom v zapor v Adis Ababi

dvajsetletne vojne nimajo več skupnega sovražnika in se tako obračajo proti šibkejšim plemenom, kot so Katčipi. Njihove otroke potrebujejo za svoje družine, ki zaradi stalnih preseljevanj, begunstva in sifilisa ne morejo imeti otrok."

Genocid.

"Ja. Rasizem in fašizem sta tako ali tako univerzalna svetovna problema, trgovina s sužnji ne obstaja le v Afriki. Pa vendar je način, kako se to dogaja Katčipom, najbolj izrojen."

Vaše razmišljanje o teh stvareh, še posebej pa pristop k problemu, se pogosto razlikuje od stališč in delovanja človekoljubnih organizacij...

"Sem samo nekdo, ki gre na teren in na lastne oči vidi, kaj se dogaja. Nimam pisarne, nisem uradna oseba. Sem popotnik, ki vidi katastrofo in ne more mimo, brez da bi odreagiralo: čustveno, duševno in tudi fizično. Če zagledaš nesrečo na cesti in si sam in ponesrečenci umirajo, nikjer nobenega rešilca, nobene druge priče ... kaj boš storil? Boš pobegnil ali prečkal eno ali vse meje ..."

So vas Katčipi sprejeli z upanjem?

"Katčipi živijo od medu v deževnem gozdu, sredi savan. V vasi, kjer sem bil, je kakih 4000 ljudi, mogoče je vseh Katčipov skupaj okrog 10.000. V gozdu živijo zato, da se skrijejo na drevesa, ko pridejo lovci na sužnje. Na poti sem srečeval požgane vasi, okostja živali in ljudi, bolne domačine, ki so jih svojci zapustili v paniki. Pokazali so mi svoje plese, se pogovarjali z mano, dvomim pa, da so mi ob vseh teh slabih izkušnjah s tujimi ljudmi, ki med njih prinašajo predvsem zlo, povsem za-

upali. Posnel sem izjave prič in staršev o krajah otrok, dobil sem izjave plemenskih starešin o šoli, za katero verjamejo, da jim utegne najbolj pomagati narediti konec tradiciji suženjstva. Želijo si zdravnika in ceste. Da bi rešili svoje otroke, so me prosili, naj grem po ameriškega protestantskega misijonarja Gospela, ki je pred dvajsetimi leti živel z njimi, po izgonu iz Sudana pa naj bi živel v Etiopiji. Sudanska uporniška vojska SPLA me ni hotela spustiti čez mejo, ker očitno niso želeli, da se vse to izve. Zato sem moral v oddaljeni južni del Sudana in tam preko ozemlja vojskujočih se plemen Ngatom, Toposa Turkana in Surma prečkal mejo. V prvi etiopski vasi sem izvedel, da je pred dvema tednoma odpotoval v ZDA. Ker pa so bili okoliški Surme nasilni, sem šel k vaškemu policaju po varnost in hkrati povedati, kaj se dogaja z njihovimi ljudmi v sosednji državi."

Kar vas je pripeljalo v zapor?

"Ja. Bilo je, kot če bi Hitlerju poročal, kaj dela Mussolini. Ker sem očitno dregnil v etično politiko, sestavljeno predvsem iz plemena dominantnih Tigrejcev, so me razglasili za državnega sovražnika, terorista, spraševali so me, po kaj sem prišel in za koga delam. So me poslali Američani ali Arabci, ali kaka druga zarota."

Tudi sam sem ob vašem telefonskem javljanju iz Etiopije v televizijske informativne oddaje, iz vašega glasu začutil, da vam gre tokrat res za nohte, da vas je strah. Čeprav je vaš prag za strah najbrž precej višji kot pri nas navadnih ljudeh...

"Zvilo me je že, ko sem videl, kako neobčutljiv je tamkajšnji

svet na ta lov na otroke, kako jim je vseeno. Kar se tiče zapore, pa imam že "bogate izkušnje". Bil sem dva meseca zaprt v Braziliji, tri tedne v Teksasu, v Kongu, samo v Sudanu šestkrat ... Paniko sem zagnal šele, ko sem videl, da po dveh tednih, odkar sem bil zaprt, še ni bilo nobene razsodbe ..., ko sem spoznal, da mi hočejo nalepiti terorizem, da sem prišel z destruktivnimi nameni ... Nekateri sojetniki so tako brez razsodbe v zaporu že več let. Poleg tega je bila ječa v Adis Abebi res srednjeveška. Bivali smo na golih tleh in poscani slami, v deževni dobi na 2800 metrov nadmorske višine, ko je pri petih stopinjah Celzija revma "grizla iz vseh kotov". Ni zraka, ni svetlobe, mučenje je vsakodnevna praksa, stražarji in zasliševalci se vedejo, kot da je vzbujanje strahu in duševnih muk nekaj najbolj naravnega in smisel njihove službe. Izkusil pa sem tudi toliko tovarštva in požrtvovalnosti s strani sozaprornikov, da to odtehta vse slabe izkušnje."

Akcija vašega reševanja iz zapore se je na koncu le dobro iztekla...

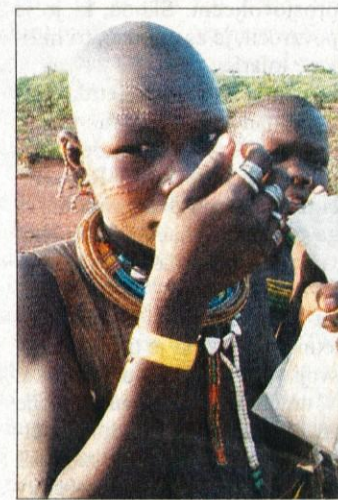
"V federalnem zaporu v etiopskem glavnem mestu so me prvi obiskali predstavniki z avstrijske ambasade, ki v Etiopiji zastopa Slovenijo, da sem aretiran, jih je obvestil Samo Košnik, s katerim sva bila, dokler mi niso odvzeli satelitskega telefona, ves čas povezana. Barbara Grm in Vito Babič sta pritiskala na naše ministrstvo za zunanje zadeve, ki je kasneje poslalo odpravnika poslov iz ambasade v Egiptu, Igorja Pogačarja, veliko so pomagali prijatelji, ki so zadevo posredovali v domače in tuje medije in tako ustvarjali javni pritisk. Franco Juri je obvestil špansko in italijansko ambasado v Adis Abebi, ki sta reagirali na etiopskem zunanjem ministrstvu. Pomagal je britanski aktivist Alex De Vaal, ki je zame posredoval pri svojem prijatelju, etiopskem zunanjem ministru Mesfenu. Na sodišču sem se javno opravičil, da sem prekršil njihovo suverenost in v državo prišel brez vizuma."

Sojenja v resnici sploh ni bilo. Mislim, da so na koncu želeli le nekaj denarja, a zaradi prevelike pozornosti javnosti niso mogli zaračunati več kot 1.000 dolarjev kot garancijo. Iznali so me

direktno v Evropo, ne v Kenijo, od koder sem imel letalsko karto domov. Najbrž zato, da ne bi prišel takoj nazaj. Skupaj z nakupom nove letalske vozovnice ministrstvu za zunanje zadeve tako dolgujem skoraj 2.500 dolarjev."

V Etiopiji je ostalo tudi nekaj tehničnih pripomočkov...

"Satelitski telefon so zaplenili na federalni policiji, računalnik, ki so mi ga posodili v Iskratelu, moram vrniti. Nisem obogatel na Nubah, tudi na Katčipih ne bom. Trenutno sem ostal brez sredstev, zato pozivam morebitne sponzorje in donatorje, da mi pomagajo (številka Tomovega gsm: 041/936-935, op. IK)."



Kdo si, tujec?

Kako bo s filmom in knjigo?

"Knjigo že pišem, takoj, ko dobim ves posneti material, pa bom začel delati na dokumentarcu. Na srečo so mi vzeli le zadnje posnetke, saj sem jih s poti sproti pošiljal v Sudan in Kenijo. Film bo govoril o nomadih, kakšno je njihovo življenje, ki čeprav pogosto surovo, žejno, lačno, nima veliko psihičnih težav. Vsak večer plešejo in pojejo ter se veselijo življenja. Bolj ko jim požigajo domove, kradejo živino in jih love za sužnje, bolj pojejo in plešejo."

Vrniti se ne morete, saj so vas izgnali iz Etiopije...

"Šef emigracijskega urada na to vprašanje ni vedel natančno odgovoriti. Iz Sudana pa sem izvedel, da so sudanski uporniki, ki nadzirajo Katčipe, zaprli poglavarja plemena Murle in ga obtožili organizirane trgovine z otroki sužnji. Torej se nekaj vendarle premika."

Igor Kavčič, foto: arhiv Toma Križnarja

Piše Miha Naglič

Po ljudeh gor, po ljudeh dol

Podlistek o znamenitih Gorenjcih

512

Odločitev za bogoslovje

Kako je nastala odločitev, da pojde mladi Jože Lavtižar v bogoslovje? "Le sedem nas je vstopilo po dovršenih gimnazijskih šolah v ljubljansko bogoslovje. Izvolitev poklica je življenjsko vprašanje, ki mu dajemo odgovor: žep, družabno stališče, slučaj, mnogokrat pa tudi višji oziri. Zato ta izvolitev ni brez pomislekov. Gledal sem tista dva kamenita orjaka, ki stražita s težkim bremenom na hrbtu vhod v bogoslovno semenišče. Ugajal mi je napis nad vrati: 'Virtuti et Musis', saj čednost povsod cenijo, prav tako vedo in umetnost. Toda tovor na vratu! Oče mi je pisal, naj vstopim v semenišče, ker upa, da bom srečen. K sklepu pisma me je iznenadil s sledečim dostavkom: 'Ko si bil kot otrok na smrt bolan, je šla tvoja pokojna mati na Sv. Višarje, da bi ti izprosila zdravje. Obljubila je, da boš postal duhoven, ako okrevaš.'"

Za materino obljubo ni vedel. "Poročilo me je osupnilo. Zakaj mi niso starši nikoli poprej omenili te obljube? Sicer me pa tudi vezala ni, ker ne more nihče obljubovati mesto mene. Opustil pa sem brez ozira na to pismo vse pomisleke ter postal bogoslovec. In če bi tudi ne bil poklican, me je opozoril sv. Avguštin z besedami: 'Si non es vocatus, fac, ut voceris.' (Če nisi poklican, skrbi, da boš poklican.) Saj mi je šlo do tu vse po sreči. Nikjer ni bilo ovire; vrata so se odpirala kar samo od sebe, in sedaj so bila odprta tudi semeniška." Za našega Jožeta vstop v semenišče kljub veliki spremembi ni bil nikarkršen šok. "Dobili smo novo obleko, ki nas je ločila od drugih stanov. Črn talar in črn pas, bel ovrtnik; črn plašč z višnjevim našivom in svetel cilinder - taka je bila naša oprava. 'Dominus pars haereditatis mae' (Bog je moja dediščina) smo govorili, ko so nas sprejeli med klerike."

Pred vstopom v semenišče si je poleti 1871 privoščil še ene lepe popotniške počitnice. Nagnje-



Pisatelj Fran Detela, Lavtižarjev sošolec, na lesorezu Mihe Maleša, 1927.

nost k potovanju je bila pri njem že zgodaj očita. Sicer pa je bila takrat že pot iz Ljubljane domov in nazaj pravo potovanje. "Gorenjski dijaki smo imeli dolgo pot domov, posebno mi Dolinci. Semintja smo najeli kakega voznika, včasih hodili pa tudi peš, čeprav je iz Ljubljane do Kranjske gore skoro dva dni hoda (blizu 90 kilometrov). Zelo smo bili veseli železnice, ki je bila zgrajena 1870. iz Ljubljane do Trbiža." Rad je zahajal v domače gore. "Ob velikih šolskih počitnicah avgusta in septembra sem prehodil vse domače gore in doline ter nadomestil to, kar sem poprej v šolskih klopih zamudil v telovadbi." Počitnice po maturi so bile pa

res popotniške.

"Najbolj sem izbral počitnice po maturi leta 1871. Mahnil sem jo čez prelaz Koren proti Beljaku ter kot 19 letni fant gledal vse v lepoti in veselju. V beljaški mestni cerkvi sem občudoval gotske oboke, mogočne stebre in kamenite pomnike starih karantanskih vitezov. Iz Beljaka sem se obrnil ob Dravi proti Zgornji Koroški in došel v mestce

Spital. Tam sem zapustil Dravsko dolino in potoval proti Solnograškemu. Vročina je pripekala, toda bilo je dovolj sence v temnih smrekovih gozdih. Razveseljevali so me vedno novi prizori, sedaj visoke gore in samotne soseske, za njimi zeleni travniki, šumeči potoki in prijazne vasi. V Gmundu je prisedel v gostilni k moji mizi mlad, slabo napravljen človek in me vprašal, spoznavši v meni dijaka: 'Quam classem gymnasii absolvisi?' (Kateri razred gimnazije si dovršil?) Na moj odgovor mi je pripovedoval, da je bil tudi on v osmi šoli v Solnogradu. Pred sabo je imel frakelj žganja. Ni bilo treba vpraševati, zakaj ima sedaj tako žalostno življenje."

V nadaljevanju se je vzel na prelaz Katschberg, se z njega spustil v dolino Mure do trgov St. Michael in Tamsweg ter naprej v mesto Murau. Na malega šmarna dan je prispel do velikega benediktinskega samostana St. Lamprecht. "Pri dopoldanskim službi božji so peli dečki in redovniki neko latinsko mašo v krasnem mešanem zboru. Ko pri nas v tistih letih še nismo poznali lepote cecilijanskega petja, so imeli tam že široko zasnovano glasbeno reformo. Samostani so bili vedno najboljša podpora vedi in umetnosti." Sledila je vrnitev. "Po 14 dnevni pešhoji sem došel v Nemški Gradec, od tu pa se odpeljal po železnici domov."

Prvi vlagatelji v ljudi

Večletno inovativno delo s kadri, ki je lipniški Iskri Mehanizmi pomagalo iz krize, so kot prvi v Sloveniji potrdili s prejemom certifikata Vlagatelji v ljudi.

Lipnica - Čeprav je običaj, da se slovesnosti ob prejemanju certifikatov za izpolnjevanje standardov organizirajo v le krogu vodilnih ljudi, pa pretekli četrtek v Iskri Mehanizmi v Lipnici temu ni bilo tako. Na tovarniškem dvorišču so postavili velik šotor, v katerem so pripravili za številne visoke goste, poslovne partnerje in za vse člane kolektiva slovesnost, ki se je po uradnem delu nadaljevala z družabnim srečanjem, in tudi na tak način dokazali, da Vlagatelji v ljudi z zaposlenimi ravna drugače.

Za podjetje Iskra Mehanizmi iz Lipnice bi lahko marsikdo dejal, da so pravi zbiratelji certifikatov. Vendar smo tudi na četrtekovi slovesnosti slišali, da to ni samo sebi namen, pač pa le ena od metod, ki je temu podjetju pomagala prebroditi veliko krizo iz začetka in sredine devetdesetih let, ko so se znašli na robu stečaja. Standard ISO 9001 so osvojili leta 1995 med prvimi osemdesetimi, okoljski standard ISO 14001 štiri leta kasneje med prvimi dvajsetimi, avtomobilski standarda VDA 6.1 in IST/TS 16949 pa med prvimi desetimi. Standard Vlagatelji v ljudi je v Sloveniji novost, o kateri smo v Gorenjskem glasu prav po zaslugi direktorice Splošno-kadrovskega sektorja Iskre Mehanizmi **Mateje Sedej**,

ki jo prireja sekcija za kakovost pri Območni zbornici GZS za Gorenjsko, vzbudila precejšno pozornost. Glavni direktor Iskre Mehanizmov **Milan Bavec** je



odločitev za standard utemeljil: "Iskri mehanizmom ne zadošča samo merjenje odličnosti po EFQM ali kaki drugi primerjalni metodi, za naš obstoj in razvoj potrebujemo veliko več, predvsem celo paleto znanj ter voljo za celovitost in ustreznost vseh zaposlenih. Naš benchmark uspešnosti poteka vsak dan in na vseh svetovnih trgih, zato ob vsem doseženem potrebujemo tudi osvojitve standarda Vlagatelji v ljudi, ker pričakujemo, da bo z njim naša učinkovitost po razvoju in participaciji vseh zaposlenih še večja."

Mednarodni standard Vlagatelji v ljudi sicer izvira iz Velike Britanije, kjer je njegova načela v dobrem desetletju prevzelo več kot 30 tisoč podjetij. Prav



zaradi velikega pomena v državi, kjer je že uveden - to so predvsem skandinavske države, Nizozemska, Nemčija, Belgija in Francija - in v želji, da bi standard pridobil na veljavi tudi pri nas, je slovesnost podprlo tudi britansko veleposlaništvo. Uvajanje dobre prakse na področju ravnanja z zaposlenimi, o kateri govori standard Vlagatelji v ljudi, v Sloveniji še nima svoje "domovinske pravice", saj ministrstvo za delo, družino in socialne zadeve še ni izvedlo razpisa za tovrstno ocenjevanje in potrebna materialna sredstva pri tem. V Iskri Mehanizmi so priprave in samo uspešno ocenjevanje izvedli ob podpori Andragoškega centra Slovenije in ocenjevalcev iz Anglije ob podpori veleposlaništva Velike Britanije. Zato sta v petek certifikat izpolnjevanje standarda Vlagatelji v ljudi podelila ministar za delo, družino in socialne zadeve **dr. Vlado Dimovski** in veleposlanik Velike Britanije v Sloveniji **Hugh Mortimer**, javne čestitke pa izrekli predstavniki partnerjev v Avtomobilskem grozdu Slovenije, predsednik Gospodarske zbornice Slovenije **Jožko Čuk** in radovljški župan **Janko S. Stuček**.

Naj za zaključek povemo, da

je bil dobršen del skoraj dveurne proslave namenjen prav sodelovanju Iskre Mehanizmi v Slovenskem avtomobilskem grozdu - GIZ-u ACS, v okviru katerega sta kot skupni razvojno-raziskovani projekt Iskra mehanizmi in Iskra Avtoelektrika iz Nove Gorice razvili nov izdelek start rele, ki pomeni nov zelo pomemben produkt Iskre Mehanizmi za svetovni trg. O pomenu grozdenja in doseženih uspehiv v avtomobilskem grozdu je s pohvalami spregovorila tudi predstavica ministrstva za gospodarstvo, državna sekretarka za razvoj podjetniškega sektorja **mag. Mateja Dermastia**. Kot se Vlagateljem v ljudi spodobi, pa so v petek potegnili še eno pomembno in prijazno gesto: v okviru že večletne dejavnosti I&I - ideje in izboljšave (nagrade podeljujejo od leta 1998), so kot najboljšega posameznika nagradili **Jureta Rampreja** s petimi dnevi dopusta in plačilom letovanja, za enodnevni izletom in kosilom pa kot najboljšo skupino minidružbo **Motoristi**. Po uradnem delu se je s pogostitvijo in nastopom orkestra Bid Bang in Nuše Drendo nadaljevalo družabno srečanje.

Stefan Žargi

GOSPODARSKI KOMENTAR



Opozorila z vseh vetrov

Dr. Robert Volčjak,
Ekonomski inštitut Prave fakultete

Švedi bodo čez slab teden dni na referendumu odločali, ali se želijo pridružiti mnogim Evropejcem, ki jim v denarnicah šelestijo evri. Njihov premier Goeran Persson je pretekli teden dejal, da če njegovi sodržavljani zdaj ne podprejo evra, je čisto mogoče, da jim bodo vrata v deželo evra zaradi političnih razlogov zaprta vsaj kakšnih deset let. A tudi če volivci zdaj podprejo vstop Švedske v evro območje, bi bilo skupno evropsko valuto na Švedskem zaradi omejitve evropskega pakta stabilnosti in rasti, ki določa dovoljen obseg proračunskega primanjkljaja v višini treh odstotkov bruto domačega proizvoda (BDP), zelo težko uvesti pred letom 2006. Očitno gre švedski vladi hudo za nohte, saj je gospod Persson obtožil Nemčijo, Francijo in Italijo, da s svojimi hirajočimi gospodarstvi spodkopavajo celotno evro območje. Zgoraj naštetih tri države, ki skupaj sestavljajo skoraj dve tretjini gospodarstva evro območja, bi morale po mnenju gospoda Perssona storiti mnogo več, da bi svoje finance spravile v red, in to še pred uvedbo evra. Tako pa sta tako Nemčija, kakor tudi Francija že napovedali kršitev pakta stabilnosti, v prvi že tretje leto zapored. V Franciji so pretekli teden odkrito in brez ovinkov dejali, da bo njihov primanjkljaj državne blagajne v prihodnjem letu znašal cele štiri odstotke. Pri tem pa so potomci vrlega Asterixa poželi celo množico kritik s strani manjših članic EU, saj se le-te upravičeno bojijo, da se velikim ne bo zgodilo nič, medtem ko morajo same zelo dosledno spoštovati toga pravila iz Bruslja. Zato je Evropska komisija (EC) že napovedala nekoliko drugačno ukrepanje, kot doslej, ko so ostajali v evropski vladi zgolj pri opozorilih, saj naj bi to imelo tudi nekakšen simbolični pomen za vse članice EU.

In kaj lahko pričakuje Pariz, če se bo Bruselj odločil in proti njem uvedel kazenske ukrepe? Država evro območja, ki prekrši evropska proračunska pravila, ne pade takoj v nemilost bruseljske birokratske inkvizicije, saj je denarna kazen predvidena šele kot resnično zadnji ukrep, po nekajletnih poprejšnjih opozorilih. Vsa stvar je izredno preprosta. Če se država po opozorilu začne obnašati lepo in se posipati s pepelom, kar pomeni, da svoje javne finance vsaj poskuša spraviti v red, dobi odpustek. V nasprotnem primeru pa zna postati potrpljenje evropskih oblastnikov hudo redka dobrina. Francija je že junija dobila rok, naj do oktobra predloži načrte, kako bo svoj primanjkljaj v prihodnjem letu spravila pod magično mejo treh odstotkov BDP. Ker se to po objavi grobe razreza francoskega proračuna očitno ne bo zgodilo, ji kot prvi državi grozijo kazenski ukrepi. A tudi na tej stopnji še ni prepozno za kesanje. Najprej EC predlaga svojo množico priporočil, kako naj država zniža primanjkljaj, kar morajo potrditi tudi vlade preostalih enajstih članic evro območja. Če Francija spregleda tudi to, se nazadnje in spet po potrditvi EC ter vlad na področju evra, uvede kazen v obliki brezobrestnega depozita, ki se šele po dveh letih novih sprenevanj spremeni v nepovratno globo. Francozi se potemtakem lahko še kar nekaj časa delajo Francoze.

V sindikatih pričakujejo "fair play"

V Sindikatih delavcev trgovine Slovenije so se ostro odzvali na stališča Zveze potrošnikov Slovenije.

Ljubljana - Čeprav je bilo pričakovati, da se bodo pred bližnjim referendumom o obratovalnem času trgovin razgrele tudi kampanje, pa je polemika med Zvezo potrošnikov Slovenije in Sindikatom delavcev trgovine Slovenije kar presenetljiva, saj bi jo pričakovali predvsem med delodajalci in delojemalci. Na poduk zveze potrošnikov, da je referendum neustrezna oblika sindikalnega boja, so se v sindikatih odzvali z dvomom o neodvisnosti zveze.

V torek so na Zvezi potrošnikov Slovenije sklicali tiskovno konferenco pod naslovom "Obratovalni čas trgovin - pravica do izbire", na kateri je predsednica **Breda Kutin** v imenu zveze, kot neodvisne, ne-profitne in mednarodno priznane nevladne organizacije želela v imenu potrošnikov povedati svoje mnenje. Ocenjujejo namreč, da je referendum o obratovalnem času trgovin, ki bo 21. septembra, predvsem posledica boja med trgovci in delavci v trgovini, prepričani pa so, da bi moral imeti v tem svoje mesto tudi interes potrošnikov, kot pravijo: pravica do izbire. Čeprav so v zvezi v bistvu sindikat potrošnikov in, kot poudarjajo, spoštujejo sindikate, pa ne morejo biti ravnodušni ob dejstvu, da bo referendum stal 600 milijonov tolarjev davkoplačevalskega denarja, zato menijo, da je to neustrezna oblika sindikalnega boja. Še več: administrativno odločanje o odpiralnem

času trgovin po njihovem mnenju predstavlja anahronizem, ki spada v čas administrativnega socializma. Protestirajo tudi ob dejstvu, da se potrošnike, ki kupujejo v nedeljo, pred kamerami spravljajo v zadrego, kot da bi bilo takšno nakupovanje nesposobno. Pravica do izbire je ena temeljnih pravic potrošnikov, zato v zvezi pozivajo, da naj ne dopustijo, da bi jo jim vzeli.

Le dva dni za tem se je na to odzval Sindikat delavcev trgovine Slovenije s tiskovno konferenco, na kateri sta predsednik **Franci Lavrač** in sekretar **Ladislav Kaluža** zavrnila trditve o neustreznosti obliki sindikalnega boja. Poudarila sta, da jim v sindikatih, ob trdnem zavračanju vseh predlogov in pogovorov s strani delodajalcev, ni preostalo drugega. Za izjave Brede Kutin sodijo, da kažejo navidezno zvezo potrošnikov kot neodvisnega civilnega foruma, saj da deluje v imenu enega trgovca in



Ladislav Kaluža in Franci Lavrač

ravna v skladu s tem, da je financirana iz državnega proračuna. Nekorekten se jim zdi očitke o zapravljanju davkoplačevalskega denarja in opozorila na to, da gre za boj proti bogatenju trgovskih kapitalistov na račun več tisoč zaposlenih v trgovini. Povedala sta, da ima trgovski sindikat številne zaveznike, da pa si zaradi skromnega materialnega položaja ne bo mogel privoščiti kakšne posebne referendumске kampanje. Na naše vprašanje, kaj bodo ukrenili, če bodo delodajalci po morebitnem uspehu referendumu začeli odpuščati, sta odgovorila, da imajo dovolj podatkov o tem,

koliko delavcev je bilo za nedeljsko delo zaposlenih in koliko delavcev v trgovini ne more izkoristiti niti svojega letnega dopusta. Do odpuščanj, tudi zaradi maščevanja, lahko pride, sta dodala, vendar bo sindikat storil vse, da take delavce zaščiti. Če referendum uspe in bo zakonodajalec temu ustrezno popravil zakonodajo, ki bo dopuščala, da so trgovine odprte 10 nedelj v letu, je mogoče z ustreznim dogovorom med trgovci po izračunih sindikata še vedno doseči, da je vsako nedeljo v Sloveniji odprtih 2 tisoč trgovin, kar bi moralo zadoščati.

Stefan Žargi

PRILOŽNOSTNI KOVanci

- Banka Slovenije daje 8. septembra 2003 v prodajo in obtok priložnostne zlatnike in srebrnike, ki jih je izdala Republika Slovenije ob 60. obletnici Zbora odposlancev slovenskega naroda v Kočevju.

Zlatnik



z nominalno vrednostjo 25.000 tolarjev



Srebrnik



z nominalno vrednostjo 5.000 tolarjev



Kovance je mogoče kupiti oziroma naročiti v Banki Slovenije in v poslovnih bankah.

Podrobnejše informacije o kovancih in pogojih za nakup so objavljene na spletnih straneh Banke Slovenije www.bsi.si.

BANKA SLOVENIJE

Veliko prometa z Gorenjskim tiskom

Avgusta je bilo z delnicami Gorenjskega tiska kar za 1,63 milijarde tolarjev prometa.

Kranj - Na vseh trgih Ljubljanske borze je bilo avgusta za 26,9 milijarde tolarjev prometa, kar je za dobre štiri odstotke več od letošnjega mesečnega povprečja in za 11,3 milijarde tolarjev manj kot v enakem lanskem mesecu.

V celotnem prometu je bilo 46 odstotkov prometa z delnicami, 40 odstotkov z obveznicami in 14 odstotkov z delnicami investicijskih skladov. Med delnicami je bilo, upoštevajoč tudi svežnje, največ prometa z delnicami Krke (2,07 milijarde tolarjev), Gorenjskega tiska (1,63), Petrola (1,57) in Heliosa (1,26). Med obveznicami so bile na prvem mestu obveznice Republike Slovenije 53. izdaje, ki so s bile s 3,08 milijarde tolarjev prometa že drugi mesec zapored najbolj prometni vrednostni papir Ljubljanske borze, na drugem mestu so bile državne obveznice 50. izdaje (2,1) in na tretjem mestu obveznice Slovenske odškodninske družbe 2. izdaje (1,48). Med delnicami investicijskih skladov so bile najbolj prometne delnice Triglav Stebra

1 (508 milijonov tolarjev), sledile pa so jim delnice Zvona ena (385) in Zlate monete 1 (370). In kako so se avgusta gibal borzni indeksi? Indeks delnic borzne kotacije SBI 20 je avgusta pridobil 7,41 odstotka vrednosti, v vsem letošnjem letu 0,6 odstotka in v zadnjih dvanajstih mesecih 6,57 odstotka. Indeks delnic prostega trga IPT je avgusta porasel za 4,12 odstotka, letos za 5,5 odstotka in v zadnjih dvanajstih mesecih za 21,44 odstotka. Indeks delnic (pooblaščenih) investicijskih skladov PIX se je avgusta zvišal za 4,25 odstotka in v zadnjem letu za 16,87 odstotka. Med delnicami, ki sestavljajo PIX, so avgusta najbolj izstopale delnice PID-a KD, ki so se zvišale za 23,4 odstotka. Indeks obveznic BIO je avgusta izgubil 0,17 odstotka

vrednosti, v zadnjih dvanajstih mesec pa je porasel za 5,94 odstotka.

Poglejmo še gibanje cen posameznih vrednostnih papirjev! Od skupno dvaintridesetih delnic na uradnem borznem trgu se je avgusta vrednost zvišala šestindvajsetim, znižala štirim in dvema ostala nespremenjena. Najbolj so zrasle delnice Istrabenza (27,62 odstotka), Dela Prodaje (19,69) in Dela (15,35), največ pa so izgubile delnice GPG (18,64), Pivovarne Union

(2,35) in Pivovarne Laško (1,11). Še več kot mesečno povečanje enoletno primerjalno obdobje, v katerem se je vrednost zvišala triindvajsetim delnicam in znižala devetim. Najvišjo rast so v zadnjem letu dosegle delnice Tehnuniona (51,26 odstotka), Aerodroma (43,37) in Etola (34,55), najbolj pa so padle delnice Emone Obale Koper (27,12), Živil Kranj (19,23) in Kompas MTS (18,06).

Cveto Zaplotnik

V poštni banki cenejša posojila

Kranj - V Poštni banki Slovenije so s 1. septembrom znižali obrestne mere za kratkoročna potrošniška in stanovanjska posojila.

Pri kratkoročnih posojilih so znižali obrestne mere za 0,45-odstotne točke, obrestne mere pa so enake za komitente in za tiste, ki z banko poslovno ne sodelujejo. Za posojilo z odplačilno dobo do šest mesecev velja 9,2-odstotna letna obrestna mera, za posojila z odplačilno dobo od sedem do dvanajst mesecev pa 9,5-odstotna. Pri stanovanjskih posojilih so obrestne mere znižali od 0,4 do 0,7 odstotne točke, za komitente pa so za 0,5 odstotne točke nižje kot za ostale. Obrestna mera za posojilo z odplačilno

dobo do pet let je po novem T + 3,5 %, za posojila z odplačilno dobo do deset let T + 4 % in za posojila z odplačilno dobo do petnajst let T + 4,5 %. Varčevalci varčevanja Premium lahko najamejo posojilo po 0,5 odstotni točki nižji obrestni meri. Višina posojila je odvisna od odplačilne sposobnosti kreditjemalca in oblike zavarovanja posojila, najvišji možni znesek pa od proste višine plače ali pokojnine. Mesečni obrok lahko znaša do ene tretjine plače ali pokojnine kreditjemalca.

C.Z.

Nova člana uprave Veleja

Domžale - Nadzorni svet družbe Vele je v začetku prejšnjega tedna imenoval nova člana uprave: Zvonimirja Trtnika za področje komercialne in Andreja Stuška za področje finančno računovodske ekonomike in informacijske tehnologije. To sta prva člana uprave, odkar je **Matej Svet**, sicer direktor podjetja Svema, ki je solastnica DZU S-hrama, 25. marca letos postal predsednik uprave. Ker statut družbe predvideva upravo z največ štirimi člani, bo Svet jeseni predlagal še enega člana uprave, sam pa bo ostal predsednik, dokler uprava v polni sestavi ne bo delovala usklajeno. Stušek je bil pred prihodom v Vele direktor za finance in računovodstvo v Mesninah dežele Kranjske, še prej pa direktor finančno računovodskega področja in član ožjega kolegija družbe Domel Železniki. Trtnik je v Vele prišel s položaja direktorja logistike v podjetju Rutar.

C.Z.

Rast tečajev se nadaljuje

Tudi v preteklem tednu je bila za Ljubljansko borzo vrednostnih papirjev značilna rast delniških tečajev. Višji tečaji vedno znova privabljajo nove investitorje, čeprav se tečaji delnic že približujejo svojim doslej najvišjim vrednostim. Delnice Petrola so v zadnjem mesecu dosegle svojo novo najvišjo vrednost, Krki in Petrolu do njunih maksimalnih vrednosti manjka še približno odstotek in pol, nekoliko večjo razliko do svojih maksimumov pa imata še delnici Gorenja in Intereurope. Tako da previdnost pri odločitvah o nakupih ne bo odveč. Če pa upoštevamo dobre polletne rezultate podjetij in zanimanje tujih vlagateljev, ki bo v prihodnje zaradi vstopa v Evropsko unijo še večje, mislim, da lahko pričakujemo še nadaljnjo rast tečajev.

V preteklem tednu se je vrednost osrednjega borznega indeksa SBI20 povečala za 2,27 odstotka in dosegla tudi svojo najvišjo vrednost v letošnjem letu, indeks PIX pa za 1,12 odstotka. Tedenski promet je znašal 7,59 mrd tolarjev, pomembno pa je tudi dejstvo, da se je zmanjšal delež svežnjev v celotnem prometu.

Zelo močno je bilo povpraševanje po delnicah Krke, katerih tečaj je v preteklem tednu porasel za 4,2 odstotka, kar je, ob upoštevanju večjega prometa, tudi najvišji porast tečaja v minulem tednu. V prvem polletju so v Krki prihodke od prodaje povečali za 9 odstotkov, čisti dobiček pa za 24 odstotkov. Še nekoliko boljše rezultate v Krki pričakujejo ob koncu leta, saj bodo zmanjšali

vrednost rezervacij, ker ne bo več nevarnosti nekaterih tožb.

Veliko se je trgovalo z delnicami Petrola, s katerimi je bilo sklenjenih za 374 mio tolarjev poslov, enotni tečaj se je v primerjavi s prejšnjim tednom povečal za 3,3 odstotka. Tako kot v zvezi s Petrolom so se tudi glede Istrabenza pojavile različne govorice o morebitnih prevzemih ali morda celo združitvi omenjenih družb. Kaj pa se bo res zgodilo, lahko samo ugibamo. Tretje najprometnejše delnice v minulem tednu so bile delnice družbe Mercator. Njihov enotni tečaj je ob sklenjenih poslih v vrednosti 290 mio tolarjev porasel za 4,2 odstotka.

Na prostem trgu so je bilo zelo zanimivo trgovanje z delnicami Heliosa, ki so v petek dosegle tečaj 109.919 tolarjev, kar je 4,6 odstotka višje kot pretekli teden. Ob polletju so namreč dosegli kar 41 odstotkov boljši čisti poslovniki izid kot v enakem obdobju lani. Nekoliko manj so v primerjavi z delnicami iz borzne kotacije v zadnjih dneh porasli tečaji "pidov enk" in investicijskih družb. Pri omenjenih delnicah se je v minulih dneh nekoliko povečala razlika med knjigovodsko in tržno vrednostjo zaradi povečanja vrednosti ostalih delnic, ki jih imajo omenjene družbe v portfelju. Knjigovodska vrednost je v povprečju za 40 odstotkov višja od tržne, ob preoblikovanju v vzajemne sklade, pa se bo tržna vrednost izenačila s knjigovodsko. Prvovrstna naložbena priložnost torej. S prihranki na plan in v nakupe.

Alenka Eržen, GBD d.d.

Uspešna javna prodaja

Kranj - Abanka Vipra je uspešno končala prvo javno prodajo navadnih imenskih obveznic sedme izdaje v skupni nominalni vrednosti 17,3 milijona evrov. Z vpisovanjem in vplačevanjem je začela 21. maja, končala pa 21. avgusta. Obveznice so v evrih, letna obrestna mera je 5,3-odstotna, zadnji kupon in glavnica pa zapadeta v plačilo 21. maja 2010.

C.Z.

Državne podpore za 256 stavb

Kranj - Agencija za učinkovito rabo energije, ki deluje pri ministrstvu za okolje, prostor in energijo, je marca letos objavila javni razpis za spodbujanje naložb v povečanje energetske učinkovitosti starejših stavb. Za podpore v znesku največ 10 odstotkov investicijske vrednosti so se lahko potegovali posamični lastniki stanovanjskih stavb, katerih gradnja se je začela pred 1981. letom. Pri tem pa je bil pogoj, da so z izolacijo podstrešja ali strehe nad ogrevanim podstrešjem, izolacijo fasade ter z zamenjavo ali obnovo oken zmanjšali toplotne izgube za najmanj 10.000 kilovatnih ur, kar ustreza porabi tisoč litrov kurilnega olja. Agencija je prejela 296 vlog za dodelitev podpor. Medtem ko 40 vlog ni izpolnjevalo razpisnih pogojev, je podprla izvedbo toplotne zaščite v 256 stavbah, v katerih je skupno 668 stanovanj in 66.370 kvadratnih metrov ogrevanih površin. Za podpore je namenila 57,4 milijona tolarjev oz. povprečno 224.136 tolarjev na naložbo. Z izvedeno toplotno zaščito se bodo izgube v teh stavbah zmanjšale za 6,5 milijona kilovatnih ur na leto, kar ustreza prihranku 751 tisoč litrov kurilnega olja.

C.Z.

ZAVOD REPUBLIKE SLOVENIJE ZA ZAPOSLOVANJE

PROSTA DELOVNA MESTA NA GORENJSKEM

KOVINARSKI DELAVEC STREŽBA KOVINSKO OBDEL. STROJEM; do 16.09.03; ŠVAB ZDENKA S.P., BRITOF 215, KRANJ	AVTOELEKTRIKAR VZDRAŽEVALEC; do 12.09.03; SAVA TIRES D.O.O., ŠKOFJELOŠKA C. 6, KRANJ	POMOČ V ŠANKU (CENTER KRANJA); do 09.09.03; NESTI D.O.O., PUŠTAL 92, ŠK. LOKA
POMOŽNI DELAVEC GALVANIZER; do 12.09.03; ISKRA INDUSTRIJA SESTAVNIH DELOV D.D., PROIZVODNJA VIJAKOV, SAVSKA LOKA 4, KRANJ	KNJIGOVEZ ROČNI KNJIGOVEZ; 09.09.03; KNJIGOV-EZNIČNA TISKARNA RADOVLJICA, LJUBLJANSKA C. 56, RADOVLJICA	NATAKAR; do 09.09.03; ALPINUM ZLATOROG D.O.O. L.J., HOTEL ZLATOROG, UKANC 64, BOH. JEZERO; št. del. mest: 2
ČISTILEC; do 16.09.03; ALPETOUR BANDAG D.D., KIDRIČEVA C. 8, ŠK. LOKA	SLIKOPLESKAR SLIKOPLESKAR; do 17.09.03; KOKELJ ROK S.P., GROHARJEVO NAS. 2, ŠK. LOKA	STROJNI TEHNIK DELAVEC NA CNC OBDEL. STROJU (REZKALEC); do 17.09.03; ŠIBO D.O.O., KIDRIČEVA C. 90, ŠK. LOKA
SNAŽILKA ČIŠČENJE LOKALA IN SOB, POMOČ PRI ŠANKU; do 12.09.03; PREMETOVČ GOSTIŠČE IN PRENOČIŠČA D.O.O., LOG 15, ŠK. LOKA	ZIDAR ZIDAR, TESAR - PRIPRAVNIK; do 16.09.03; GA-NI D.O.O., SREDNJA VAS 38, ŠENČUR	KONSTRUKTER; do 20.09.03; BASING D.O.O., ŽELEŠKA C. 11A, BLED; št. del. mest: 2
OBDELOVALEC LESA POMOŽNA DELA; do 12.09.03; LEPENKA D.D., SLAP 8, TRŽIČ; št. del. mest: 2	DIMNIKAR DIMNIKAR; do 01.10.03; DIMNIKARSTVO DOVRTEL D.O.O., KIDRIČEVA C. 4A, KRANJ	MERILEC EMISIJE DIMNIH PLINOV; do 01.10.03; DIMNIKARSTVO DOVRTEL D.O.O., KIDRIČEVA C. 4A, KRANJ; št. del. mest: 2
POMOŽNI GRADBENIK GRADBENA DELA; do 19.09.03; MURANOVIČ ASIM S.P., C. ALOJZA TRAVNA 17, JESENICE	VOZNIK AVTOMEHANIKA VOZNIK VLAČILCA S CISTERNO V MEDN. PROMETU; do 27.09.03; ŠKOFIC ANDREJ S.P., TRSTENIK 32, GOLNIK	STROJNI TEHNIK; do 04.10.03; LOGAR TRADE D.O.O., ZUPANOVA UL. 1, ŠENČUR
VARNOŠNIK VARNOŠNIK-RECEPTOR; do 19.09.03; PLUS ORBITA D.O.O., VRTNA UL. 24, KRIZIČE	VOZNIK VOZILA NAD 13 T NOSILNOSTI; do 09.09.03; ALPETOUR ŠPEDIČJA IN TRANSPORT D.D., PE TRANSPORT, KIDRIČEVA C. 50, ŠK. LOKA; št. del. mest: 4	ELEKTROTEHNIK IZMENSKI VODJA V PROIZVODNJI; do 09.09.03; ITC D.O.O., BLEJSKA DOBRAVA 124, BL. DOBRAVA
CVETLIČAR CVETLIČAR; do 16.09.03; ŠUBIC PAVLA S.P., KAPUČINSKI TRG 21, ŠK. LOKA	PRODAJALEC TERENSKI PROD. PEKOVSKIH IZDELKOV; do 16.09.03; OGREG D.O.O., PODREČA 5, MAVČIČE	ELEKTROTEHNIK ELEKTRONIK PROGRAMER NA VRTALNEM STROJU; do 24.09.03; LUZNAR FRANC S.P., PINTARJEVA UL. 12, KRANJ
KLJUČAVNIČAR OBLIKOVALEC KOVIN; do 04.10.03; LOGAR TRADE D.O.O., ZUPANOVA UL. 1, ŠENČUR	KUHAR KUHAAR - PICOPEK; do 24.09.03; CIKOTIČ IN PARTNER D.N.O., PIPANOVA 13A, ŠENČUR	ELEKTROTEHNIK SAMOST. STROK. SOD. ZA TECHNOLOGJO; do 10.09.03; ISKRA MEHANIČNI D.D., LIPNICA 8, KROPA
OBLIKOVALEC KOVIN UPRAVLJALEC OBDELOVALNIH STROJEV; do 09.09.03; KLADIVAR ŽIRI D.D., INDUSTRIJSKA UL. 2, ŽIRI	KUHAR; do 24.09.03; KOLEŽNIK IGNAC S.P., BRITOF 79, KRANJ	CAM OPERATER - RAČUNAL. OBDEL. PODATKOV; do 27.09.03; LUZNAR FRANC S.P., PINTARJEVA UL. 12, KRANJ
VARILEC VARJENJE IN VODOVODNE INŠTALACIJE; do 23.09.03; HIDROREMONT D.O.O., C. SLAVKA LIKOVICA 4A, JESENICE	KUHAR/ICA (CENTER KRANJA); do 09.09.03; NESTI D.O.O., PUŠTAL 92, ŠK. LOKA	TURISTIČNI TEHNIK RECEPTOR; do 09.09.03; ALPINUM ZLATOROG D.O.O. L.J., HOTEL ZLATOROG, UKANC 64, BOH. JEZERO; št. del. mest: 2
AVTOMEHANIKA AVTOMEHANIKA; do 12.09.03; KADIVEC JANEZ S.P., PIPANOVA C. 46, ŠENČUR	KUHAR; do 09.09.03; ALPINUM ZLATOROG D.O.O. L.J., HOTEL ZLATOROG, UKANC 64, BOH. JEZERO; št. del. mest: 2	VIŠJI ZDRAVSTVENI TEHNIK VŠ MED. SESTRA ZA DELO V PATRONAŽNI SL. IN ZDR. VZGOJNIM DELAVNICAM; do 19.09.03; OZG KRANJ, OE ZDRAVSTVENI DOM TRŽIČ, BLEJSKA C. 10, TRŽIČ
ELEKTROINŠTALATER ELEKTROINŠTALATER; do 09.09.03; PAPOV KLEMEN - ELEKTROINŠTALATERSTVO, PREDOSLJE 173, KRANJ	KUHAR - VODJA KUHINJE; do 09.09.03; APRO COM D.O.O., C. GORENJSKEGA ODREDA 15A, BLED	UNIV. DIPL. INŽ. STROJNISTVA SAMOST. STROK. SOD. ZA TECHNOLOGJO; do 10.09.03; ISKRA MEHANIČNI D.D., LIPNICA 8, KROPA
ELEKTRIKAR NA TERENU; do 12.09.03; KO LAK D.O.O., LETENICE 32, GOLNIK	NATAKAR NATAKAR/ICA; do 24.09.03; CIKOTIČ IN PARTNER D.N.O., PIPANOVA 13A, ŠENČUR	PROJEKTANT; do 20.09.03; BASING D.O.O., ŽELEŠKA C. 11A, BLED; št. del. mest: 2

delna objava

LUR

LJUDSKA UNIVERZA RADOVLJICA
KRANJSKA C. 4, 4240 RADOVLJICA
www.lu-r.si

IZOBRAŽEVALNA PONUDBA V ŠOLSKEM LETU 2003/04

OSNOVNA ŠOLA ZA ODRASLE, 7. IN 8. RAZRED, BREZPLAČNO

SREDNJEŠOLSKO IZOBRAŽEVANJE

TRGOVEC (1,2,3 letnik)
PREKVALIFIKACIJA v program **TRGOVEC**
(končana katehorijska poklicna šola)
EKONOMSKI TEHNIK
(1,2,3,4 letnik)
EKONOMSKI TEHNIK - PTI
(vpis v 3. letnik - končana trgovska šola ali poslovni tajnik)
TURISTIČNI TEHNIK
(1,2,3,4 letnik)

PUM PROJEKTNO UČENJE ZA MLAJŠE ODRASLE

Si zunaj in ne veš, kaj bi? Si star od 15 do 25 let?
Nimaš dokončane šole ali si brez dela?
Oglasi se v radovljiški graščini, v 1. nadstropju, ali pa nas pokliči po telefonu 537 24 30 ali GSM: 041 317 693. Se vidimo!

BREZPLAČNA UČNA POMOČ
za udeležence naših izobraževalnih programov
OBROČNO PLAČEVANJE ŠOLNINE
STROKOVNOST, PRILAGODLJIVOST, DOSTOPNOST, PRIJAZNOST

INFORMACIJE IN VPIS

Kranjska c. 4 (poslovna stavba IBM ITS)
pon - čet od 8-18 ure, pet od 8-14 ure
537 - 24 - 00, info@lu-r.si

**DIETRICHSTEINERHOF
HOTEL & RESTAURANT**
A-9583 Faak am See
Tel. 0043/4254/2254
(20 minut z vlakom iz Jesenice)

Zaposlitev takoj:

-Hišnik - delavec za vrtna dela
krajši delovni teden, delo primerno tudi za upokojenca

-Pomočnica v kuhinji - tudi za pomivanje posode
redna zaposlitev, v zimskih mesecih krajši delovni teden (17. - 23. ure)

Zaposlitev v poletni sezoni od aprila do oktobra 2004:

-2 sobarici
-Delavka za likanje in šivanje

-Pomočnica v kuhinji - tudi za pomivanje posode (17. - 23. ure)

ZELO DOBRO PLAČILO!

Suša prizadela tudi travno rušo

Pomanjkanje padavin in visoke temperature so močno prizadele tudi travno rušo, še posebej na plitvih prodnatih tleh.

Tako vreme je za rast travne ruše zelo neugodno. Zaradi tega se je močno razredčila, iz ruše pa so izginile zlasti trave. Po zadnjem dežju so travniki ponovno ozeleneli, vendar pa je na njih opaziti veliko plevelov, zlasti bele detelje, regrata, rmana in ščavja, na močno prizadetih travnikih pa lahko najdemo tudi povsem njivske plevela (ščir). Še slabše je na travnikih, ki so bili že lani degradirani zaradi intenzivne rabe.

Pozno poletje in zgodnja jesen (do 20. septembra) je za obnovo travinja na območju južnega dela Gorenjske najprimernejši čas. V zgodnji jeseni se rast trav umirja, tako da mlade trave lažje konkurirajo ostalim, ki so še v ruši. Dober uspeh vsejavanja lahko pričakujemo, če bo jeseni zadosti vlage in če bomo mlade rastline tudi zadosti osvetlili, da se bodo korenine novo vsejanih trav dobro razvile. Dober razvoj korenin in s tem lažje preživljanje neugodnih vremenskih razmer omogočimo s košnjo, ko je travna ruša visoka približno 15 centimetrov ali pa s pašo. Poleg košnje ali paše moramo biti zmerni zlasti pri gnojenju z gnojevko in gnojnico. V zadnjih letih se pogosto dogaja, da se

vegetacija zaključuje novembra ali še kasneje. Zaradi višjih temperatur v oktobru, vse bolj pa tudi v novembru se sprošča tudi dušik iz organskih gnojil, kar povzroča bujno rast v pozno jesen, kar pa rastline izčrpa. Zato so rastline slabše pripravljene za prezimitev. Največji še dovoljeni odmerki gnojevke so lahko do 10 kubičnih metrov na hektar in še to po prvi košnji ali po paši. Kjer so tla dovolj globoka in primerna za oranje, travnik lahko preorjemo in nanovo zasejemo. Pred dosejavanjem s specialno sejalnico travnik nizko pokosimo. Na zapleveljenih površinah poskrbimo za zatiranje plevela. Običajno plevel uničujemo po setvi ali dosetvi, po vzniku plevela in



pred vznikom rastlin. Letos so za razpleveljenje travne ruše dovoljeni:

* Starane 250 (1,5 l/ha) zelo dobro deluje na ščavje, rman, rpečo zlatico, regrat, koprivo in plazečo deteljo, na nizke temperature je nekoliko manj občutljiv (dnevne temperature se lahko gibljejo okrog 10 stopinj C), karencna doba je 21 dni.

* Duplosan KV (3,5 l/ha) dobro deluje na ščavje in tudi na ostale širokolistne plevela, z njim škropimo pri povprečnih dnevnihih temperaturah okrog 15 stopinj C.

* Grodyl (40 - 60 g/ha) dobro deluje na ščavje, regrat, zlatico, rman in koprivo, je selektiven na detelje, karencna za svežo krmo je 7 dni, za seno pa 21 dni.

* Harmony 75 DF (20 - 30 g/ha) dobro zatira ščavje in zlatice, manj krebulo, rman in lakoto ter slabo regrat in belo deteljo, karencna je 21 dni.

* Deherban A (2,5 - 3 l/ha) dobro zatira deteljo, rpečo zlatico, slabše deluje na ščavje, kislice in rman, karencna je 28 dni. Vsi tržni pridelovalci hrane rastlinskega in živalskega izvora so uporabo pripravkov dolžni vpisati v evidenco ukrepov varstva rastlin.

Za vsejavanje izberemo trave ali že pripravljene mešanice, ki so primerne za določen tip tal. Na lahkih peščenih tleh priporočamo trave, ki sušo lažje prena-

šajo, kot npr. pasja trava, travniška bilnica, od detelj pa lucerna in nokota. Na globljih in po teksturi nekoliko težjih tleh pa se lahko odločamo praktično za vse vrste trav, zagotovo pa so najboljše ljuljke. Količina semen v čisti setvi naj bo v skladu s tehnološkimi navodili, ki jih lahko dobite pri svojih kmetijskih svetovalcih. Priporočam, da predpisano količino semen povečate od 10 do 15 odstotkov, saj jesenski čas ni več najugodnejši za rast in so izgube že lahko nekoliko večje kot v optimalnih rokih setve.

Marija Kalan,
KGZS-zavod Kranj

Popusti za goste

Gostje turističnih kmetij lahko uveljavljajo do 60-odstotni popust pri ogledu turističnih znamenitosti.

Kranj - Prvi gostje slovenskih turističnih kmetij, ki so vključene v mednarodni projekt Počitnice brez meja na kmetijah, so sredi avgusta že dobili bloke kuponov, s katerimi lahko izkoristijo do 60-odstotni popust pri ogledu turističnih znamenitosti Slovenije, Furlanije - Julijske krajine in avstrijske Koroške.

V Sloveniji jih lahko izkoristijo za obisk Škocjanskih jam, Postojnske jame, kobilarne v Lipici, Kobariškega muzeja, Mestnega muzeja v Idriji, bolnice Franje, soteske Vintgar, slapa Savica, Blejskega gradu, krajinskega parka Logarska dolina, Parka cvetja v Mozirskem gaju, Arboretuma Volčji Potok, Turističnega rudnika in muzeja v Mežici, Pokrajinskega muzeja Ptuj in Term Radenci. V Furlaniji - Julijski krajini lahko obiščejo najdaljši vodni tobogan ob Jadranu - Aquasplash, grad Miramare ali muzeje v Trstu, na avstrijskem Koroškem pa med drugim deželno razstavo v Brežah, grad Sommeregg ob Milštatskem jezeru, razgledni stolp na Jevdovci, sotesko Čepa nad Ljubeljem ali labirint in živalski

vrt Rožek. Bloke s kuponi za popust lahko dobijo vsi gostje, ki na eni od turističnih kmetij na tem območju preživijo več kot tri noči.

V okviru projekta, ki ga finančno podpirajo Evropska unija - Evropski sklad za regionalni razvoj, deželne vlade avstrijske Koroške in Furlanije - Julijske krajine ter slovensko ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano, bodo letos izdali tudi katalog, v katerem bodo predstavili več kot štiristo turističnih kmetij z vseh treh območij, značilno kulinariko ter predloge za obisk prireditve in za izlete. Katalog bo izšel v nakladi šestdeset tisoč izvodov v slovenskem, nemškem in italijanskem jeziku.

C.Z.

Ocena škode še ni dokončna

Suša, pozeba in hrušev ožig so do konca julija povzročili kmetijstvu skoraj 32 milijard tolarjev neposredne škode.

Kranj - Končna številka bo še večja, ko bodo ocenili tudi poškodovanost kmetijskih rastlin, ki jih na kmetijskih gospodarstvih spravljajo jeseni, ter prišteli škodo zaradi neurij s točo od 13. maja do 13. septembra in končno škodo zaradi hruševega ožiga.

Državna komisija za ocenjevanje škod po naravnih in drugih nesrečah je v petek končala z obravnavanjem poročil regijskih komisij o oceni škode zaradi suše, spomladanske pozebe, hruševega ožiga in neurij s točo. Medtem ko je ocena o škodi dokončna za pšenico, ječmen, oves, rž, oljno ogrščico in za druge poljščine, ki so jih na kmetijskih gospodarstvih spravili do konca julija, bodo za kmetijske rastline, ki jih pospravljajo jeseni, ter za travinje

izvedli dodatno cenitev poškodovanosti ob spravilu.

Suša je po ugotovitvah komisije do konca julija povzročila kmetijstvu 30,8 milijarde tolarjev škode. Prizadela je 49.900 kmetijskih gospodarstev v vseh občinah, razen v Bovcu. Poškodovanost rastlin je od 20- do 80-odstotna, največja pa je na travinju, koruzi, pšenici in krompirju. Spomladanska pozeba, ki je zajela 403 kmetijska gospodarstva, največ v primorskih občinah, je povzročila 817 milijonov

tolarjev škode, prizadela pa je predvsem češnje, breskve, slive, marelice, kaki, kivi in nekatere vrste vrtnin. Hrušev ožig je do 26. avgusta povzročil sadjarstvu 112 milijonov tolarjev škode.

Komisija je škodo zaradi pozebe in suše ocenila na podlagi cenovnih osnov iz vladne uredbe, za tiste kmetijske rastline, za katere ni podlage v uredbi, pa na

osnovi cen, ki jih je na predlog ministrstva za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano določila uprava za zaščito in reševanje. Škodo zaradi hruševega ožiga je ocenila po posebnem pravilniku.

Poročilo komisije, ki vsebuje tudi usmeritve za pripravo programa odprave posledic škode, bo predvidoma še ta teden obravnavala vlada.

C.Z.

Lovska pravica izhaja iz lastninske

Kranj - Združenje lastnikov gozdov in lovskih upravičencev Slovenije je pred nedavnim na novinarski konferenci v Ormožu predstavilo svoja stališča do oblikovanja novega zakona o lovu.

Kot je povedala predsednica združenja Inka Stritar, so za kraj predstavitve izbrali Ormož, potem ko so v Sobotni prilogi Dela prebrali pogovor z danskim lovcom in biologom Jonom Korningom, ki je na povabilo Lovske zveze Slovenije kot svetovalec pri ustanavljanju krajinskega parka Središče ob Dravi, bil letos poleti že tretjič v Sloveniji. Ko so Korninga vprašali, komu na Danskem pripada pravica do lova, je odgovoril: "Lastniku zemljišča. Če imate en hektar veliko posestvo, lahko lovite. Imeti morate seveda lovski izpit. Če imate pet hektarjev, potem lahko svoje ozemlje daje-

te v najem za lov." Podobna stališča zagovarjajo tudi v združenju, kjer se zavzemajo za tako lovsko zakonodajo, ki bo temeljila na restituciji lovišč na podlagi stanja iz 1946. leta, lovski pravici lastnikov zemljišč, možnosti oblikovanja lastnih in občinskih lovišč ter združevanju lastnikov z manjšimi površinami. V združenju so prepričani, da lovska pravica lahko izhaja le iz lastninske, torej iz lastnine zemljišča oz. lovne površine, na kateri se preživlja divjad, lastniki večjih površin pa naj dobijo pravico gospodarjenja z loviščem in razpolaganja z divjadjo.

C.Z.

Ličkali koruzo, peli in se šalili

Tatinec - V Turističnem društvu Kokrica so tudi letos nadaljevali tradicijo in že petič pripravili na Andrejčevi kmetiji v Tatincu ličkanje koruze. Člani društva in drugi (vseh je bilo osemnajst) so v soboto popoldne najprej na njivi natrgali koruzo in jo dvakrat z vozom pripeljali na dvorišče, nato so jo zvečer ličkali, vezali in obešali, vmes pa tako, kot je bil nekaj običaj na kmetih, peli in se



šalili. Prijeten večer so sklenili z večerjo, gospodinja Slavka jim je postregla z okusnim ričetom. V turističnem društvu so hvaležni Andrejčevim, da jih vsakič gostoljubno sprejmejo. Letos bodo po besedah Olge Lombar prišli še pospravljat in ribat repo, koruzne storže pa bodo jeseni orobkali na prireditvi Večer ob krušni peči, na kateri bodo tudi prebirali fižol, tolkli orehe, se igrali "špano", peli narodne pesmi in še kaj. Gospodar Miha Jerič je povedal, da so bili koruzni storži letos zaradi suše nekoliko krajši kot običajno, manjši pa je bil tudi pridelek silažne koruze.

C.Z.

Ugodna ocena evropskih inšpektorjev

Kranj - Evropska veterinarska inšpekcija se je minuli teden spet mudila v Sloveniji, tokrat je obiskala tri manjše mesno predelovalne obrate (enega tudi na Gorenjskem) ter en mlečni obrat. Večjih pomanjklivosti ali kršitev ni odkrila, republiško veterinarsko upravo pa je opozorila na to, naj poskrbi, da se bodo vsi obrati pravočasno, to je do konca leta, prilagodili evropskim zahtevam. Še največ težav so inšpektorji ugotovili na t.i. kmetijskih obratih, predvsem na turističnih kmetijah, ki živino koljejo doma, na to pa pridelke prodajajo na kmetiji. Veterinarski inšpektorji bodo naslednjič obiskali Slovenijo ob koncu novembra, takrat pa si bodo ogledali mejne prehode ter nadzor nad ribami, ribjimi izdelki in školjkami.

C.Z.

DIPO!

Za novo prodajno enoto v Kranju iščemo:

vodja prodajne enote vodja oddelka

Ponujamo zanimivo in odgovorno delo v mednarodnem podjetju, stimulativen osebni dohodek, profesionalno izobraževanje in možnost napredovanja v hitro rastočem podjetju.

Od kandidatov pričakujemo ustrezno izobrazbo. Žaželene so izkušnje na navedenih delovnih mestih.

Vaše ponudbe z življenjepisom, dokazili o izobrazbi ter telefonsko številko pošljite na:

DIPO d.o.o., Peruzzijska 129, 1000 Ljubljana
e-pošta: office@dipo.com

Najhitrejši je bil Inter

Tradicionalna konjeniška prireditev na hipodromu Brdo je znova navdušila slovenske ljubitelje kasaškega športa, konji in tekmovalci pa so se pomerili v kar devetih dirkah - Prvenstvo za triletno kasače Doxy Pan Viti, VN Mobitela Jasinu GL.

Brdo - Čeprav je bilo v lepem nedeljskem popoldnevu na brdskem hipodromu zbranih nekaj manj gledalcev, kot smo jih v gorenjski prestolnici kasaštva na tradicionalni septembrski prireditvi vajeni, pa so ljubitelji konjskih dirk lahko uživali v zanimivih obračunih, ki so jih najbolj strastni "podkrepi" s sedaj tudi že tradicionalnimi stavami.

V prvi dirki za 3 do 4-letne kasače, ki je potekala pod pokroviteljstvom Žita, je zmagala **Silent Majrty Vita na vajetih Janeza Hrovata** (Ljubljana, kas. sekcija), pred Lino z Igorjem Novakom in Riko z Janezom Košarkom (oba Šentjernej). Tudi druga dirka je bila namenjena 3 do 4-letnim kasačem (z malce večjim zaslužkom), potekala pa je pod pokroviteljstvom Rešeta. Najbolj se je izkazal **Luxor s Francem Lovrenčičem** (Maribor) v sulkiju. Drugo mesto sta osvojila Qita B (brdske reje) in Jože Boc (Krim), tretje pa Lan in Ivan Novak (Šentjernej). Tretja dirka, ki je potekala pod pokroviteljstvom Krke, je bila namenjena 4 do 14-letnim kasačem, v izenačenem obračunu prvih treh (vsi reja Vitacel) pa sta na koncu slavila **Annie WayVita in Dahlen Magnus**, drugo mesto sta osvojila Rose Marie Vita in Janez Horvat, tretje pa Zico Star Vita in Janez Dolinšek (vsi Ljubljana, kas. sekcija).

Četrta dirka za 4 do 5-letne kasače je bil predtek za Veliko nagrado Mobitela, najhitrejši pa je bil **Inter na vajetih Dušana Zorka** (Ljutomer). S časom



V zanimivem obračunu četrte dirke, predteka za VN Mobitela, sta na koncu zmagala Jasna in Roman Jerovšek pred Jonasom B in Lojzeto Gorjancem, predsednikom domačega KK Brdo.

1:17.10 je bil celo najhitrejši na vseh nedeljskih dirkah. Drugo mesto sta osvojila Jasin GL in Matej Osolnik (Komenda), tretje pa Pascal Lobel in Simon Bele (Šentjernej). Navdušeno so si gledalci ogledali tudi drugi predtek za Veliko nagrado Mobitela, kjer je v konkurenci 6 do 14-letnih kasačev ves čas vodil Jonas B z voznikom Lojzeto Gorjancem (Brdo), na koncu pa je le za nekaj centimetrov zmagala **Jasna na vajetih Romana Jerovška** (Komenda). Tretja sta bila Ford Piko in Milan Žan (Ljutomer). Finalna dirka za Veliko nagrado Mobitela je bila na vrsti kot

osma, po ponesrečenem prvem startu pa sta na koncu slavila **Jasin GL in Matej Osolnik**, pred Jasno in Romanom Jerovškom ter Interjem in Dušanom Zorkom.

Vmes so se za nagrado Alpe-tour Remonta - Renaulta v šesti dirki pomerili 3 do 14-letni kasači, slavila pa sta **Don in Zvo-ne Vidic** (Brdo). Drugo mesto sta osvojila Jazon GL in Roman Jerovšek, tretje pa Molipači in Aleš Pavšič (Triglav Bled).

Sedma dirka je bilo hkrati tudi državno prvenstvo za triletno kasače, pod pokroviteljstvom KCS in Mobitela Ljubljana pa sta slavila žrebec **Doxy Pan**

Vita in Magnus Dahlen, pred Sončnim Žarkom na vajetih Uroša Predana (Lenart v Slovenskih Goricah) ter Some Pan Vitom in Janezom Horvatom.

Po tradiciji zadnjih let je bila v spomin velikega ljubitelja konj in našega nekdanjega novinarskega kolega Henrika Ūbelaisa zadnja dirka namenjena konjem in voznikom. Malce presenetljivo a zaslužen sta zmagali **Sai Baba v sulkiju s Petro Ratelj** (Šentjernej), pred Peli II in Vesno Jekovec (Šentjernej) ter Angel Cowardly in Darjo Krelj (Komenda).

Vilma Stanovnik, foto: Tina Dokl

HOKEJ

Na Jesenicah karavanški pokal

Jesenice, Kranj - Minuli konec tedna je naša hokejska reprezentanca nastopila na turnirju Eurochallenge v italijanskem Clautu. Na prvi tekmi so z 1:4 (0:0, 0:3, 1:1) izgubili s Poljaki, nato pa so premagali Madžare s 5:3 (2:0, 2:3, 1:0). Za končno drugo mesto so bili zadnji dan boljši še od ekipe Italije, ki so jo premagali s 3:5 (0:1, 3:2, 0:2). Na turnirju so slavili Poljaki.

Na turnirju v Brunicu v Italiji je nastopila tudi naša mlada reprezentanca hokejistov do 20 let. Naši so najprej s 6:0 premagali ekipo EV Renon, nato pa so bili v tekmi za prvo mesto s 6:2 slabši od gostiteljev, ekipe Val Pusteria Brunico.

Že danes pa se na Jesenicah z začetkom karavanškega pokala obeta nadaljevanje domače hokejske sezone. V prvi tekmi bo ekipa Acroni Jesenic danes ob 19.15 uri gostila VSV iz Beljaka. Naslednja tekma bo v petek ob 18. uri med ekipama Acroni Jesenic in KAC-jem, tretja pa v nedeljo ob 18. uri med Acroni Jesenicami in ZM Olimpijo.

V.S.

KOLESARSTVO

Nose slavil na Vršiču

Kranjska Gora - Kranjska Gora je bilo v soboto znova, že 25. leto zapored, povsem kolesarsko obarvano. Poleg 25. juriša na Vršič je vzpon na naš najvišji prelaz veljal tudi za državno prvenstvo. Iz Kranjske Gore na 1611 nm je prvi v času 32:51 minute prevozil in postal državni prvak Novomeščan Tomaž Nose (Krka), ki je v zadnjem 3 km klancu pustil za seboj Valterja Bončo (Perutnina) in Matica Strgarja. Miha Švab (Sava) je osvojil absolutno šesto mesto, Rok Jerše je bil deseti in Kristjan Fajt (vsi Sava) trinajsti. Svoj prvi naslov državnega prvaka je med starejšimi mladinci privozil Marko Hlebanja (Perftech Bled), v času 35:54 minute. Car med 960 "rekreativci" (80 kolesark) je znova Hrastničan Miran Cvet (35:01) pred Simonom Aličem (+ 19) in Ksenjo Justin (47:48) iz Žirovnice.

M.M.

NAMIZNI TENIS

Mlade namiznotenisačice na pokalu Merkurja

Kranj - Prejšnjo soboto so bili člani Namiznoteniškega kluba Merkur organizatorji turnirja za mlajše kadetinke in kadetince. Že drugo leto se je turnir imenoval po glavnem sponzorju kranjskega namiznoteniškega kluba, "Pokal Merkurja".

Letos se je na tekmovalcu zbralo 31 mladih iz dvanajstih slovenskih klubov, velik uspeh pa sta dosegli mladi domači igralki **Vlona Maloku in Aleksandra Lazič**, ki sta zmagali v ekipni disciplini kadetinj. Pri mlajših kadetinjah je zmagala ekipa Logatca.

Najboljša med mlajšimi kadetinjami posamično je bila Vesna Rokj iz ekipe Ptuja, med kadetinjami pa Erika Kralj iz ekipe Iskra Avtoelektrika. Trener Dušan Jauh je ob koncu za dobro igro pohvalil tudi nekaj mladih gorenjskih tekmovalk: **Neli Šemrl, Petro Žagar** (obe Merkur) ter **Špelo Pozvek in Mašo Žbontar** (obe Ljubno).

V.S.

Naši nogometaši že brusijo pete za Francoze

Sobotna zmaga naše reprezentance nad Izraelci je najboljša popotnica pred jutrišnjo tekmo s Francozi - V Kranju v soboto brez golov.

Ljubljana, Kranj - Minula sobota je bila za našo nogometno reprezentanco spet eden zgodovinskih dnevo. Z zmago 3:1 (2:0) nad ekipo Izraela so si praktično že zagotovili drugo mesto v 1. kvalifikacijski skupini in s tem tekmo v dodatnih kvalifikacijah za nastop na evropskem prvenstvu drugo leto na Portugalskem.

Tako neobremenjeni čakajo srečanje z vodilno reprezentanco Francije, ki se bo jutri, v sredo, ob 20.45 uri začelo za Bežigradom. Naša mlada reprezen-

tanca do 21 let je v kvalifikacijah za evropsko prvenstvo U 21 v četrtek v Domžalah gostila Izrael in izgubila z 1:2 (1:1), že danes pa se bodo v Celju pomerili z ekipo Francije.

Zaradi nastopa reprezentance tekem v ligi Si.mobil ni bilo, pomerili pa so se nogometaši v 2. SNL. Ekipa Supernove Triglava je doma gostila moštvo Tabora Sežane in z neodločenim rezultatom 0:0 iztržila zgolj točko. Tako Kranjčani še z enajstimi točkami še naprej ostajajo na četrtem mestu dru-

goligaške lestvice, v nedeljo pa bodo gostovali pri ekipi Zagorja.

Minuli teden so igrali tudi nogometaši v 3.SNL center. Rezultati: Britof - Alpina Žiri 3:1 (3:0), Zarica Rondo Nautilus 4:1 (2:0), Slovan - Avtodebevc Dob 0:3 (0:2), Bled Slaščičar-na Šmon - Jesenice 1:3 (0:1), Kamnik - Factor 1:3 (0:0), Kalcer Radomlje - Radio Krka 2:1 (0:0) in Velesovo - Šenčur Protect GL 0:4 (0:3).

Redni krog so odigrali tudi nogometaši v obeh **gorenjskih ligah**. Rezultati v 1. ligi: Lesce - Preddvor 0:0, Železniki - Hrastje 2:0 (1:0), Bitnje - Polet 2:2 (2:0), Visoko - Bohinj 1:2 (0:0), Ločan - Naklo 1:0 (0:0). Rezultati v 2. ligi: Trboje - Podgorje 3:2 (2:0), Sava - Podbrezje 3:0 (1:0), Kranjska Gora Kondor 2:0 (1:0).

Na lestvici prve lige vodi ekipa Lesce, v drugi ligi pa Sava in Kranjska Gora.

Vilma Stanovnik

TRIATLON

Zmagovalca Šimiceva in Seme

Bled - Triatlonska zveza Slovenije je bila skupaj s ŠD Trisport in Turizmom Bled prirediteljica finalne triatlonske tekme za pokal Diverin. V Zaki na Bledu so pod okriljem akcije "Si upaš na triatlon?" nastopili tekmovalci vseh starosti, v absolutni konkurenci šprint triatlon pa sta zmagala Mateja Šimic med ženskami in Uroš Seme (Sokol Tivoli) med moškimi. Ta dva tekmovalca sta tudi skupna zmagovalca pokala Diverin.

V.S.

Ob praznovanju zmaga Olimpije

Nogometni klub Alpina Žiri letos praznuje 30 let delovanja, v nedeljo pa so odigrali prijateljsko tekmo z Olimpijo.

Žiri - Nogomet so v Žireh začeli organizirano igrati z ustanovitvijo kluba Alpina natanko 1. aprila 1973. Že leto kasneje so bili člani prvaki 2. gorenjske lige in se uvrstili stopničko višje. Med največje uspehe kluba štejejo uvrstitve v 2. slovensko ligo med člani leta 1991. Predlani je člansko moštvo osvojilo gorenjsko prvenstvo in se uvrstilo v 3. slovensko ligo center.



Tomaž Vehar

"V tej ligi smo se obdržali, v letošnji sezoni pa smo uspeli dvakrat zmagati," nam je povedal predsednik kluba Tomaž Vehar in napovedal skupno uvrstitev v zgornjo polovico lestvico lige. Danes se v klubu lahko pohvalijo s kvalitetnim delom z mladimi, saj so prav vse selekcije, poleg članske še šest mlajših, zapolnjene in redno delujejo. V klubu je prijavljenih 120 aktivnih igralcev.

Za praznovanje so uspeli prirediti Nogometni klub Olim-



Članska ekipa NK Alpina šteje 24 aktivnih članov. Na sliki skupaj z vodstvom kluba in trenerji.

pijo, da se pomerijo v prijateljski tekmi. Tekmo so sicer izgubili s 7:0. V dobri nogometni predstavi je uživala polna tribuna gledalcev.

Že pred tem se je 1. generacija žirovskih nogometašev pomerila z veterani iz Škofje Loke, rezultat pravzaprav ni bil pomemben, a so zmagali Ločani z 1:0.

Po tekmi je sledilo še družabno srečanje, med polčasom pa tudi podelitev značke nogometaša najbolj pridnim mladim nogometašem.

Praznovanje se bo sedaj preselilo v zbornik. Tega pripravljajo najbolj neutrudni člani kluba, uradna predstavitev pa sledi v začetku novembra.

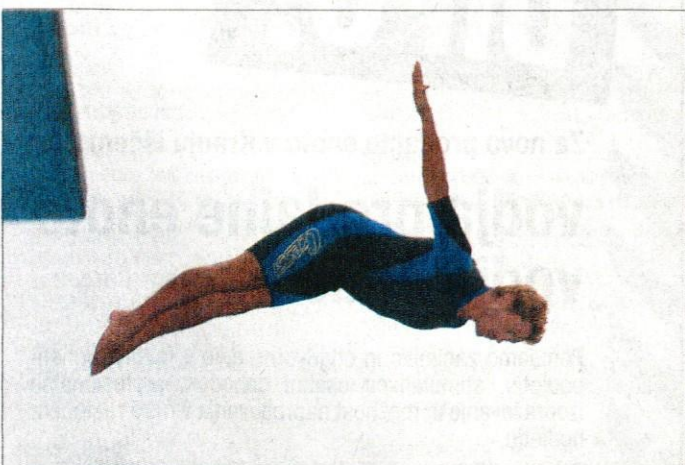
"Ob predstavitvi bomo pripravi športno kulturno prire-

ditev in priložnostno razstavo," napoveduje zbornik predsednik.

Želja kluba je utrditev tretjega statusa ter s še kvalitetnejšim delom z mladimi vzgojiti nove zvezde slovenskega nogometa.

Žal imajo težave z igriščem, ki je bilo denacionalizirano, a občinska uprava pripravlja novo zemljišče v Mršaku. Nogometaši želijo glavno in možno igrišče kar najhitreje, saj se lahko sicer zgodi, da bodo ostali čez noč brez igrišča. To pa je kaj slaba napoved ob 30-letnici dela ali kot pravi predsednik Vehar: "Škoda bi bilo mladih, ki prostega časa ne bi več zapolnili s športom."

Boštjan Bogataj



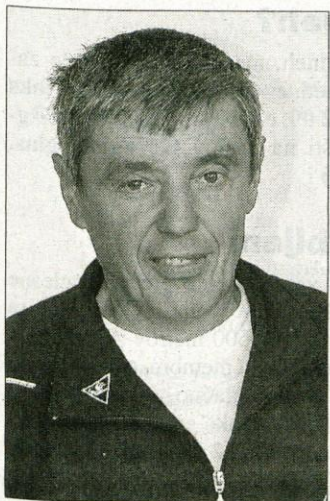
Za zaključek sezone skoki s stolpa - Na kopališču Ukova so pestro in razgibano poletno sezono prejšnji teden zaključili s skoki z 10-metrskega stolpa. To je še edini stolp v Sloveniji, člani Športnega društva Plavž pa želijo ta atraktivni vodni šport z več poletnimi tekmovalci spet poživiti. Nastopili so tekmovalci iz različnih krajev Slovenije. Najboljši je bil Jernej Klinar, drugi Tomaž Penko in tretji Aco Atojmilov. Med dekleti je nastopila le Mojca Pezdirc in med vsem zasedla peto mesto. **Janko Rabič, foto: Tina Dokl**

S preizkušnimi močmi v novo sezono

S prvo tekmo 1. kroga v 1.A slovenski kegljaški ligi se bo danes na novem kranjskem kegljišču začela letošnja sezona - Ekipa Iskraemeca naslova prvakov ni pripravljena izpustiti.

Kranj - Prav spodbudna je bila priložnostna tiskovna konferenca, ki so jo kranjski kegljači in kegljačice pripravili pred začetkom letošnjega ligaškega tekmovanja. Ne le, da so se tako moški kot ženske pohvalili, da so se na sezono dobro pripravili, temveč tudi zato, ker so se vse kranjske prvoligaške ekipe, oziroma oba kluba, povezali med seboj. Državni prvaki kranjskega Triglava, kegljači Iskraemeca in ženska ekipa Keglaškega kluba Triglav Kranj, so namreč moči združili s člani Keglaškega kluba Sava Kranj, oziroma prvoligaške moško ekipo Siliko. Kot so poudarili, pa bo sodelovanje dobro tako za ene kot za druge, saj si vsi skupaj pri delu želijo nenehnega napredka.

Dejstvo namreč je, da vse ekipe obeh klubov družijo tudi skup-



Franc Belcijan se je v Kranj vrnil kot trener ženske ekipe Triglava.



Na skupni tiskovni konferenci v prostorih novega kegljišča so svoje načrte predstavili člani obeh kranjskih kegljaških kolektivov.

no novo osemstezno kegljišče na Savski cesti v Kranju, kjer so avgusta kegljači in kegljačice začeli priprave na novo sezono.

"Priprave na letošnjo sezono smo začeli 1. avgusta. Sprva so bile zgolj individualne, skupaj na kegljišču pa smo se zbrali 7. avgusta. Nato smo za nekaj dni odpotovali na kondicijski trening v Bohinjsko Bistrico. Mislim namreč, da nam je prav izpuščen kondicijski trening lani škodoval, saj smo na tekmi svetovnega pokala prehitro "pregoreli". Letos upam, da bo bolje in da je končno že čas, da na Češkem v velikem finalu svetovnega pokala dokažemo, da smo lahko tudi najboljši," je povedal zagotovo prvi mož ekipe Iskra-meca **Boris Benedik**, ki sicer ne mara delati visokoletečih nadržtov brez prave osnove, osnova za nove uspehe kegljačev Iskra-

emeca pa so zagotovo tudi drugi člani letošnje ekipe: **Damjan Hafnar, Primož Pintarič, Vaneek Oman, Zdravko Štrukelj, Darko Bizjak** ter člana lani bronaste slovenske mladinske reprezentance s svetovnega prvenstva, **Franci Kozjek in Janže Lužan**. Ekipo bo tudi letos vodil trener **Albin Juvančič**.

Tudi ženska ekipa Triglava ima letos za cilj čim boljše uvrstitev na NBC pokalu oktobra v Sarajevu, seveda pa si večina izkušene kranjske kegljačice želi, da bi se po lanskem tretjem mestu vsaj tako ali bolje odrežale tudi v letošnjem državnem prvenstvu. To sezono jim bo malce lažje, saj jih bo vodil izkušeni trener **Franc Belcijan** (lani so bile brez trenerja), ekipa kegljačic Triglava pa bo nastopala v postavi: **Ivka Nardoni, Silvana Belcijan, Silva Mravljak, Silva**

**Fleischman, Slavi Glivar,
Mojca Cof, Joži Jerala, Alen-
ka Čubrilovič in Lidiya Vintar**

Cilj, biti vsako leto boljši, so si zastavili tudi pri Kegljaškem klubu Sava Kranj, saj njihova moška ekipa letos že osmo sezono igra v najvišji slovenski kegljaški ligi. "Lani smo osvojili peto mesto in veseli bomo, če bomo v naslednjih letih še za kakšno mesto napredovali. Res je sicer, da bo priti prav na vrh težko, mesta med tretjim in petim pa so povsem realna," je povedal predsednik Kegljaškega kluba Sava Kranj **Tomaž Oman** in pohvalil sodelovanje med kluboma in novo kegljišče, ki je za vse kranjske kegljače in kegljačice še posebno velika spodbuda za še boljše delo. Sicer pa bo ekipa Silika v letošnji sezoni nastopala v postavi: **Karel Boštar, Brane Benedik, Tone Šemrl, Boštjan Mihelič, Tomaž Oman, Zmago Korenč, Vinko Šimnovec, Bojan Hafner in Matija Dežman.**

Čprav se prvi krog v kegljaških ligah začenja ta konec tedna, ko bo ekipa kegljačic Triglava, v soboto doma ob 11. uri gostila ekipo Miroteksa (derbi kroga), ekipa Silica pa bo gostovala pri Rudarju, bo kranjsko kegljišče s tekami zaživel **že danes, 9. septembra**, saj se bošta v vnaprej odigrani tekmi 1. kroga pomerili ekipi Iskrameca in Prosola. Tekma se bo začela ob 18. uri.

Vilma Stanovnik,
foto: Tina Dokl

Janez Marič najmočnejši med jeklenimi

Ribčev Laz - Z dvojno zmago Janeza Mariča in njegovega soseda iz Stare Fužine Robija Miklja, ter že devetih najboljših Nataše Nakrst se je končal 18. Triatlon Jeklenih v Bohinju. Ob 119 triatloncih ter še točno 30 štafetah je bila rekordna tudi udeležba na najtežji vzdržljivostni preizkušnji pri nas z najdaljšo tradicijo. Naš najboljši biatlonec in tudi novopečeni očka hčerke Kaje je z veslanjem dveh populnih dolžin Bohinjskega jezera, z gorskim kolesom čez Staro Fužino in Srednjo vas na Uskovnico pod planino Konjščico, ter naprej peš do Vodnikovega doma na Velem polju opravil v rekordnem, domala neverjetnem času 2,22:41. Ker se je njegov največji konkurent Marjan Zupančič prevrnil iz kajaka na jezeru, je imel konkurenco le v štafetah, kjer so nazadnje s časom 2,18:48 slavili Alojz Žitnik, Simon Alič in Andrej Mesner, pred Ušeničnikom, Cotarjem in Potočnikom (ŠD Puštal), ki so družno opravili v času 2,21:01, ter Kalanom, Zakotnikom in Kalanom (Ogrevanje Gaber) v času 1,28:51. Petkratna zmagovalca Jeklenih Lojze Oblak in Jože Rogelj sta s kajakašem Zgoncem slavila v kategoriji štafet nad 141 let (1,36:39). Nataša Nakrst je zmagovalka devetih. **Rezultati:** moški absolutni

no: 1. Marič (TK Bohinj) 2,22:41, 2. Mikelj (Stara Fužina) + 12:01, 3. Zorc (Šmarogorska) + 13:47, 4. Kos (Moravče) 15:37, 5. Pogačar (KK Završnica) + 16:11, 6. Bertonec (Kondor-Starman) + 16:47, 7. Zupančič (KGT Papež) + 18:11, 8. Močnik + 21:11, 9. Mitrič (Alpe Šport) + 21:55, 10. Podlipnik (TK Bohinj) + 21:56, ženske: 1. Nakrst (K2 sport) 2,59:40, 2. Burger - Petkovšek (Gameljne) + 29:22, 3. Anžel (Podlubnik) + 48:27, po kategorijah: M1: 1. Podlipnik, M2: 1. Marič, M3: 1. Mikelj, M4: 1. Močnik, M5: 1. Pogačar, M6: 1. Avguštin (Kondor Starman) 3,02:34, M7: 1. Lapajna (Lunca Šk. Loka) 2,53:08, M8: 1. Krolf (Triglav), M9: 1. Lenaršič (Bohinj) 3,20:42, M10: 1. Juh (KKK Lj) 3,33:50,

Možje Julijcevi, štafete, absolutno: 1. Avtoprevoznništvo Žitnik (Žitnik, Alič, Mesner) 2,18:48 2. ŠD Puštal (Ušeničnik, Cotar, Potočnik) + 2:21. 3. Ogrevanje Gaber (Kalan, Zakotnik, Kalan) + 10:03, 4. Gorje (Poklukar, Žemva, A. Zupan) + 13:26, 5. Style (Meglič, Sirknik, Mohorič) + 16:37, 6. Alpina - Ogr. Gaber (Zgonc, Oblak, Rogelj, 1. kategorija nad 141 let) + 18:11, princeske. 1. Šmarnogorska naveza (J. Mali, Zalokar, Kovač) 3.00:39.

Metod Močnik

TENIS

V Ribnem najboljši Gregor Žemlja

Ribno - V Ribnem pri Bledu se je končal še zadnji letošnji mednarodni turnir za mladince ITF 5. kategorije pri nas. Največ uspeha med posamezniki so imeli domači tekmovalci, ki so osvojili obe prvi mesti. Med dekleti je zmago slavila Celjanka Polona Reberšak, ki je v polfinalu ugnala Uršo Klemenc, kasneje v finalu še Nakičevo. V konkurenci mladincev pa je zmagovalec postal Triglavan Gregor Žemlja, v finalu uspešnejši od Hrvata Čiliča z rezultatom 7:5; 6:0. Med dvojicami sta zmagi odšli na Hrvaško; pri fantih sta zmagala Nakič - Alfirevič in pri dekletih naveza Hadžiev - Horvat. **B.M.**

Bajčičak rekordno na Lom

Na 11. mednarodnem tekmovanju na tekaških rolkah sta znova zmagala stara zmagovalca vzpona na Lom pod Storžičem. V moški konkurenci je prepričljivo slavil zmago Slovak Martin Bajčičak, ki je postavil tudi nov rekord najdaljšega teka na Lom, pri ženskah pa je bila najhitrejša lanska zmagovalka Andreja Mali (TSK Jub Dol).

Tržič - V lepem vremenu so se na 4,5 kilometra dolgi progi pomerili najmlajši. Pri mlajših dečkih je zmagal Miha Luzar (TSD Olimpija), pri starejših dečkih pa je, potem ko je vodil že od štarta pred tovarno Peko, zmagal Ljubljčan Dino Ščuk (TSD Olimpija). Pri deklicah sta bili najhitrejši Hrvatica Nina Broznič pri mlajših in Logatčanka Ana Šimenc pri starejših.

Na 6,5-kilometrskem vzponu na Lom pod Storžičem je med mlajšimi mladinci zmagal Andraž Mali (TSK Merkur), lanski zmagovalec v kategoriji starejši dečki. "Tekma se mi je zdela dobra, pa tudi težka. Na začetku so mi malo ušli, potem pa sem jih ujel, jim ušel in držal tempo do konca," je po prihodu v cilj povedal petnajstletni **Andraž Mali**. Na isti progi so hkrati z mlajšimi mladinci tekmovali tudi vse starejše ženske kategorije. Pred Dom krajanov v Lomu je prva pritekla biatlonka Andreja Mali. "Po ravnini so šli fantje naprej, potem pa se mi je tempo zazdel prepočasen. Imela sem cilj izboljšati moj čas proge, saj so bili tudi pogoji idealni. Pred klancem sem potegnila naprej in pospeševala vse do vrha," je tekmo opisala **Andreja Mali**, ki je svoj cilj tudi dosegla. Boj za drugo mesto je dobila Petra Majdič (ŠD Atrans) pred Tejo Gregorin (ŠD Nika Ihan). Pri mlajših mladinkah je bila najhitrejša Nina Rimahazi z Bleda, s tretjim mestom pa je uspeh gorenjskih tekmovalcev dopolnila Merkurjevka Tea Piškur. Pri starejših mladinkah sta bili najhitrejši Barbara Jezeršek na prvem in Vesna Fabjan na drugem mestu (obe TSK Merkur), pri juniorkah pa je zmagala Mirjam Soklič (ŠD Gorje) pred Katjo Višnar (TSK Bled). V moški članski konkurenci je zmagal Slovak Bajčičak. Zmagovalec izpred dveh let je ob odsotnosti lanskega zmagovalca Tomasa Globočnika dosegel tudi nov rekord proge. Na drugo mesto se je s šestimi sekundami zaostanka uvrstil Nejc Brodar (ŠD Tekač), ki mu je na 8,5 kilometra dolgi progi manjkalo moči, da bi prehitel Slovaka, na tretje mesto pa je pritekel Matej Soklič. Pri juniorjih je zmagal Kranjčan Blaž Jelenc, pri starejših mladincih pa je pritekel Matej Soklič.



Škofjeločan Nejc Brodar je na cilj pritekel drugi za Slovakom Bajčičkom.

cih pa je bil najhitrejši Klemen Bauer iz Ihana.

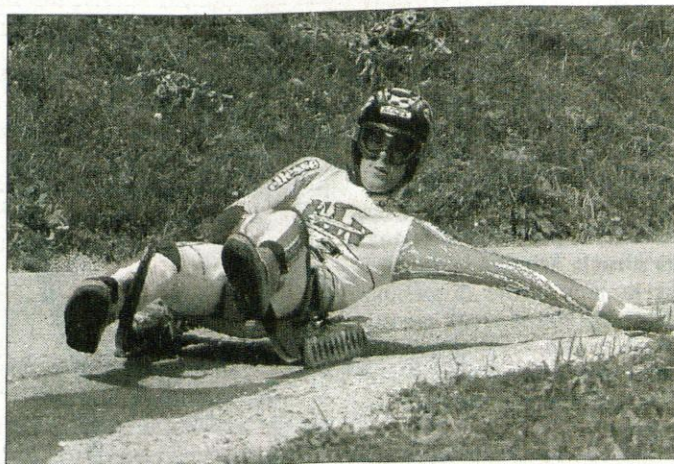
Rezultati - članice: 1. Mali (TSK Jub Dol), 2. Majdič (ŠD Atrians), 3. Gregorin (ŠD Nika Ihan); **člani:** 1. Bajčičak (Slovaška), 2. Brodar (ŠD Tekuč), 3. Soklič (ŠD Planica); **juniorke:** 1. Soklič (ŠD Gorje); **junorji:** 1. Jelenc (TSK Merkur); **st. mladinke:** 1. Jezeršek (TSK Merkur); **st. mladinci:** 1. Bauer (SK Ihan); **ml. mladinke:** 1. Rimahazi (TSK Bled); **ml. mladinci:** 1. Mali (TSK Merkur); **st. deklice:** 1. Šimenc (TSK Valkarton Logatec); **st. dečki:** 1. Ščuk (TSD Olimpija); **ml. deklice:** 1. Broznik (TSK Rijeka, Hrv); **ml. dečki:** 1. Luzar (TSD Olimpija).

Barbara Todorović,
foto: Tina Dokl

Marn hiter na podljubeljski progi

Na strmi progi "Pod Košuto", ki jo Podljubeljčani zelo dobro poznajo, je domači sankaç Ervin Marn v soboto slavil z rekordom.

Podljubelj - Minulo soboto je v Podljubelju potekalo že 4. odprto prvenstvo Slovenije v sananju na kolesčkih, ki ga je organiziralo Sankaško društvo Podljubelj. Društvo, ki je bilo ustanovljeno leta 1998 in šteje 170 članov, je zastopalo kar trinajst tekmovalcev. Tekmovalci sankskega kluba iz Podljubelja so svojo vlogo favorita upravičili. Med šolarkami je zmagala Petra Dragičević SAK Podljubelj (2:12,54), druga je bila Kerstin Oller NF Reichraming, tretja pa Claudia Fresner TUS ST. Stefan. Pri deklah so bile najboljše Nina Bučinel SAK Podljubelj (02:03,78), Birgit Platzer NF Reichraming, Melanie Platzer NF Reichraming, med dečki Luka Švab SAK Podljubelj (02:04,72), Matic Nemec SAK Podljubelj in Rupert Bruggler Hutttau. Najboljše mladinke so bile Živa Janc (02:04,23), Mateja Kralj in Erika Marn vse SAK Podljubelj. Med mladinci je Ervin Marn SAK Podljubelj obranil vodstvo iz prvega teka (01:59,91), drugi je bil Matic Dovžan SAK Podljubelj in tretji Jure Potočnik SD Domel Železniki. Najboljše ženske so bile Ewelina Zurek, Hilde Platzer in Yvonne Bersier. Pri mlajših članih so zopet slavili domačini. Najhitrejši je bil Boštjan Vizjak (02:01,29), drugi je bil Borut Kralj, oba SAK Podljubelj, tretji pa Gvido Hilgarter RV Asco Ferndorf. Pri starejših članih je zlato pripadlo Dragu Nemcu (02:04,88), srebro Goranu Dra-



Ervin Marn se je na domači progi dobro odrezal.

gičeviču, oba SAK Podljubelj, bron pa Nikolausu Wagnerju RV Pinguin Payebach. V najbolj zahtevni disciplini, dvosedi, sta slavila Schopf in Schopf SC Ob-

dach (01:05,29), druga sta bila Scherenthaner in Kremser USC-Neukirchen in tretja Liebmann in Seebacher SU Umhausen.

Tina Tošič, foto: Tina Dokl

Svet Srednje šole Jesenice
Ulica bratov Rupar 2
4270 Jesenice

**RAZPISUJE DELOVNO MESTO RAVNATELJA/RAVNATELJICE
SREDNJE ŠOLE JESENICE**

Za ravnatelja/ravnateljico zavoda lahko kandidira, kdor:

- izpolnjuje pogoje po 53. členu ZOFVI (Ur. l. št. 12/96, 23/96, 64/01, 108/02, 14/03).

Izbrani/-a kandidat/-ka bo imenovan/-a za mandatno dobo 5 let. Kandidati/-ke naj vlogo z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljejo v zaprti ovojnici z oznako **"za razpis ravnatelja/-ice"** in naslovijo na **naslov Svet Srednje šole Jesenice, Ulica bratov Rupar 2, 4270 Jesenice** v roku 10 dni od dneva objave tega razpisa.

Vloga bo štela za pravočasno, če bo oddana na pošto zadnji dan roka s priporočeno pošiljko.

O izbiri bodo kandidati/-ke obveščeni/-e v zakonitem roku.

Športno obarvana sobota

Minulo soboto so v športnem parku v Šenčurju ves dan potekala demonstrativna tekmovanja v odbojki na mivki, malem nogometu in košarki. Z žogo so se poigrali tako najmlajši kot tudi že pravi športniki.

Šenčur - Športno društvo Šenčur praznuje 50-letnico ustanovitve že od lani. "Mogoče se sliši malo čudno, vendar smo lani praznovali 50 let, odkar smo začeli delovati neorganizirano, letos pa mineva petdeset let od registracije kluba," je pojasnil predsednik društva Janko Sekne. Minulo soboto je namreč potekala glavna prireditev ob praznovanju jubileja. Šlo je sicer za že tradicionalno akcijo Športniki pravimo: Žoga je najboljša droga. Letos so se v Šenčurju odločili, da akcijo podnaslovijo Na igrišče brez alkohola, s čimer so želeli razbiti ukoreninjeno prepričanje, da športne prireditve ni možno uspešno organizirati brez ponudbe alko-



Tretji Slovenski alpski maraton

Klub Trmasti iz Preddvora tudi letošnjo jesen organizira zanimivo športno rekreativno prireditev Slovenski alpski maraton - SAM, ki bo 13. septembra 2003.

Prireditev sestavljajo trije teki: 50-kilometrski tek s startom ob 8. uri v Preddvoru pred osnovno šolo in ciljem na Jezerskem; 35-kilometrski tek s startom v Trziču na avtobusni postaji in ciljem na Jezerskem. Start bo ravno tako ob 8. uri zjutraj in desetkilometrski tek po Jezerskem s startom ob 10. uri na športnem igrišču.

Zadnji dan prijav za daljša teka je petek, 12. septembra, ko bodo med 17. in 20. uro pred hotelom Bor pri jezeru v Preddvoru pripravili testeninko (pasto party) in predstavili tekmovanje. Za 10-kilometrski tek pa so prijave mogoče do pol ure pred startom.

Doslej je že prijavljenih veliko tekačev iz več kot desetih držav. Od tega več kot 80 na najdaljši razdalji. Prijave na kratki 10-kilometrski razdalji pričakujejo predvsem zadnji dan. Nastop je potrdil tudi **Roman Kežar**, državni prvak v maratonu in udeleženec letošnjega svetovnega prvenstva ter lanskoletna zmagovalca **Bojan Cvajnar** (50 kilometrov) in **Janez Ferlic** (10 kilometrov).

Dodatne informacije so na voljo na spletni strani www.boltez.si/maraton/ ali po telefonski številki 041-647-509 (Iztok Boltez).

holnih pijač, s katero si navadno organizatorji takšnih prireditev služijo prepotrebna sredstva za nadaljnje delovanje društev.

"Mi menimo drugače! Na športnih prireditvah v septembru bomo izvedli vrsto druženj vseh starostnih skupin. Prav najmlajšim pa želimo pokazati, da so droge, alkohol in cigarete stvar, ki v življenje družin prinašajo le bolečino in žalost," so tako zapisali v vabilu na sobotno prireditev. Ta je potekala od 8. do 20. ure, ko so izpeljali še kratko kulturno prireditev, kasneje pa še, kakopak, skupni ogled nogometne tekme med Slovenijo in Izraelom. Obenem so še podelili priznanje učiteljskemu zboru OŠ Šenčur, ki že nekaj časa uspešno uprizarja dramsko igro Košarkar naj bo, prirejeno po knjigi Leopolda Suhodolčana.

"V bistvu gre za povsem nekomercialno prireditev, ki jo je v največji meri podprla občina Šenčur. Tokrat se nismo odločili za organizacijo pravih tekem kot prejšnja leta, ko je zaradi tega prihajalo do neželenih poškodb pri igralcih," je dejal Sekne. Tako so preko dneva potekale bolj rekreativne, predstavitvene tekme v odbojki na mivki, košarki in malem nogometu, na katerih so se predstavile vse delujoče sekcije in selekcije v društvu.

Športno društvo Šenčur je nastalo in se razvijalo predvsem po zaslugi rekreativnih športnikov, še danes ga sestavljajo večinoma rekreativci, čeprav v društvu deluje že ogromno tekmovalnih ekip v nogometu, košarki in odbojki, ki so najbolj razviti športi v občini. "Prav vse športne panoge imajo vsaj po eno rekreativno skupino. V našem društvu se tudi držimo načela, da je rekreacija članov na zunanjih igriščih brezplačna, saj so prav rekreativci največ naredili za obstoječo infrastrukturo v športnem parku. Njihov vložek v športno društvo je bil celo večji, kot pa sedaj koristijo igrišča," pojasnjuje Sekne.

Dodatne možnosti za rekreacijo je v Šenčurju ponudila lani odprta športna dvorana, vendar je potrebno najem dvorane seveda plačati. "Letos nameravamo v dvorani organizirati tudi rekreacijo za starejše občane, ki je do sedaj v občini ni bilo, so jo pa mnogi pogrešali," je še dejal Sekne.

Simon Šubic

ŠPORTNI * REKREATIVNI * ZANIMIVI * EKSTREMNI

Brez tveganja ni zabave

Kot srednješolec je **Robert** prestopal pol Evrope. Opravlja višinska dela, leže globoko v jame, se pelje s kolesom po najbolj strmih terenih, dela kot asistent kamere na zimskih terenih in sem ter tja počne celo normalne stvari - na primer servisira kolesa, kjer mu pride prav njegova izobrazba orodjarja. Tak je **Robert Grlic**, za prijatelje in znance **Čevap**, ostali kranjski svet pa ga sprejema pač kot nekoga, ki se nikakor ne more peljati mimo Prešernovega gaja po cesti. Niti ne po pločniku. V svetu jamarjev in gorskih kolesarjev pa njegovo ime ni neznanka. Preizkusil se ni padalstva, saj pravi, da to ni šport zanj, rad pa turno smuča, je jamarjski reševalec in ravnokar odhaja na usposabljanje za jamsko potapljanje v Črno goru. Jamar je postal zato, da bi stopil tja, kamor še nihče ni, da bi raziskoval neznano. Tako je jamar sedaj že 12 let. Pravi, da je tip človeka, ki ga ljudje marajo ali pa ne: "Veljam za posebneža že



zaradi načina življenja in razmišljanja, ker sem morda bolj svobodomiseln, kot bi si lahko privoščil." Že kot otrok je počel zanimive, za druge morda nore reči. Še danes jih, le da je med njimi dal nekaterim prednost, druge opustil. Zna pa tudi stvari, za katere ne bi mislili, da jih lahko obvlada. Meni, da bi mu v starih časih nadeli ime "tavžentkunstler".

Alenka Brun, foto: Tina Dokl

KAM V NASLEDNJIH DNEH?

Kam v naslednjih dneh?

Če v vašem kraju v prihodnjih dneh, mesecih pripravljate zanimive, znane ali le rekreativne prireditve nas o njih obvestite: faks - 04/ 201 42 13, telefon - 04/ 201 42 00, e-pošta: alenka.brun@g-glas.si (za Rekreacijo) ali po pošti na naslov Gorenjski glas, Rekreacija, Zoisova 1, 4000 Kranj

Cooperjev test v Ljubljani

Agencija za šport Ljubljana vabi vse, ki želijo preveriti telesne sposobnosti s tekom, da se udeležijo preverjanja s Cooperjevim testom. Tek na 2400 metrov za moške in 1600 metrov za ženske v Športnem parku Kodeljevo v četrtek, 11. septembra, od četrte do sedme ure popoldan. Preverjanje bo brezplačno, prijavite pa se lahko na kraju preverjanja. Izmerili boste lahko srčni utrip, pritisk, telesno težo in višino. Informacije na 01/300 82 33 ali 01/300 82 12.

Masaža stopal za celo telo

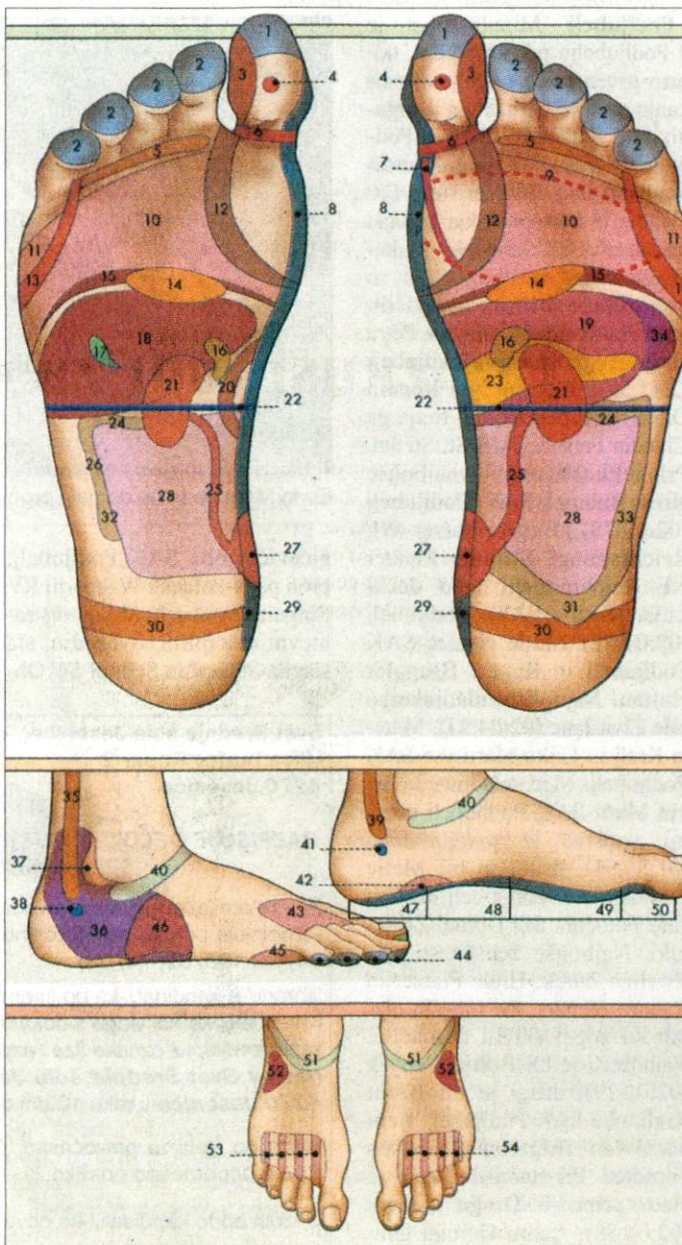
Refleksologija je stara veda masažnih točk na podplatu in celem stopalu, ki so povezane z vsemi organi v telesu. Kot preventivna tehnika je redna vsakodnevna masaža preprost in poceni način vzdrževanja zdravja v telesu, ki nas razbremeni tudi stresa in napetosti.

Refleksologija izhaja iz časa Egipta, znana pa je tudi v kitajski medicini. Leta 1900 je bila vpeljana v Ameriki, od koder se je tehnika ob odmevni uspešnosti razširila po vsem svetu. Glavni cilj refleksologije je **uravnoteženje telesne življenjske energije in pospešitev celostnega zdravja. Izboljša se oskrba s krvjo, prekomerno ali prešibko delovanje žlez se uredi, sprosti se živčni dražljaji, ublaži stres, predvsem pa, da se prepreči kakršne koli zdravstvene težave.**

Masaža točk je zelo preprosta. S palcem ali drugimi prsti masirate in se "sprehajate" po ustreznem področju na podplatu oz. stopalu, ki je povezano z organom, za katerega želite, da bi vam dobro deloval. Na ta način se odstranijo energetske zapore, za katere se meni, da povzročajo bolečine ali bolezni. Zelo uspešno se lajšajo zdravstvene težave, kot so **slabokrvnost, artroza, težave s hrbtom, sindrom zapustnega tunela, zaprtje, putika, senena mrzlica, povišan krvni pritisk, Menierova bolezen, potovalna slabost, predmenstrualni sindrom, stres in težave s ščitnico.** Iz *Alternativne družinske zdravstvene enciklopedije* je povzet zemljevid masažnih točk, s katerim si boste lahko pomagali sami ali pa boste za masažo prosili partnerja.

Masažne točke:

Na podplatu: 1. možgani, 2. sinusi (obnosne votline), glava,



možgani, 3. vrat, 4. hipofiza (možganski podvesek), epifiza (češarika), 5. oči, ušesa, 6. grlo, vrat ščitnica, 7. požiralnik, 8. priželjce, 9. srce, 10. pljuča, prsi (dojka), 11. roka, 12. ščitnica, sapniki, 13. rama, 14. sončni pletež, 15. prepona, 16. nadledvični žlezi, 17. žolčnik, 18. jetera, 19. želodec, 20. dvanajstnik, 21. ledvice, 22. črta života, 23. trebušna slinavka, 24. prečno široko črevo, 25. uretra, 26. navzgorne široko črevo, 27. mehur, 28. tanko črevo, 29. križnica, trtica, 30. ishadični živci, 31. esasto črevo, 32. ileocekalno zaklopka med tankim in slepim črevesom, 33. navdoljne široko črevo, 34. vrtnica

Desno navzven in levo navznoter na straneh: 35. ishadični živec, 36. medenično področje, 37. kolki, hrbet, ishadični živec, 38. jajčniki, moda, 39. obsečnica (prostata), maternica, danka, ishadični živec, 40. bezgavke, dimlje, jajcevod, 41. maternica, obsečnica, 42. mehur, 43. dojka, pljuča, 44. obnosne votline, glava, možgani, 45. roka, rama, 46. spodnji del hrbta, 47. križnica, trtica, 48. ledveni predel hrbta, 49. prsni predel hrbta, 50. vratni predel

Nart - desno in levo zgoraj: 51. žleze, dimlje, jajcevod, 52. koleno, noga, kolk, spodnji del hrbta, 53. prsni koš, pljuča, dojka, hrbet, 54. prsni koš, pljuča, dojka, hrbet, srce

Katja Dolenc

Tudi zlato zdravi

Sliši se nenavadno, vendar so tudi nekatere kovine, podobno kot minerali, zdravilne. Zlato je univerzalno sredstvo za ohranjanje zdravja in preprečevanje bolezni, predvsem pa putiko, želodec, bule, hormonski sistem in naglušnost.

Znana nemška zdravilka **Sveta Hildegarda** iz Bingena, katere zapisi v zadnjih letih doživljajo renesanso, skozi praktično uporabo sicer srednjeveških zapisov pa še večji pomen na področju alternativnega zdravljenja, je o zlato zapisala, da je tople in zračne narave ter podobnih značilnosti kot sonce. Za zdravljenje se uporablja predvsem zlato prah, zlato lističi, zlato ploščice in samorodno zlato, ki ga je pred zdravljenjem potrebno prečistiti, da se odstrani energetska nesnaga. Uporabno je tudi zlato, ki se ga lahko kupi v banki. Kovanc ali zlato palico je potrebno najprej razbeliti, šele potem zdrobiti v prah. Lahko smo pripravi, da je čisto.

Pri zdravljenju putike je potrebno zlato prekuhati, nato zmleti v prah. Na polovico dlani dajte zmleto pšenično moko (2x pol prgišča), ki jo zamesite v vodo. Testu dodajte toliko zlatega prahu, kolikor tehta obol (2 x 0,6 grama), in to zaužijete zjutraj na tešče. Naslednjega dne iz moke in zlata napravite piškot, ki se ga peče 10 minut v pečici, ogreti na 180 stopinj. Na tešče ga pojejte pol ure do uro pred zajtrkom. Človek naj bi bil tako za leto dni obvarovan pred putiko. Zlato ostane v želodcu dva

meseca, vendar ga ne draži in povzroča čirov, zagotavlja Hildegarda, ampak greje in čisti, če je hladen in zaslužen: "Če to naredi zdrav človek, si bo ohranil zdravje, če pa je bolan, bo ozdravel," je zapisala v svojem *Atlasu dragih kamnov in kovin*.

Putiko pa si lahko zdravite tudi z zlatim vinom. Zlat kovanec, zlato palico ali košček zlata položite v talilni lonec in ga segrevate na ognju, dokler ne zažari, nato tako vročega date v čisto vino, da se bo vino ogrelo. Toplo vino pijemo tri do petkrat na dan po en do tri kozarčke, vsakokrat pa ga je potrebno nekoliko pogreti. Na ta način se zdravi tudi "želodčna mrzlica".

Z zlatim vinom in zlatimi piškoti se zdravi tudi **revmatizem, artritis, artroza, nagnjenje k alergijam**, uravnava se občutek lakote pri pomanjkanju teka ali pretirani ješčnosti, živčni sistem, toplotno ravnotežje in hormonski sistem, ki se tudi aktivira. Bule na telesu bodo izginile, če z na soncu ogretim zlatom podrgnete okoli izbokline, sluh pa naj bi se povrnil, potem ko del zlatega testa za piškote večkrat potisnete v uho.

Katja Dolenc,

Hoja po žerjavici

Žiri - V soboto, 13. septembra, boste v Žireh, če boste seveda zbrali pogum in se popolnoma povezali z ognjem, lahko hodili po žerjavici. Delavnico bo vodil **Franjo Trojnar**, ki vam bo posredoval tudi potrebne informacije po telefonu 02-32-00-450 ali na 041-695-171.

K.D.

Odraslim vstop prepovedan



Torej ste se naklepetali, nasmejali in sprostiti? Čas za to je namreč potekel: na vrsti je resno delo! No, tako hudo pa spet ni, je pa res, da se ob "sajše-nizačelozares" razmišljanju in zabušavanju kaj hitro zgodi, da nas čas (predvsem pa ocene) prehitijo. V Cukrčku zato spodbuda. Ker se mora vsak pravi september začeti z "letos bo pa vse drugače!"

ANA^e

Cukrček



Sedaj pa čisto zares:

Kako se lotiti šolskega leta 2003/04 (1. del)

V osnovni šoli sem si vsako leto dan ali dva pred 1. septembrom zares obljubila, da bom v novem šolskem letu vse počela bolj zavzeto, organizirano, sproti ... In seveda napisala seznam obljub za novo šolsko leto.

Ponavadi je izgledal nekako takole:

1. Delala bom domače naloge (ali jih vsaj sproti prepisovala).
2. Nikoli več ne bom edina v razredu, ki klepeta, ker sem potem vedno vprašana.
3. Svojo sobo bom imela pospravljeno vsaj toliko, da bom zjutraj našla zvezke in knjige.
4. Ne bom več iskala izgovorov, zakaj res "nimam časa" hodit k dodatnemu pouku matematike.

No, stvar sem vsako leto vzela strašno resno; pospravila sobo, oščila svinčnike, na poseben zvezek napisala "domače naloge" in si celo kupila zvezek za "matematika - dodatni".

Vanj sem potem sicer pisala verze in se dopisovala s sosedo, ampak tudi namen šteje ...

Skratka - z mojimi bleščečimi sklepi je bilo konec najkasneje do sredine septembra.

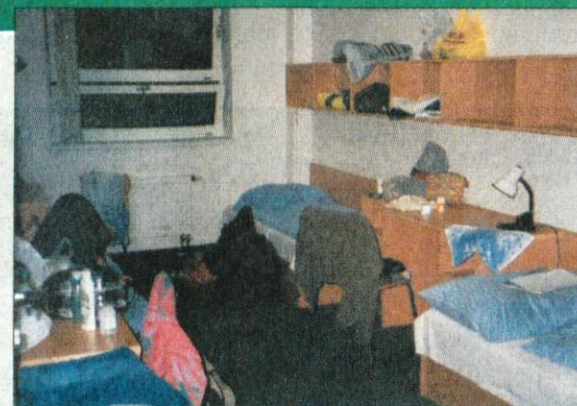
Ampak, sedaj pa zares: kaj lahko narediš, da bo šolsko leto, ki se pravkar začinja, na koncu uspešno?

Domače naloge

To je ena izmed glavnih dilem osnovne šole - naj jih pišem ali ne? Ali bolj rečeno: naj izgubljam čas z njimi ali ne?

Jah, res je, da lahko popoldan preživiš na bolj prijeten način (samo ne ob Ricky Lake in španskih nadaljevalkah, prosim!). Konec koncev se vedno najde kakšna "piflarka", od katere jih lahko prepíšeš. Ampak? Ampak taka odločitev ima tudi vsaj 2 vrsti manj prijetnih posledic:

- Vsakodnevno prepisovanje tik pred uro je zelo stresno početje, učitelj ti zaradi nepreglednih in nesmiselnih kracarj lahko zateži in nenazadnje - tisti, od kogar prepisuješ, se bo najbrž prej ali slej naveličal podpirati tvojo lenobo.



- Pred kontrolno nalogo bo treba (če želiš pisati dobro) tako ali tako narediti vse, poleg tega pa pri nekaterih predmetih (na primer angleščina) praviloma ne moreš v dveh dneh nadoknaditi dveh mesecev, ker se znanje počasi nalaga.

Red v sobi=red v glavi??

Zgornja formula mi ni bila nikoli preveč všeč, saj bi potem v moji glavi vladal pravi kaos. Zato sem svojo vedno razmetano sobo (mami me še danes samo izpod čela pogleda in reče "atomska bomba") poimenovala UREJENI NERED. No, to naj bi pomenilo, da klub temu, da vse leži po tleh, postelji, mizi ... imam tako dober spomin, da za vsako stvar vem, kje je. Najbrž mi ni treba posebej poudarjati, da se je moja teorija podrla prvič (in vsakič), ko sem morala nujno najti ... (od copat do potnega lista). **(se nadaljuje)**

Otroška peresa



PESEM O ŠOLI

V šoli učiteljica sedi in učence uči. Zvezkov, polnih pisanja, kar mrgoli.

Učenci sedijo, se z muko učijo, naloge pa vseeno naredijo.

Pride odmor, vse ven zbežijo. Učiteljica se jezi, nihče priden ni.

Štiri krat štiri napišejo čez papir. Nič se ne učijo, vsi kar zaspijo.

Drugo jutro se nič ne spremenijo, gredo na izlet, tam se zaneti velik klepet.

Nekega dne učiteljico razveselijo, vsi veseli pluske dobijo.

Vsi ponosni domov odhitijo, doma pa pohvalo dobijo.

Spričevala dobijo, vsi se veselijo, domov prihitijo, starše presenetijo.

Maruša, Nejc-Vid, Tadeja S., Laura 3.b, OŠ Simona Jenka - podružnica Center

Mi pa mislimo tako...



Otroški nasveti za starše (2)

NE podcenjujte me. Zaradi tega bom igral "velikega šefa".

NE delajte stvari, ki jih lahko opravi sam. Zaradi tega se počutim kot dojenček, utegnil pa bi vas imeti za svoje služabnike.

NAJ moje razvade ne pritegnejo vaše pozornosti; to me samo spodbuja, da nadaljujem z njimi.

NE opozarjajte me pred drugimi. Bolj pazljiv bom, če se boste z menoj pogovorili na štiri oči.

NE varujte me pred posledicami. Na izkušnjah se hitro učim.

Nekateri poklici izumirajo

Treba bi bilo zagotoviti višjo kakovost poklicnega izobraževanja in kakovostno poklicno orientacijo.

Kranj - Vpis v srednje poklicno izobraževanje se že nekaj let vztrajno zmanjšuje. Še pred desetimi leti je bilo v prvi letnik enega od programov srednjega poklicnega izobraževanja vpisanih 11463 dijakov, lani jih je bilo le še 7796, letos pa je bilo konec junija za te programe prijavljenih 6321 dijakov. Mladi se za poklicno šolanje, predvsem za poklice, ki sodijo med redke, odločajo vse manj, čeprav po končanem šolanju večinoma ne bi imeli težav pri iskanju zaposlitve.

Med redke poklice sodijo tapetnik, črkoslikar, brusilec kristalnega stekla, steklopihač, zlatar, stekloslikar, dimnikar, kamnosek, klepar - krovce, pečar - keramik, gozdar, rudarski tehnik, mlekar in rudar. Po podatkih kranjske območne službe Zavoda republike Slovenije za zaposlovanje (ZRSZ) so lani na območju Gorenjske uspeli pokriti le slabo petino potreb po dimnikarjih in slabo polovico potreb po pečarjih. "Za nekatere poklice ni zanimanja, kljub temu, da delodajalci ponujajo študentske, je razložila pomočnica direktorice ZRSZ, območna služba Kranj Dragica Ribnikar. Največje neskladje med potrebami delodajalcev in ponudbo na trgu delovne sile se pojavlja v kovinarski stroki. Samo za poklic orodjarja na primer je bilo lani na voljo 21 študentov, a so podelili zgolj štiri.

Veliko povpraševanje je še po oblikovalcih kovin, ključavničarjih, strojnih mehanikih in varilcih, pa tudi poklicih v gradbeništvu, kot sta zidar in tesar. "Mladi se težko odločajo za te poklice zaradi slabih izkušenj njihovih staršev. Zanje je značilen nestimulativni dohodek in neurejen delovni čas, tudi težki delovni pogoji," je pojasnila ko-

reč tudi učenci s slabšim učenim uspehom odločajo za programe, ki se nato izkažejo za pretežke zanje. "Tako dobimo osipnike, ki se potem pogosto znajdejo med brezposelnimi, medtem ko za nekatere poklice ne moremo zagotoviti dovolj kadrov."



Med poklici, za katere lahko rečemo, da že izumirajo, je tudi dimnikar.

ordinatorica poklicne orientacije pri kranjski območni službi ZRSZ Dubravka Furar. Vendar z Dragico Ribnikar pri tem poudarjata, da marsikateri poklic danes ni več tisto, kar je bil včasih, saj je tudi za te panoge značilen tehnološki razvoj. Menita, da šole same naredijo veliko, da bi omenjene poklice približale mladim. "Bolj pa bi morali na promociji teh poklicev graditi tudi delodajalci, na primer s predstavitvami po šolah, pa tudi tako, da bi mladim ponujali možnosti dodatnega izobraževanja, stimulatивно plačilo in podobno." Ta čas se nam-

Tudi v letošnjem šolskem letu se je kar 73 odstotkov učencev vpisalo v katerega od štiritletnih programov, od tega več kot polovica v gimnazije. Po mnenju državnih podsekretarjev pri ministrstvu za šolstvo, znanost in šport Boštjana Zgonca in Noela Škerjanca iz sektorja za srednje šolstvo trenda povečevanja vpisa mladih v gimnazijske programe in programe srednjega strokovnega izobraževanja ni mogoče niti ni smiselno omejevali. "Spremembe v produkciji ter v celotni organizaciji in funkcioniranju družbe povzročajo pomembne premike

tudi v kvalifikacijski strukturi zaposlenih. Primerjave z najrazvitejšimi gospodarstvi kažejo, da je upadanje potreb po nižje izobraženih delavcih posledica razmer na trgu dela in potreb gospodarstva," pojasnjuje. Da bi odpravili osip v poklicnem izobraževanju, pa bi bilo po njunem mnenju treba zagotoviti višjo kakovost tudi tega

izobraževanja in kakovostno poklicno orientacijo, ki bo temeljila na dobrem informiranju o poklicih, možnostih zaposlovanja in poklicni karieri. V poklicnem izobraževanju naj bi tako okrepili skupno odgovornost šole in delodajalcev za načrtovanje, programiranje in izvajanje izobraževanja. V pripravi pa je tudi nov model fi-

nanciranja poklicnega izobraževanja, ki naj bi šolam omogočil bolj fleksibilno organizacijo pouka, oblikovanje oddelkov in skupin. To bi omogočilo izobraževanje za vse poklice, ki se pojavljajo na trgu dela, čeprav je kandidatov za posamezen izobraževalni program premalo.

Mateja Rant, foto: G.K.

Preizkusi tudi za otroke

Znanje angleščine preverjajo izpraševalci iz tujine.

Kranj - Mednarodno potrdilo o svojem znanju angleščine lahko že peto leto dobijo tudi otroci od 7. do 12. leta, preizkuse pri nas izvaja British Council. Cambriške preizkuse iz angleščine je letos uspešno opravilo tudi 26 otrok, ki so obiskovali jezikovne tečaje v okviru izobraževalnega centra Tales Kranj. V petek so jim v hotelu Hrib v Preddvoru slovesno podelili potrdila Cambridge Young Learners Test.

Ravnateljica izobraževalnega centra Tales Edita Krč je razložila, da omenjena potrdila sicer nimajo take teže kot na primer First Certificate in English, ki lahko pride prav tudi pri iskanju službe, lahko pa predstavljajo prvi korak do pridobitve mednarodno priznanega spričevala iz Cambridgea. "Otroci in njihovi starši na ta način dobijo tudi informacijo o znanju angleščine, ki je primerljiva na ravni širše populacije, pa tudi mednarodno, česar ocena v šoli ne omogoča." Pri preizkusu preverjajo vse štiri jezikovne spretnosti, branje, pisanje, poslušanje in ustno izražanje. Testiranje opravijo



izpraševalci iz tujine in v celoti poteka v angleščini. Ustni del ocenijo v Sloveniji, ostalo pa v Cambridgeu. "Za otroke ti

čen odnos do eksternih in mednarodnih izpitov ter jih spodbudilo k nadaljnjemu učenju.

Mateja Rant, foto: Tina Dokl

Test: Daewoo Matiz 1.0 Premium

Učinki kozmetike in kirurgije

Če bi pri italijanskem Fiatu vedeli, kako uspešen bo Daewoojev model matiz, bi pred leti, ko so Korejci namesto njih odkupili v znani oblikovalski delavnici Italdesign zrisano zunanost okrogloličnega malčka, najbrž ravnali drugače. Tako pa južnokorejski štirikolesnik mirno preživlja že svoja srednja leta, ki so mu jih popestrili z nekaj kozmetičnimi posegi in "presaditvijo" močnejšega srca.



★★★★/★ **Zunanost:** Matiz je bil že ob svojem rojstvu videti privlačen in celo najbolj oblikovno posrečen izdelek takrat že nekoliko bolehnega azijskega avtomobilskega tigra. Osvežitveni poseg, ki je prinesel nekaj več nagajivosti na obraz in na novo ukrojen zadek z izrazitejšimi lučmi, so opravili tovarniški oblikovalci brez italijanske asistence. Malček je tako še vedno videti dovolj unikaten, da se ne izgubi v množici

ci tekmecev, hkrati pa ohranja mladostno svežino.

★★★ **Notranjost:** Glede na skromno odmerjeno zunanost se zdi potniška kabina v matizu dokaj prostorna, a samo do trenutka, ko se morajo s tem avto-

mobilom peljati štirje potniki. Občutek prostornosti skušata povečati notranja višina in oddaljenost prednjih dveh sedežev od vetrobranskega stekla, kajti armaturna plošča je postavljena tako kot v manjših enoprostor-

DAEWOO MATIZ 1.0 Premium in bližnji tekmeči

Model	maloprodajna cena
HYUNDAI ATOS URBAN 1.0 GLS TOP-K	2.118.225 SIT
CITROËN SAXO 1.1i Furio	1.797.000 SIT
PEUGEOT 106 1.1i XN	1.656.000 SIT

cih. Težave se začnejo, ko za volan sede voznik z daljšimi nogami in širšimi rameni, kajti sedež ima preskromen vzdolžni pomik, volanski obroč pa je brez višinske nastavitve. Sedalni in naslonski del sta kljub temu dokaj solidna, čeprav je bočna opora prešibka. Na zadnji klopi je udobje pričakovano, torej skromno, zato so potniki (če niso še nedorasli otroci) srečni, če vožnja ni predolga. Sicer pa je ovira za daljše potovanje tudi majhen prtljažnik, ki lahko sprejme le en večji kovček in nekaj manjših kosov, občutno več pa v primeru, ko je podrt naslojalo zadnje klopi in je z matizom mogoče prepeljati precej večji tovor, kot bi mu prisodili na prvi pogled. Armaturna plošča je v tem avtomobilu sicer dokaj lična, tako kot pri večini modelov v tem velikostnem razredu, se je potrebno sprijazniti s trdo in monotono plastiko, med merilniki pa žal ni tistega, ki prikazuje motorne vrtljaje. Med nedorečenimi elementi vozniku rahljajo živce tudi osrednja ključavnica, ki deluje samo v voznikovih vratih, in odpiranje prtljažnih vrat zgolj s ključem in vzvodom iz notranjosti.

★★★/★ **Motor:** V matizu se je do nedavnega vrtel samo 0,8-litrski bencinski trivaljnik, ki je sicer zadovoljivo opravljal svoje delo v mestnih vožnjah, sape pa mu je primanjkovalo pri odločnejših pospeševanjih in pri višjih hitrostih. Pri Daewooju so

TEHNIČNI PODATKI

vozilo:	kombilimuzina, 5 vrat, 5 sedežev
mere:	d. 3,495, š. 1,495, v. 1,485 m
medosna razdalja:	2,340 m
prostornina prtljažnika:	145/830 l
teža praznega vozila:	795 kg
dovoljena skupna teža:	1230 kg
motor:	štirivaljni, bencinski
gibna prostornina:	995 ccm
moč:	47 kW/64 KM pri 5400 v/min
navor:	87 Nm pri 4200 v/min
najvišja hitrost:	152 km/h
pospešek od 0 do 100 km/h:	12,9 s
poraba EU norm:	8,2/5,3/6,4 l/100 km
maloprodajna cena:	1.749.000 SIT
zastopnik:	GM Daewoo CEE, Budimpešta



našli rešitev v 1,0-litrskem štirivaljniku, ki sicer nima posebej sodobnih tehnoloških atributov, a je neprimerljivo bolj poskočen kot še vedno živi trivaljnik. Novemu motorju primanjkuje nekaj prožnosti v nižjem srednjem območju vrtljajev, presenetljivo buden pa postane na zgornji meji srednjega območja, ko pa se znatno poveča tudi njegov trušč. Prestavna ročica je premalo natančna za hitro pretikanje, bencinska žepa pa s povprečnih 7,9 litra na 100 kilometrov še zmerna.

★★★ **Vozne lastnosti:** Od matiza ni pričakovati športnih lastnosti, saj dirkaški vožnji niti ni namenjen. Razumljivo je, da potniško udobje ni na ravni največjih limuzin, težko pa se je sprijazniti z grobim požiranjem cestnih grbin, pokaterih avto-

Legenda:

★★★★★odlično
★★★★dobro
★★★☆☆povprečno
★★☆☆☆zadovoljivo
★☆☆☆☆slabo
/ vmesna ocena

mobil zoprn poškakuje. A tudi to je najbrž potrebno vzeti v zakup pri majhnih avtomobilih.

★★★/★ **Končna ocena:** Matiz sodi v povprečje sebi podobnih avtomobilov, pri čemer zaradi svoje prikupne zunanosti ne ostane neopažen. Oblikovna osvežitev, namestitev močnejšega motorja in odločitev za nabogatejši paket opreme za seboj potegneta tudi višjo ceno, ki je v tem primeru že primerljiva z za številko večjimi avtomobili.

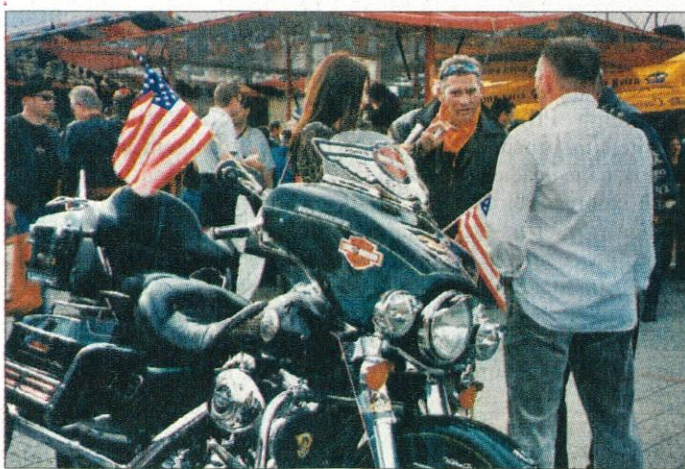
Matjaz Gregorič

Harleyi po sto letih ostajajo zakon

Lastniki legendarnih motorjev so stoletnico izdelave prvega iz blagovne znamke Harley - Davidson proslavili tudi z evropskim motorističnim srečanjem, ki so ga minuli teden pripravili ob Baškem jezeru pri Beljaku.

Beljak - Celo s približno številkilo je težko zapisati, koliko motoristov in ljubiteljev motorjev se je od minule srede do nedelje zbralo v okolici Beljaka oziroma ob Baškem jezeru (Faker see), kjer so avstrijski ljubitelji legendarne blagovne znamke Harley - Davidson pripravili evropsko srečanje. Srečanje, ki je sicer pri naših severnih sosedih postalo že tradicionalno, je bilo letos namreč nekaj posebnega, saj je prav te dni minilo sto let, odkar sta Arthur in Walter Davidson s pomočjo Billa Harleya v Ameriki sestavila prvi motocikel znamke Harley - Davidson.

Stoletnico so prejšnji konec tedna v Milwaukeeju, na obrežjih jezera Michigan, proslavili ameriški vozniki harleyev, minuli konec tedna pa je nepregledna množica napolnila obrežje Baškega jezera. S svojimi je-



klenimi konjički so se pripeljali lastniki harley davidsonov iz Anglije, Skandinavije, največ pa seveda iz Nemčije, Italije, Avstrije in tudi nekaj Slovencev.

Seveda na srečanju niso bili zgolj harleyisti, temveč tudi lastniki motorjev drugih blagovnih znamk. Vendar pa, kljub

temu da je trenutno na trgu kar nekaj tehnološko naprednejših motorjev in da imajo harleyi še vedno najbolj zasoljene cene, blagovna znamka Harley - Davidson v svetu motociklizma ostaja zakon. Zakon tudi in predvsem za tiste, ki so za izdelave motorjev pripravljeni

plačati celo več kot za motorje same. In teh je po svetu in tudi v Evropi ogromno.

Nov dokaz temu je bilo tudi evropsko srečanje minule dni na sosednjem Koroškem. Vsem ljubiteljem motorjev, ki ga niste uspeli obiskati in vsaj nekaj uric z očmi in ušesi uživati v razkošnem videzu in presunljivih zvokih legendarnih motorjev, organizatorji sporočajo, da za to ne bodite slabe volje. Naslednji okrogli jubilej bodo namreč praznovali že čez kratkih sto let. Drugo leto pa bo ob Baškem jezeru čisto običajno srečanje. Če so pač motorji z oznako Harley - Davidson sploh lahko nekaj običajnega... **Vilma Stanovnik**

NA KRATKO

• **Mazda Motor Corporation** ima novega predsednika in izvršnega direktorja. Na to mesto so menovali Hisakazuja Imakija, ki je nasledil Lewisa Bootha. Slednji je namreč postal nov prvi človek Fordovega evropskega oddelka, ki se že nekaj časa bori s slabo prodajo in rdečimi številkami. Imaki je star 60 let in je pri Mazdi od leta 1965.

• Južnokorejska **Kia** je v juliju dosegla nov mesečni prodajni rekord, saj so prvič v enem mesecu uspeli prodati več kot 50 tisoč (52.946 vozil). Kiin izvoz se je letos v primerjavi z lanskim povečal za 47 odstotkov, največje prodajne deleže imajo modeli rio, carnival in sorento. Še boljše rezultate pričakujejo v prihodnjem letu, ko bodo spravili na ceste tudi nov 3,5 metra dolg avtomobil, ki naj bi mešal štrene japonskim in tudi evropskim tekmečem. **M.G.**

Španski odgovor na izzive

Bitke v razredu kompaktnih enoprostorskih avtomobilov se bodo očitno udeležili tudi pri španskem Seatu. To bo za zdaj še konceptni avtomobil altea prototip, ki bo v prihodnjih dneh prikazan na avtomobilskem salonu v Frankfurtu. Gre namreč za športno zasnovani kompaktni enoprostorec, za katerega pravijo, da ni več daleč od serijskega modela in bo prišel na trg predvidoma prihodnje leto ter začel napadati predvsem dva povsem sveža tekmeča, novega Renaultovega scenica in Fordovega novince focusa C-maxa. Altea prototip meri v dolžino 4,29 metra in udejanja nov koncept, ki ga označuje kratica MSV (Multi Sport Vehicle), zanj pa je poleg športne zunanosti značilna tudi enoprostorska zasnova potniške kabine s štirimi samostojnimi sedeži. Na sprednjem delu karoserije izstopata žarometa v obliki mačjih luči, med motornim pokrovom in vetrobranskim steklom ni nobene ločnice, pozornost pritegnejo tudi ukrivljene stranske linije, ki bodo značilnost prihodnjih Seatovih modelov. V prototipni avtomobil, ki so mu nadeli 19-palčna aluminijasta platišča, je vgrajen 2-litrski bencinski motor z neposrednim vbrizgom goriva in oznako FSI, ki razvije kar 250 konjskih moči. Za prenos moči skrbi 6-stopenjski samodejni menjalnik tip-tronic s sekvenčnim načinom pretikanja. **M.G., foto: Seat**



RENAULT Rabljena vozila

odkup vozil
Zagotovino

Telefon: (04) 201 52 40, GSM: (041) 790 194

- ▶ Renault Twingo, Clio, Megane
- ▶ VW Polo, Golf
- ▶ Peugeot 106, 206
- ▶ Citroen Saxo
- ▶ Honda Civic
- ▶ Mazda 323, Demio
- ▶ Fiat Punto

REMONT d.d.

Alpetour Remont d.d., Kranj, Ljubljanska c. 22, 4000 Kranj
Tel.: (04) 201 52 40, Faks: (04) 201 52 11

VSE ZA VAŠ AVTO NA ENEM MESTU

ODPRTO: 7⁰⁰ - 19⁰⁰ SOBOTA: 8⁰⁰ - 13⁰⁰
http://www.alpetour-remont.si



Prišli kot vajenci, odšli kot mojstri

Šušarska nedelja v Trziču potrjuje, da čevljarstvo ni izumrlo. Vajencev ne sprejemajo več med pomočnike, a sejem še imajo.

Trzič - Številnim obiskovalcem sejma je trziški župan Pavel Rupar namenil prisposodbo o vajencih in mojstrih. Vsi, ki so vsaj nekaj kupili na stojnicah, so si po njegovem mnenju prislužili mojstrski naslov. Da ročno izdelovanje čevljev še ni pozabljeno, pa so dokazali na tekmi treh obutvenih tovarn.

Letošnjo Šušarsko nedeljo je v petek zvečer naznanilo odprtje dveh razstav. Razstavni prostor Paviljona Trzič je zapolnila modna obutev tovarne Peko, v spodnji dvorani pa so postavili na ogled izdelke obrtnikov in podjetnikov. Sobota je bila namenjena zlasti športnim tekmam in zabavi. Slednje ni manjkalo niti na prireditvi za mlade

na letnem kopališču, kjer je **Barbara Škrinjar** iz Pristave postala MISS Šušarske nedelje 2003.

Zelo živahno je minila nedelja. Običajna sprejema vajencev med pomočnike sicer ni več, a sejem se je ohranil po zaslugi Turističnega društva Trzič, ki je letos povabilo obiskovalce že na 36. prireditvi. Zaradi tradicije -

in morda tudi lepega vremena - je mesto doživelo rekorden obisk. Tega je bil vesel zlasti župan **Pavel Rupar**, ki je dal kupcem svojevrstno pohvalo. Vse nakupovalne vajence je povzdignil v mojstre, če so le kaj kupili na založenih stojnicah. Še bolj je bil zadovoljen z odzivom na prvo srečanje članic Združenja zgodovinskih mest Slovenije. Domačini in gostje so si z zanimanjem ogledali stojnice, kjer so se predstavljala mesta Idrija, Koper, Kranj, Novo mesto, Piran, Ptuj, Radovljica, Slovenske Konjice, Škofja Loka in Trzič.

Posebnost tokratne nedelje je bil čevljarški troboj proizvajalcev obutve. Čeprav je šlo za igre, so tekmovali zares. Alpino iz Žirov sta zastopala **Roman Krvin** in **Vida Mlinar**, Planiko iz Kranja **Slav Dolinar** in **Nada Kileman**, Peko iz Trziča pa **Robert Pavšek** in **Andreja Zavelcina**. Pri zbiranju točk je odločala velikost nog, spretnost pri zabijanju lesenih žebličkov v podplat in hitrost v premagovanju ovir z velikimi čevlji. Pri moških je zmaga odšla v Alpino, pri ženskah pa v Peko. Slednji dosežek je pohvalila predsednica uprave Peka **Marta**



Andreja Zavelcina (levo) je na troboju priborila zmago Peku, navijala pa je tudi predsednica uprave.

Gorjup Brejc. Kot je priznala, jo je prvo tako tekmovalje navdušilo, sicer pa se firme borijo za uspeh tudi na trgu. Pri tem se vse bolj povezujejo in razmišljajo o skupnih nastopih na tujem. Ob 100-letnici Peka so sklenili najti 'Pepelko' med obiskoval-

kami Šušarske nedelje; bele čevlje številka 36 je dobila prebivalka iz Leš. **Kolektiv Peka** so sprejeli med častne člane TD Trzič. Enako čast so si prislužili turistični delavec **Janez Meglič**, športnik **David Primožič** in

član skupine BEPOP **Simon Meglič**. Kot je menil 83-letni upokojeni čevljar **Štefan Srečnik** iz Trziča, je prav raznolika ponudba in dogajanje ob sejmu glavni razlog za uspeh Šušarske nedelje. **Stojan Saje**



Trziški župan Pavel Rupar je sprejel predstavnike zgodovinskih mest.

Cerkev premagala politiko

Vsaj na lokalni ravni je slovenska Cerkev boljša od slovenske politike. Za to so zaslužni ali pa krivi župniki in župani, ki so se v soboto v Velesovem pomerili v nogometni tekmi. Zmagali so župniki.

Velesovo - Nogometna tekma, ki je bila minulo soboto na obnovljenem nogometnem igrišču v Velesovem, je bila nekaj posebnega in tudi nenavadnega.

Čebulj, župan Cerklje, ter igralci **Milan Kocjan** (župan Jezerskega), **Tomaž Štebe** (župan Mengša), **Miha Zevnik** (podžupan Cerklje) in **David Česen**

zmagati župniki. Vendar so na koncu, kot je tudi najbolj športno, odločile sedemmetrovke. V njih se je proslavil vratar ekipe župnikov Gerjol, ki je ubranil dva strela, medtem ko je cerkljanski župan neuspešno krotil strele.

"Tako pač je, tako kot na volitvah tudi v športu zmaguje boljši. Župniki so bili za dva razreda boljši od nas, tako da je bil končni rezultat še zelo dober. Sicer pa upam, da se jim bomo lahko kdaj revanširali," je po

tekmi dejal Franc Čebulj. Kapetan župnikov Stanko Gerjol pa je tekmo pokomentiral: "Luštna tekma je bila. Župniki imamo sicer pravo nogometno ekipo Pax (Mir), vendar smo danes igrali z naključno izbranimi duhovniki z gorenjskega območja. Z župani smo se v rednem delu razšli prijateljsko, po kazenskih streljih, ki jih osebno zelo rad branim, pa smo bili mi uspešnejši."

Simon Šubic,
foto: Tina Dokl



Še nikoli do sedaj nismo bili priča nogometni igri, ki je ne bi spremljale kletvice - na igrišču in še bolj na tribunah. No, verjetno so zato poskrbeli glavni akterji - igralci. Pa ne župani, prej župniki.

Šalo na stran, v Velesovem so se v soboto ob praznovanju 20-letnice igranja velikega nogometa v tej vasi na pomanjšani nogometni površini pomerili župani in župniki. Ekipa županov je bila sicer nekoliko okrnjena, tako da se je morala okrepiti z dodatnimi močmi; tako so v njej nastopili vratar **Franc**

(predsednik NK Velesovo). V ekipi župnikov so zaigrali **David Jensterle** (Cerklje), **Jože Brečko** (Trstenik), **Igor Stepan** (Škofja Loka), **Damjan Prošt** (Selca) in vratar **Stanko Gerjol** (teološka fakulteta).

Po tridesetih minutah igre - igrali so trikrat po deset minut - sta se ekipi razšli z remijem 2:2. Povedli so župniki v drugi tretjini, strelca sta bila Prošt in Stepan, ekipa županov pa je izenačila v zadnji tretjini, ko je dvakrat zadel Česen. Torej glede na to, da strelce izenačujočih golov ni bil župan, bi morali že takoj



RADIO OGNJIŠČE

RADIO PRIJAZNIH LJUDI

Šolarji so spet med nami. Vsi ne nosijo rumenih rutic. Popočitniška razigranost nima meja. **Previdno, dragi voznik!**

Dragi šolar, drži se pločnika.

Z nogami.
In zapomni si te tri besede:
Bim-bam-bom.
Srečno pot v šolo ti želimo ob 7.15.

<http://radio.ognjisce.si>

Zahvaljujemo se pokroviteljem Festivala Carniola

Glavni pokrovitelj Festivala Carniola

Sava Tires

GOODYEAR

Pokrovitelj odra na Khislsteinu

triglav

Pokrovitelj odra na Pungertu

PROBANKA

Pokrovitelj programa

študentski servis
CMOK

Festival je omogočila



MESTNA OBČINA KRANJ

Glavni medijski pokrovitelji

Za vas beležimo čas!
GORENJSKI GLAS



Goma mm
106.1 fm
najbolj športna frekvenca

Pokrovitelj koncerta Laibach

TERMO

Mobitel, Iskratel, Perftech, Planika, Klub študentov Kranj, GBD, Mesarstvo Arvaj, Group 4, Stara Pošta, Atelje T, Feliks kartice, Pristop kliping, Iskraemeco, ŠOU v Ljubljani, KanalMladih, Adriatic, Tomas šport, Bartog, GTV, ZMT, Radio Sora, Radio Dur, RTC Krvavec, Amicus, Najdi.si

HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 04/201-42-00

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 04/201-42-00, faksu 04/201-42-13 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do ponedeljka in četrta do 11.00 ure! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.

ROZMAN BUS
Rozman Janez, s.p.
Tel.: 04/53-15-249

Peljašac od 29.9. do 6.10. (ekskluzive); Banovci: od 21.10. do 24.10.;
Medžugorje: od 12. do 14. 9.; Šenčur: 251-18-87

prof. **META KONŠTANTIN, s.p.**
ŠKOFJA LOKA, Podlubnik

TEČAJ TUJIH JEZIKOV (AN, NE, IT, ŠP, FR, RU)
Za odrasle, dijak, učence, upokojence. Tel.: 04/51-50-590

PREŠERNOVO GLEDALIŠČE
Glavni trg 6
4000 Kranj, Slovenija
Telefon uprave 04/2804900
Telefon blagajne 04/2010200
Faks 04/2804910
e-mail: presern-gled@s5.net
www.presernovogledalisce.com

DANES OB 19.30 TEATRO BUENDIA: MAŠKARADA (KUBANSKI KARNEVAL)!
ABONMAJSKA PONUDBA SEZONE 2003/2004
• Roland Schimmelpfennig, PUSH UP 1-3, sodobna drama, režija Mateja Kolečnik, (PG Kranj)
• Witold Gombrowicz: IVONA - PRINCESA BURGUNDIJE, komedija, režija Vito Taufer, (PG Kranj)
• Mark Ravenhill: NEKAJ EKSPPLICITNIH FOTK, sodobna drama, režija Eduard Miler, (PG Kranj)
• Juan Radrigán: HRIBOVKE, drama, režija Marco A. Monsalve, (koprodukcija PDG Nova Gorica in PG Kranj)
• Carlo Goldoni: KRČMARICA MIRANDOLINA, komedija, režija Katja Pegan, (Gledališče Koper)
DODATNI PREDSTAVI ŠTUDENTSKEGA IN SUPER ABONMAJA
• Peter Weiss: PREGANJANJE IN UMOR JEAN-PAULA MARATA, glasbena drama, režija Matjaž Pograjc, (SMG Ljubljana)
• Agota Kristof: ŠOLSKI ZVEZEK, drama, režija Ivana Djilas, (koprodukcija SNG Mala Drama in E.P.I. Centra)
Vpis za dosedanje abonente od srede, 3. septembra, do torka, 9. septembra. Zamenjava abonmaja v sredo, 10. septembra.
Vpis za nove abonente od petka, 12. septembra, do torka, 16. septembra. Vpisovanje abonmaja bo potekalo v gledališki avli vsak dan od 10. do 12. ure in od 16. do 18. ure (ob sobotah samo dopoldan). Tel.: 04/20 10 200

GLASOV KAŽIPOT**Prireditve****Izleti****Ura pravljic**

Tržič - Otroci lahko na otroškem oddelku Knjižnice dr. Toneta Pretnarja pravljici prisluhnejo v četrtek, 11. septembra, ob 17. uri.

Igre brez ovir

Tržič - V Dvorani tržiških olimpijcev se bodo v petek, 12. septembra, ob 9. uri začele igre brez ovir varstveno delovnih centrov Slovenije.

Kozji vrh - Turne - Podstoržič

Kranj - Planinsko društvo Iskra Kranj organizira v nedeljo, 14. septembra, M-izlet na Kozji vrh, Turne in planino Podstoržič. Izlet v tehničnem in kondicijskem smislu ni preveč zahteven, hoje bo za okrog 6 ur. Zbor bo ob 7. uri pred hotelom Creina. Prijave na elektronski pošti prelovsek@iskratel.si

ali po GSM 040 255 162 sprejemajo do 13. septembra.

V Tunjice in Snovik

Jesenice - Medobčinsko društvo invalidov Jesenice organizira za svoje člane in simpatizerje zanimiv izlet v Zdravilni gaj Tunjice pri Kamniku in kopanje v Termah Snovik. Izlet bo v soboto, 13. septembra, odhod avtobusa z zadnje postaje na Hrušici bo ob 7. uri. Avtobus bo nato ustavljal na vseh avtobusnih postajah do Rodin. Prijavite se lahko pri svojih poverjenikih, v pisarni društva v času uradnih ur ali po tel.: 040/767-886 do zasedbe avtobusa.

Golte, Smrekovec, Sleme Kranj - Društvo upokojencev Kranj vabi na pohod na Golte (1356 m), Smrekovec (1375 m) in Sleme (1086 m), ki bo v četrtek, 18. septembra, z odhodom posebnega avtobusa ob 7. uri izpred hotela Creina. Prijave zbira v društveni pisarni na Tomšičevi 4 do ponedeljka, 15. septembra.

V Portorož

Kranj - Društvo upokojencev Kranj vabi svoje člane 17. septembra na kopalni izlet na slovensko obalo, v Portorož - Hoteli Morje. Prijavite se v društveni pisarni na Tomšičevi 4.

AKUPRESURA
MAJDA RAUH, S.P.
ŠTULA 9, LJUBLJANA - ŠENTVID

S POMOČJO RAČUNALNIŠKE
DIAGNOSTIKE UGOTOVITE STANJE
VAŠEGA ORGANIZMA V NEKAJ
MINUTAH. POSTOPEK JE ENOSTAVEN,
NEBOLEČ IN NENEVAREN.
POKLIČITE PO TEL. 01/5129310 ALI
070/870 889

PROMOCIJSKI POPUST 20 %
V MESECU SEPTEMBRU IN OKTOBRU!

V neznano

Škofja Loka - Medobčinsko društvo invalidov Škofja Loka vabi svoje člane, da se udeležijo izleta v neznano in sicer 20. septembra. Odhod avtobusa bo ob 8. uri izpred Knjižnice Ivana Tavčarja v Šolski ulici v Škofji Loki. Prijave z vplačili sprejemajo vsako sredo v društveni pisarni do zasedbe prostih mest avtobusa.

Izlet v Dolomite prestavljen

Kranj - Izlet PD Iskra v Dolomite (feratanje v okolici Marmolade) je zaradi snega v Dolomiti predstavljen za 14 dni. Izveden bo od 13. do 15. septembra. Dodatne informacije lahko dobite po tel.: 041/734 049 (Niko Ugrič) in 041/347 237 (Viktor Uhan). Če si želite ogledati program, ga zahtevajte na elektronskem naslovu prelovsek@iskratel.si.

Planinski izlet na Olševo

Preddvor - Planinska sekcija Preddvor vabi svoje člane v soboto, 13. septembra, na planinski izlet na Olševo. Tura sodi med srednje zahtevne, hoje bo za okoli 5 ur. Do izhodišča se boste peljali do Pavličevega sedla, zato imejte s seboj veljaven dokument za prestop meje. Odhod iz Preddvora bo ob 7. uri. Prijave in dodatne informacije: Janez Planinc, tel.: 255 15 65 do četrta, 11. septembra.

Do bivaka pod Špikom

Kranj - Planinsko društvo Kranj organizira v soboto, 13. septembra, za svoje člane vođeno planinsko turo do bivaka pod Špikom, ki se nahaja v krnici Pod srcem v Martuljkovi skupini. Prijavite se lahko v društveni pisarni ali po telefonu 236 78 50 do četrta, 11. septembra.

Srečanje planincev

Gorenja vas - Planinsko društvo Gorenja vas organizira srečanje planincev na Jelencih in sicer prihodnjo nedeljo, 14. septembra. Informacije: Planinsko društvo Gorenja vas, tel.: 041/642 257.

Vršč - Trenta - Bovec - Trbiž

Žabnica, Bitnje - DU Žabnica - Bitnje vabi svoje člane in njihove svojce na zanimiv izlet, ki bo v petek, 26. septembra. Odhod avtobusa bo ob 6.30 uri z vseh avtobusnih postaj od Kranja do Sv. Duha. Dodatne informacije ter prijave z vplačilom sprejema Mara Pečnik, od 13. do 15. ure (vsak dan), po tel.: 2311-932 do vključno 15. septembra.

V Prekmurje

Kranj - Območni klub Maks Perc Kranj organizira za svoje člane in

Agencija za zaposlovanje
www.iss.si, e-mail: iss@iss.si



Pozor, delodajalci, delavci!

njihove družine enodnevni izlet v Prekmurje, ki bo v petek, 19. septembra. Prijave z vplačilom akontacije sprejemajo v soboto, 13. septembra, med 10. in 13. uro v avli Policijske uprave v Kranju. Podrobnejše informacije dobite ob prijavi ali po tel.: 204-95-95 ali 041/202-399.

V Karnijske Alpe

Kranj - Planinsko društvo Iskra Kranj organizira v soboto, 13. septembra, zanimiv izlet v Karnijske Alpe (Italija). Odhod posebnega minibusu bo ob 5. uri izpred hotela Creina. Prijave in dodatne informacije: Niko Ugrič, tel.: 041/734-049 ali ob sredah, od 17. do 18. ure v pisarni društva, in sicer do vključno 10. septembra.

Rezija in Benečija

Škofja Loka - Društvo upokojencev Škofja Loka vabi na izlet, ki bo v sredo, 17. septembra. Odhod bo ob 6. uri izpred avtobusne postaje v Škofji Loki.

V Terme Dobrna

Kranj - Medobčinsko društvo delovnih invalidov Kranj obvešča

člane, da že sprejemajo vplačila za enodnevni kopalni izlet v Terme Dobrna, ki bo v petek, 19. septembra. Uradne ure društva so vsak dan, od 9. do 11. ure, torek in četrtek pa od 15. do 17. ure, tel.: 202-34-33.

Razstave**Utrinki iz jazz festivala**

Kranj - Jutri, v sredo, bodo ob 20. uri v Cafe galeriji Pungert, čisto na koncu starega dela mesta Kranja, odprli fotografsko razstavo Utrinki iz III. kranjskega poletnega jazz festivala avtorja Aljaža Primožiča, študenta NTF, smer grafična tehnika. Razstava bo na ogled do 17. septembra.

Razstavlja Pavel Rakovec

Kranj - Gorenjski muzej Kranj vabi na odprtje razstave grafičnega oblikovalca Pavla Rakovca, in sicer v četrtek, 11. septembra, ob 18. uri v Galerijo Prešernove hiše v Kranju.

Tihožitja v bronu

Kranj - V razstavišču ZVKDS, OE Kranj Sava - Kokra na Tomšičevi 7 bodo jutri, v sredo, ob 12. uri odprli razstavo akademskega kiparja in restavtorja Moma Vukoviča z naslovom Tihožitja v bronu. Razstavo bo odprl dr. Cene Avguštin.

Zavod za pokojninsko in invalidsko zavarovanje Slovenije

Območna enota Kranj
Stara cesta 11, 4000 Kranj, telefon: 04 280 95 50, fax: 04 280 95 55

objavlja prosto delovno mesto

REVIZORJA - REVIZORKE MATIČNE EVIDENCE

Kandidati morajo izpolnjevati naslednje posebne pogoje:

- ekonomist, višji upravni delavec ali drug ustrezen poklic iste stopnje strokovne izobrazbe, 3 leta delovnih izkušenj, aktivno znanje slovenskega jezika, usposobljenost za delo na računalniku, državljanstvo RS, 5 mesecev poskusnega dela

Nastop dela po dogovoru. Pogodbe o zaposlitvi bomo sklepali za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

Kandidate vabimo, da pošljejo pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev in z opisom delovnih izkušenj v 8 dneh na naslov:

ZAVOD ZA POKOJNINSKO IN INVALIDSKO ZAVAROVANJE SLOVENIJE, Območna enota Kranj, Stara cesta 11, Kranj.

MALI OGLASI

☎201-42-47

☎201-42-48

☎201-42-49

fax: 201-42-13

OBVESTILO

Nase cenjene naročnike in stranke obveščamo, da imamo v malooglasni službi

NOV DELOVNI ČAS,

in sicer: od ponedeljka do petka neprekinjeno od 7. - 15.00 ure.

APARTMA - PRIKOLICE

V terman Čatež ODDAMO APARTMA za pet oseb v zidanem objektu s kartami za kopanje, zelo ugodno. ☎ 041/633-195

Terme Čatež oddam opremljeno počitniško hišico, cena 35.000 SIT/teden. ☎ 040/846-244

APARATI STROJI

Ohranjen HLADILNIK viš. 1.10 Gorenje, prodam za simbolično ceno. ☎ 5725 432 zvečer

Prodam tri leta star SUŠILNI STROJ CANDY, cena 30.000 SIT. ☎ 041/503 242

Prodam KOMPOSTNIK malo rabljen za 15000 SIT. Kriznar, A. Kodra 4, Cerklje

SILOKOMBAJN Mengele ugodno prodam. ☎ 041/503-776

BALIRKO za kvadratne bale ugodno prodam. ☎ 041/503-776

Prodam kombiniran MLIN za mletje sadja in žita. ☎ 041/576-368

Prodam HLADILNIK Gorenje, zelo dobro ohranjen, cena 15000 SIT. ☎ 2310-368

Prodam TRIFAZNE ELEKTROMOTORJE različnih moči in kable različnih prerezov. ☎ 070/220 701

PRALNI STROJ Gorenje in zamrzovalno omaro 200 l, prodam. ☎ 041/878-494

Prenosni KOMPRESOR in brizgalko z lončkom, primeren za pleskanje, prodam. Noč Razinger Mojca, Tomšičeva 58, Jesenice

Prodam OBRAČALNIK za Gorenje Muta in moped APN 6. ☎ 58-80-124

Prodam ELEKTRIČNI PASTIR, puhalnik Tajfun, trosilec umetnega gnoja, hojblitz 220. ☎ 041/641-142

GLASBILA

Prodam klasično KITARO, primerno za glasbeno šolo. ☎ 5141-338

Kupim KONTRABAS 3/4 ALI 4/4 primeren za igranje. ☎ 253-11-15

GR. MATERIAL

BLOK OPEČNI modularni 30x20x20 cca 650 kom in OPEČNE STROPNE POLNILCE cca 450 kom, ostanek od gradnje, polovična cena, prodam. ☎ 031/219-664

Prodam lesene garažne dvokrilne VRATA 110x200 in polkna. Jerman, Vrhnje 25 a, Radovljica

OKENSKA KRILA več dimenzij, prodam. ☎ 25 75 560

Prodam zračno suh, žagan HRAST 3,2 cm in 5,2 cm debeline. ☎ 51-22-775

Prodam ŠPIROVCE 12 X 10 cm in stoječo rezalko za žaganje železnih profilov. ☎ 040/558 248

Prodam okenska in polkenska krila z okovjem. ☎ 5333 561

HIŠE KUPIMO

KUPIMO HIŠE GORENJSKA manjšo, lahko starejšo hišo za znanega kupca. DOM NEPREMIČNINE, 202 33 00, 041/333 222, 2369 333

V okolici Kranja kupimo stanovanjsko hišo cenovni razred do 36 MIO sit s pripadajočim zemljiščem za znano stranko z gotovino! NEPREMIČNINSKA DRUŽBA LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/ 2362890

HIŠE PRODAMO

KRANJ na obrobju mesta v mirni soseski prodamo nadstandardno, popolnoma obnovljeno vrstno HIŠO z vrtom, na parceli 500 m², (171), cca 360 m² uporabne površine, cena 59 mio SIT, KRANJ Vodovodni stolp v urbanem, mirnem okolju prodamo dvo stanovanjsko HIŠO, primerno tudi za poslovno dejavnost (12x10 m, K+P+I+podstrešje), na parceli 730 m², cena 64,3 mio SIT, KRANJ BITNJE ugodno prodamo samostojno, delno obnovljeno HIŠO (40 l., 110 m² v etažix2,50 m² kleti in 70 m² neizdelane mansarde) na parceli 965 m², možna menjava za manjšo stanovanje z doplačilom, cena 33 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 202 33 00, 041 333 222

Največji nakupovalni center avstrijske Koroške odpira vrata

Celovški jesenski sejem

od 13. do 21. septembra

jubilejni sejem z več kot 600 razstavljalci

**Tematska področja:**

- stanovanje in oprema
- moda in modni dodatki
- gospodinjstvo in živila
- gradnja in sam svoj mojster
- zimске sanje
- umetnost se predstavlja
- velik lunapark
- dobrote z avstrijske Koroške
- raj za priložnostne nakupe

Obsežen program spremljajočih prireditev:

zabave »Sneg in užitek«, modne revije, mestni oder, predavanja in demonstracije, oddaje v živo avstrijske RTV itn.

Cene vstopnic:

odrasli.....€ 6,-
otroci, mladinci (do 15. leta).....€ 1,50

Akcija: OB KONCU DELOVNIKA

Po 17. uri vstop prost!

Obiščete nas lahko od 10. do 19. ure.

DIE KÄRNTNER MESSEN
KLAGENFURT

SEJMIŠČE CELOVEC, AVSTRIJA

KRANJ DRULOVKA prodamo vrstno, lepo vzdrževano enonadstropno hišo 6x17 m na parceli 178 m², cena 35,9 mio SIT, LESCE vis.prtlj., enodružinsko hišo z garažo in vrtom (45 l), 7,5 x8 m v etaži x 3 (K+P+M)na parceli 797 m², cena 29 mio SIT, SENIČNO UGODNO prodamo hišo nadomestno gradnjo in travnik ob hiši na robu naselja, 2550 m², cena 5,5 mio SIT, BOH.BISTRICA starejšo HIŠO potrebno obnove na parceli 700 m², 110 m² uporabne površine, cena 25 mio SIT, PODLJUBELJ v mirnem okolju prodamo vis.prtljično hišo (400 m² uporabne površine)izgradnji (III.gr.f.) na parceli cca 1000 m², cena 35 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, ☎ 202 33 00, 041/333 222 10600

Lahovče - prodam nadomestno gradnjo za gradnjo dveh hiš ali dvojčkov. Tel.: 041/647-257

Sr. Bitnje, pritličje HIŠE z vrtom in garažo, netto 100 m², cena 18 mio SIT. ☎ 2310-120 10999

Prodam ENONADSTROPNO STANOVANJSKO HIŠO v bližnji okolici Kranja, Žerjavka 5, Trboje, s prelepim pogledom na trbojsko jezero in približno 700 m² parcele. ☎ 041/899-932 11073

KRANJ - PRIMSKOVO - del dvojčka, popolnoma ločen od ostale hiše, svoj vhod v stanovanje in klet, 90m² stanov.površine + neizdelana mansarda, klet in vrt, parcela cca 240 m², garaža, i.izgr. 1973, cca 28 mio. Mike & Co. d.o.o., Bleiweisova 6, Kranj, 20-26-172, 031 605 -11, www.mike-co.si

Kranj - center - prodam STAREJŠO HIŠO s papirji za gradnjo večstanovskega objekta. Tel.: 041/647-257

KRANJ - ŠENČUR, prodamo vrstno atrijsko hišo, leto izdelave 1985, obnovljena l. 2000, bivalne površine 260 m², na parceli 800 m², novejša, enostanovanjska, lahko tudi dvostanovanjska, cena je 55 mio. SIT. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

VODICE, prodamo starejšo hišo, leto izdelave 1900 - nadomestna gradnja, na zemljišču 650 m², cena je 12 mio. SIT. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

BELA KRAJINA - KOT, prodamo popolnoma opremljeno stanovanjsko hišo - vikend, popolnoma obnovljena leta 1999, bivalne površine 65 m², z vinsko kletjo, centralno kurjavo, klimatizirana, ki stoji na zemljišču 4500 m², cena 11 mio. SIT. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

RADOVLJICA, na lepi lokaciji prodamo medetažno stanovanjsko hišo, leto izdelave 1981, bivalne površine 532,87 m², zemljišča 980 m², cena 70,5 mio. SIT. IDA nepremičnine, 04 2351 000, 041 331 886

DRULOVKA: prodamo atrijsko hišo, podkleteno, 14 let, 140 m² v pritličju, 90 m² mansarda, parcela 400 m², cena 52 mio. FRAST, d.o.o. 041/ 734 198

CERKLJE: prodamo hišo 15 x 12 m, 20 let, parcela 1200 m², MOŽNA ODDAJA SOB, cena 58 mio. FRAST, d.o.o. 041/ 734 198 04/23 44 080

BLED: prodamo hišo na deželi, 190 m², 30 let, parcela 600 m², 33 mio. FRAST, d.o.o. 041/ 734 198

BAŠELJ: prodamo hišo, 10 let, 12 x 9,5 m, parcela 800 m², cena 30 mio. FRAST, d.o.o. 041/ 734 198

MLAKA, Begunje na Gorenjskem; 86 m², lastna, visokoprtilična, letnik 1975, dvosobno stanovanje v pritličju, neizdelano podstrešje, CK. Ugodna cena: 12 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana, enota KRANJ, tel. 28 11 000.

ŽELEZNIKI; cca 100 m² stanovanjske površine, prodamo letos obnovljeno, lastno, visokoprtilično stanovanjsko hišo, pri plavzu. CK na olje, kuhinja, dnevna soba, kopalnica in dve spalnici. CENA: 14,9 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana, enota KRANJ, tel. 28 11 000.

ŠKOFJA LOKA - PODLUBNIK; 169 m², leta 1975 zgrajena vrstna hiša, s 310 m² zemljišča, ob zelenem pasu. CENA: 42,3 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana, enota KRANJ, tel. 28 11 000.

KRANJ - Kokrica; 340 m², poslovno stanovanjska hiša, parcela 540 m², pred dvema letoma v celoti obnovljena, bližina avtoceste, primerna za razne dejavnosti. Možnost prodaje tudi po etažah. Vseljiva takoj. CENA: 65,1 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana; enota KRANJ, tel. 28 11 000

TRŽIČ - Bistrica; 250 m², 22 let stara, vrstna, vseljiva takoj, parcela 350 m², nova streha, mirna lokacija. CENA: 35 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana; enota KRANJ, tel. 28 11 000

KRANJ - center; 150 m², 100 let stara meščanska hiša, primerna tako za poslovno dejavnost kot tudi za stanovanja. Možna je menjava za stanovanje v severnem delu Kranja. CENA: 32,9 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana; enota KRANJ, tel. 28 11 000

KRANJ - Drulovka; 250 m², 1,90, vrstna atrijska hiša, floris 17 x 6,40m, kvalitetno grajena, z vsemi priključki, parcela cca 200 m². CENA: 40,7 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana; enota KRANJ, tel. 28 11 000

Šenčur; 260 m², stara 18 let, mirna lokacija, parcela 509 m², lahko dvodružinska, ugodno. CENA: 40 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana; enota KRANJ, tel. 28 11 000

ZBILJE; 360 m², 1,94, razgled na jezero, novejša, kvalitetna, lahko dvodružinska, parcela 804 m², sončna, mirna lega, brez provizije. CENA: 68,3 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana; enota KRANJ, tel. 28 11 000

PREDDVOR - Bašelj; 260 m², floris 12 x 9m, IV. gradbena faza, lahko dvostanovanjska, ob gozdu, 810 m² parcele. CENA: 32,9 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana; enota KRANJ. tel. 28 11 000

KRANJ - Mlaka; 423 m², hiša v IV. gradbeni fazi, komfortna, luksuzna gradnja, 1020 m² parcele, idilična, sončna lega. CENA: 53 mio SIT. SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana; enota KRANJ. tel. 28 11 000

VODICE, na 521 m² zemljišča prodamo samostojno enodružinsko hišo, 101 m² v etaži, hiša stara 25 let, v celoti podkletena, bivalno pritličje prav tako mansarda, balkon, CK-trda goriva, tel.priključek, vseljiva po dogovoru. CENA: 34.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - STRAŽIŠČE, na lepi lokaciji prodamo enodružinsko hišo stara 45 let, 93 m² bivalne površine v etaži, 599 m² zemljišča, hiša je delno prenovljena, v celoti podkletena, pritličje, 1.nadstropje, ter nedokončana mansarda. CENA: 32. 000. 000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

BREG OB SAVI, na lepi lokaciji prodamo samostojno hišo, lahko dvodružinsko, na 1000 m² zemljišča, stara 11 let, vsi priključki, CK-olje, vseljiva po dogovoru. CENA 55.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

ŽIRI,cca 200 m² , III gradbena faza, starost 1 leto, prodamo polovico ali celo hišo. Informativna cena: 14.000.000,00 SIT BLOK 5 nepremičnine, 041 428 958 , 04 512 51 22.

PRIMSKOVO, bližina letnega kopališča, na robu naselja, samostojna enodružinska hiša, 40 let, 130 m² površin + K, na 700 m² parcele, zelo ugodno! NAKLO, dvostanovanjska hiša, 180 m² +k+m, stara 20 let na parceli 700m², ravna in sončna lega, urejena soseska, 38 MIO sit, možna menjava za vikend ali stanovanje! OTOČE, 12 km iz Kranja, enodružinska odlično urejena stan, hiša, 30 let, obnovljena pred 5 leti, na parceli 700 m², 150 m² bivalnih povr., klet, garaža, CK, alarm ipd.Cena: 32.9 MIO sit. BLED, bližina jezera, hiša v izgradnji, 200 m² površin, s starim gosp.poslopjem, na parceli 800 m². Cena 37 MIO sit. PREDDVOR, stan.hiša, 18 let, 180m² površin + klet, s poslopjem 80 m², primernim za obrtno delavnico, parcela 800m², cena 37 MIO sit, možna menjava za manjšo posest v okolici Škofje loke! NEPREMIČNINSKA DRUŽBA LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/ 236 2890

OREHEK pri Kranju, samostojna enodružinska hiša, III.gr.faza, ca 140 m² površin+K, 650 m² parcele, ugodna pozicija! Cena dogovor! VODICE, dvodružinska, lahko tudi poslovno-stanovanjska namembnost, pod.III.gr.faza, ca 270 m² bivalnih površin, 2 garaži, manjša parcela na odlični legi!Cena ca 57,6 MIO sit. ŠENČUR, osrednji del, ravna parcela 580 m², stanovanjski objekt v III gr.fazi. Cena 25 MIO sit! DUPLJE, stan. hiša -dvojček 18 let, 160 m² bivalnih površin + K+M, garaža, 600 m² urejene parcele, terasa, J lega, samostojen dostop.Cena 34,5 MIO NEPREMIČNINSKA DRUŽBA LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/ 236 2890

PREDDVOR, bližina - 3 leta stara stan.hiša vel. 10x12 m, parcela 665 m², zelo lepo urejen vrt in notranjost hiše, cena = 77,2 mio SIT, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, 051 320 700

Kranj, Stražišče - dvostanovanjska hiša stara 20 let, parcela 616 m², sončna lega, cena = 47,00 mio SIT, K 3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, 051 320 700

Kranj, Orehek - 1/2 stan.hiše (1.nad. in neizdelana podstreha), 76 m² v etaži, staro 30 let, del zemljišča, cena = 18,0 mio SIT, K 3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, 051 320 700

Kranj, VODOVODNI stolp - posl.-stan.hiša cca. 80 m² v etaži, (klet, pritličje, nadstropje in podstrešje), obnovljena pred 10 leti, parcela 730 m², cena = 61,2 mio SIT, K 3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, 051 320 700

ŠKOFJA Loka - poslovno stan.hiša stara 90 let, vendar popolnoma obnovljena 190, 110 m² v etaži, (pritličje pisarne, nadstropje stanovanje), parcela 275 m², cena = 44,9 mio SIT, K 3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, 051 320 700

V bližini TRŽIČA: kmečko hišo iz l.1870, floris 6 x 10m, gosp.poslopje 17 x 9 m in svinjak 5 x 6 m, parcela okoli hiše 642 m², v bližini 8.300 m² njiv, sadovnjak 3.300 m², travnik 28.400 m² in gozda 24.400 m², cena = 26,0 mio SIT, K 3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, 051 320 700

Kranj, Primskovo - ob glavni cesti 1/2 hiše (pritličje), primerna za poslovno dejavnost, parcela 378 m², stara 70 let, cena = 22,0 mio SIT, K 3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, 051 320 700

Lipnica pri Radovljici - na parceli 1.692 m² stan.hiša letnik 65, obrn. leta 95, stan, površina 150 m², cena = 21,0 mio SIT, s kmetijskim zemljiščem 4000 m² je cena skupaj 24,0 mio SIT, K 3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, 051 320 700

IZOBRAŽEVANJE

VPISUJEMO v tečaje DRUŽABNEGA PLESA in CELOLETNO ŠOLO ljubiteljske in klasične kitare. Studio Tango, Britof 316, ☎ 232 46 77, 041/820-485 10594

MATEMATIKA, FIZIKA inštrukcije, pomoč za izpite za vse šole. ENAČBA-IZOBRAŽEVANJE, Resnik s.p., Milje 67, 4212 Visoko, ☎ 04/25 311 45 in 041/564-991 10857

Prodam KNJIGE: THEMEN NEV nem, CUTTING EDGE ang, POTOVANJE BESED 5 slo, POTOVANJE BESED 4 slo, POTOVANJE BESED 3 slo. ☎ 031/751-159

IZGUBLJENO

V Mercato centru sem 2.9.03 izgubila BROSKO. Najditelj naj proti plačilu pokliče ☎ 041/710-720 11129

KOLESA

DEKLIŠKO GORSKO KOLO prodamo. ☎ 041/246 833, 041/523 778 10992

KUPIM

Kupim razžagana suha hrastova DRVA z dostavo 3 m3. ☎ 040/24 22 37 10995

Kupim rabljene železniške pragove-švelerje. ☎ 512-70-71 11001

Kupim starinsko skrinjo, modro poslikano po možnosti dobro ohranjeno. ☎ 031/449 767 popoldan 11003

Kupim trofazni sekular za drva. ☎ 041/689-174 11021

Kupim SLIVE češplje za namakanje, 40 sit/KG. ☎ 041/827-132 11067

Kupim slive, češplje za namakanje 40 SIT/kg. ☎ 041/827-132 11069

Kupimo balirano seno v kvadratnih balah. ☎ 041/675-818 11092

LOKAL ODDAM

KRANJ CENTER ugodno oddamo več obnovenih poslovnih površin, pisarne različnih velikosti. DOM NEPREMIČNINE, 202 33 00, 041/333 222 9694

ODDAMO v najem POKRIT PROSTOR, primeren za zimovanje avtomotov in prikolic v okolici Kranja. Več informacij na ☎ 2341-670 10797

LOKAL PRODAM

KRANJ - CENTER ob glavni cesti, v pritličju, 260 m², 140 m² klet, vsi priključki, 500 m² parkirišč, prodam. ☎ 040/847-391 1067

Kranj, Zlato polje: poslovni prostor 42 m² v pritličju objekta, različne dejavnosti, letnik 90, cena = 12,8 mio SIT, K 3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, 051 320 700

Smer BRNIK: poslovno-stanovanjski objekt star 30 let, v prtlj. 130 m² poslovni del, v nadstropju 100 m² stanovanje, parcela 2.480 m², cena = 51,6 mio SIT, K 3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, 051 320 700

TRŽIČ: 7 pisarn 250 m² v 1.nad. objekta, moderno opremljeno, obnova leta 99, cena = 152.750,00 SIT/m², K 3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, 051 320 700

MOTORNA KOLESA

MOTOR CHOPER JAMAHA 250, l. 98, odlično ohranjen, 20.000 km, prvi lastnik z dodatno opremo, ugodno prodam. ☎ 031/308-540 11059

Prodam lepo ohranjen SKUTER KIMKO. ☎ 041/364-504 11103

OTR. OPREMA

Prodam otroško posteljo z jogijem, cena 15000 SIT. ☎ 031/679-530 11005

Prodam NAHRBTNIK za nošnjo otroka Chicco. Original pakiran, cena 16.000 SIT. ☎ 031/302-465 11029

Prodam OBLAČILA, OBUTEV do 3.let, kengurujčka, nahrbtnik. ☎ 041/880-893 11027

pprodam otroški AVTOSEDEŽ 0-13 KG. ☎ 53-38-838 11112

Prodam nov AVTOSEDEŽ 0-18 kg in stol za hranjenje Chicco mamma. ☎ 041/413-413 11128

OSTALO

Prodam OKOVANE GAJBICE za krompir ali jabolka. ☎ 533 15 49 10868

Prodam kvalitetna omela za pometanje krušnih peči. Žnidar, ☎ 01/8323 107 11015

Prodam v minuti postavljen RAZSTAVNI PAVILJON ŠOTOR 3x3 m. ☎ 204 24 03 11057

PRIDELKI

JABOLKA sorte gale in elstar in SLADKI MOŠT že lahko dobite pri Markuti, Čadovlje 3, Golnik, ☎ 256-00-48 10734

Ugodno prodam OVES. ☎ 041/837-476 ali 25 21 195 10998

Prodam domače žganje - sadjevce. ☎ 01/754-00-86, jutraj ali zvečer 11006

Prodam KORUZO za silažo in mladega zajca za plemo. ☎ 25 11 949 11022

Prodam ČEŠPLJE. ☎ 040/372-098

Prodam SADIKE za živo mejo. ☎ 25 11 048 11028

SILAŽNO KORUZO lepo, v okolici Komende, prodam. ☎ 041/415-464 11046

Prodam krmilni krompir. ☎ 252 10 87

Prodam JABOLKA in HRUŠKE. Anderle, Hraše 34, Lesce, 5333-275 11066

V Halozah prodam GROZDJE. Lahko organizirate svojo trgatve. ☎ 07/33 24 541

Prodam domače ČEŠPLJE. Gorica 2, Radovljica, ☎ 53-10-214 11094

Prodam domače običisne PIŠČANCE z dostavo na dom. ☎ 041/515-867 11104

Prodam BIO KROMPIR. ☎ 031/35-11-72 11111

Prodam beli jedilni BIO KROMPIR. ☎ 533-12-60 11120

PODARIM

MUCKE (6 kosov), stare da meseca, vane stanovanja in čistoče, podarim. ☎ 5185-224, 040/328-039 10635

Podarimo 5 MLADIH MUCKOV. ☎ 5955-061 10765

ODDAMO 4 ljubke mlade MUCKE, vajene pasje družbe. ☎ 040/591-688, zvečer

Podarimo več ljubkih, mladih MUCKOV, dobrim ljudem. ☎ 041/724-744, Damjan

ODDAM 2 PSIČKA, stara 3 mesece. ☎ 031/325-147 10884

Podarim različno MLADE MUCKE. ☎ 041/754-297 10987

Podarim 2 meseca staro TIGRASTO MUCO navajeno čistoče. ☎ 2311-617

Dobrim ljudem podarimo ŠKOTSKO OVCARKO, staro 3 leta. ☎ 041/326-673

Dva ljubka MUCKA podarimo dobrim ljudem. ☎ 2331-609 11084

Podarim 4 MUCKE. ☎ 595-50-61 11098

POSESTI

LAHOVČE na robu naselja prodamo več ravnih, zazidljivih parcel različnih velikosti, možnost gradnje na ključ, BREG ob Savi prodamo več lepih zaz. parcel po cca 400 m² z gradb. dovoljenjem, BESNICA v mirnem naselju prodamo sončno parcelo 66 0 m², 17000 SIT/m², BREZJE ugodno prodamo ravno, sončno zazidljivo parcelo ob robu naselja, 572 m², cena 7,5 mio SIT (13000 SIT/m²), BITNJE ravno, zaz.parcelo ob cesti, 967 m², cena po dogovoru, PREDDVOR okolica prodamo zaz.parcelo v hribu, cca 1000 m² in vikend parcelo 400 m², cena po dogovoru in KUPIMO PARCELE KRANJ,ŠK. LOKA, RADOVLJICA več zazidljivih parcel za znane kupce, DOM NEPREMIČNINE, 202 33 00, 041/333 222, 2369-333 9389

Breg ob Savi - prodamo PARCELE z gradbeno dokumentacijo. Telefon: 041/647-257

Kupimo kmetijsko zemljišče (večje površine) v okolici Kranja, Škofje Loke, Medvod. DOM NEPREMIČNINE, 202 33 00, 041/333 222 9692

V pripravi je dokumentacija za izgradnjo STANOVANJSKIH HIŠ, IV. gr. faza - Lahovče. Tel.: 041/647-257

NAKLO-Strahinj; 2055 m², sončna ravna parcela na robu gozda, mirna lega, razgled, prodamo po delih. Cena 20.000,00 SIT/m². SVET NEPREMIČNINE d.o.o., Ljubljana; enota KRANJ. tel. 28 11 000

Prodaj GOLF II diesel, 1.85, reg.do 1/04, cena po dogovoru. ☎ 031/773-016

Prodaj DAEWOO NEXIA GLX, 1.95, 112.000 km, 4 vrata, ele.paket, air bag, klima, 450.000 SIT. ☎ 041/784-768 11114

Prodaj OPEL OMEGA 3.0 MV 6, 1.95, in AUDI 100 2.8 E, 1.92, oba lepo ohranjena in registrirana. ☎ 031/265-242 11131

ZAPOSLIM

Redno zaposlimo TRI ZASTOPNIKE za terensko prodajo novih izdelkov. Poskrbimo za uvajanje v delo, lasten prevoz ni pogoj. ☎ 031/634-584, ☎ 041/793-367, Sinkopa, d.o.o., Žirovnica 87 10292

KUHARJA NATAKARJA in SNAŽILKO z delovnimi izkušnjami zaposlimo. Anton Štiberle, s.p., Gorenjska c. 9, Radovljica, ☎ 53-15-178 10582

Iščemo NATAKARJA za nočno delo v šanku. ☎ 040/327-087, Kovarčič Srečko s.p., Gerbičeva ul. 61, Ljubljana 10700

Zaposlimo dekle za strežbo v Kranju. ☎ 041/652-653, Kamazi, d.o.o., Retnje 49, Tržič 10786

Zaposlim ZIDARJA-fasaderja. Vajdec Damjan, s.p., ul. Prvoborca 6, Jesenice, ☎ 041/584-227 10855

Zaposlimo sodelavko za delo v pisarni.

Potrebna je srednješolska izobrazba, poznavanje osnov računalništva in komunikativnost.

Prijave pošljite do 20. 9. na naslov: **SVET NEPREMIČNINE, d.o.o.**, Ljubljana, enota Kranj, Na-zorjeva ul. 12, 4000 Kranj.

Na Planini potrebujemo pomoč pri čiščenju stanovanja. ☎ 040/245-543 11030

V mizarški delavnici zaposlimo MLAJŠE-GA DELAVCA za priučitev. Smolej d.o.o., Kovor, Pod gozdom 30 Tržič. ☎ 595 88 02 ali ☎ 041/619-302 med 8-18 uro 11033

Zaposlim MONTERJA ogrevalnih naprav. ☎ 041/744-167, Oman Viktor s.p., Pod gozdom 26, Tržič 11034

Zaposlimo TRGOVCA za delo v skladišču rezervnih delov. Zaželjena praksa. Pisne ponudbe pošljite na Autoservis Ambroz, Marija Ambroz s.p., Lahovce 40, 4207 Cerklje

Iščemo VEČJE ŠTEVILO MOŠKIH za prelaganje gum. ☎ 04/20 25 204, ga.Hrvatini, Hribar Blesk d.o.o., Savska c. 34, Kranj 11044

Iščemo mlajšega kuharja. Možnost redne zaposlitve, izpit B kategorije. Tel.: ☎ 041/691-201, 051/320-520, Arhar Srečko, s.p., Sorška c. 10b, Škofja Loka

MESAR ali PRIPRAVNIK, komunikativen, urejen, do 30 let, iz okolice Lesc, dobi delo. ☎ 041/721-556, Mesarija Mlinarič, d.o.o., Železniška 1, Lesce 11053

Zaposlim KUHARJA ali KUHARICO. ☎ 04/510-96-10, Poljanšek Tomaž, s.p., Poljane 27, Šk. Loka 11056

Za pomoč pri čiščenju 2 uri dnevno potrebujemo v Cerkljah. ☎ 051/212-265 11075

KOMERCIALISTE za trženje oglasov na sedežu podjetja in na terenu iščemo. Prijave na osebni pogovor po ☎ 01/2806-142. ICE-LINK d.o.o., Peruzzijska 90, Ljubljana 11089

Zaposlimo PICOPEKA ter osebo za razvoj pic. Picarija Pod Jenkovo lipo, dvorje 58, Cerklje. ☎ 041/692-821 11095

Zaradi širitve dejavnosti nudimo pošteno in dobro plačano honorarno delo. 3041/768-939, 040/834-873, gantar Minka s.p., Virmashe 170, Škofja Loka 11132

Zaposlim priučenega ali KV KUHARJA - PICOPEKA in NATAKARICO oz. dekle za srežbo. ☎ 031/325-442, Dare pavlin s.p., Sp.Bitnje 2, Žabnica 11134

ZAPOSLITEV IŠČE

Iščem kakršnokoli delo na domu. ☎ 041/468-827 10842

ELEKTROTEHNIK telekomunikacij išče zaposlitev, primerno izobrazbi, inštrukcije, prevajanje angleščine. ☎ 20 45 275, Igor

24 letno dekle iz Škofje Loke išče delo; sem gimnazijski maturant in eko. tehnik. ☎ 031/875-155 11109

ŽIVALI

RJAVE in GRAHASTE JARKICE ter BELE PIŠČANCE za dopiranje, prodam. Stanonik, Log 9, Šk. Loka, ☎ 5185-546 10784

Prodajam TELETA mesne pasme. ☎ 2565-040 10886



Radio Triglav®

Pri glas Gorenjske® Pri glasek Gorenjske®
Radio Triglav Jesenice, d.o.o., Trg Toneta Čufarja 4, 4270 Jesenice

STEREO, RDS na frekvencah: 96,0 GORENJSKA
89,8 - Jesenice, 101,5 - Kranjska Gora, 101,1 - Bohinj

OSMRNICA

Umrla je naša draga žena, mamica in babi

MIJA RAZINGER

roj. Fister iz Bistrice pri Tržiču

K zadnjemu počitku smo jo pospremili v petek, 5. septembra, na pokopališče v Križah.

Žalujoci: mož Slavko ter hčerki Katja in Tjaša z družinama

ZAHVALA

V 93. letu nas je zapustil

JOŽEF LAVTAR

Šinkarjev ata 03. 10. 1910 - 30. 08. 2003 iz Stirpnika



Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, znancem in vsem drugim, ki ste se v tako velikem številu poslovi od njega in ga pospremili na njegovi zadnji poti. Hvala za darovano cvetje in sveče. Posebej se zahvaljujemo sosedom, gospodu župniku za opravljen pogrebni obred, pevcem za lepo zapete pesmi in pogrebni službi Akris. Vsem imenovanim in neimenovanim še enkrat hvala.

ŽALUJOČI VSI NJEGOVI
Stirpnik, Selca, Ševlje

ZAHVALA

Ob boleči izgubi našega

IZIDORJA BREMCA

se iskreno zahvaljujemo za izrečena sožalja, darovano cvetje in sveče ter vsem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti. Hvala vsem, ki ste ga imeli radi.

VSI NJEGOVI

Prodaj KOBILLO šeko. ☎ 040/786-187 po 15. uri ali ☎ 041/276-848 11010

Prodaj 7 mesecev starega ŽREBIČKA lipicanca. ☎ 031/652-310 11018

Prodaj 7 dni starega BIKCA simentalca. ☎ 5721-259 11020

Prodaj 2 BIKCA simentalca, stara 10 in 14 dni. ☎ 259-13-97 11023

Prodaj BIKCA starega 9 mesecev, simentalca. ☎ 2522 115 11038

Prodaj BIKCA simentalca star 6 tednov. ☎ 250 3 617 11049

Prodaj več BIKCEV simentalcev in čb, starih od 7 do 14 dni. ☎ 25 22 689 11051

Prodaj KRAVO s teletom. ☎ 514-63-51

Prodaj 2 telički in bikca simentalci. Zg. Gorje, ☎ 031/414-446 11071

Prodaj TELIČKO simentaliko težko 200-250 kg za zakol ali nadaljno rejo. ☎ 5743-294 11072

Prodaj teden dni starega čb BIKCA. Gorice 19, ☎ 041/600-320 11081

Prodaj brejo TELICO 8 mesecev. ☎ 250-30-81 11086

Prodaj 3 mesece staraga temnega prinašalca, cena po dogovoru. ☎ 040/658-134

Prodaj čistokrvne BERNARDINCE, cepjene in več BIKCEV simentalcev ter brejo ČB TELICO. ☎ 572-50-42 11099

21 tedenske rjave JARKICE in plemenske PETELINE prodam. ☎ 23-11-767, Žabnica 39 11105

Prodaj 9 meev staro TELICO simentalco. ☎ 252-30-12 11122

TELIČKO simentalco 14 dni staro prodam. ☎ 253-13-52 11125

Prodaj enoletne KOKOŠI nesnice in kletke za kokoši. ☎ 51-32-622 11127

ŽIVALI KUPIM

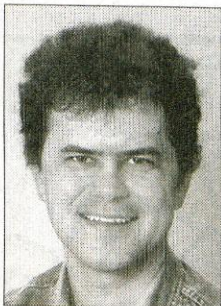
Kupim en teden stare BIKCE mesne pasme in dve breji kravi. ☎ 01/3612-249

ZAHVALA

Ob boleči izgubi dragega atija, sina in brata

BORUTA POZVEKA

iz Škofje Loke, Partizanska cesta 46



se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za izrečena sožalja, darovano cvetje in sveče ter spremstvo na njegovi zadnji poti. Posebej se zahvaljujemo g. kaplanu za opravljen pogrebni obred ter pevcem bratov Zupan za ganljivo petje.

VSI NJEGOVI
Škofja Loka, 30. avgusta 2003

V SPOMIN FRANCU LAHU

*Sonce sije na sive robove,
ki jih poljublja jutranji hlad,
te sive ostrine, te proste vrhove,
te imam rad.*

*Nad vsemi polji, nad vsemi dolinami
srebrni se megla;
tu sem kot orel med sinjinami
blizu Boga.*

(Srečko Kosovel)



Devetega septembra mineva eno leto, odkar nas je v tragični gorski nesreči zapustil naš dragi mož, oče, sin in prijatelj

FRANC LAH

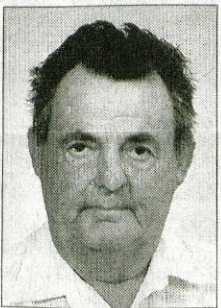
Za njim je ostala velika praznina v naših življenjih in srcih. Hvala vsem, ki se ga spominjate in mu prižigate sveče ter posebna hvala GRS Mojstrana. Naj počiva v miru.

VSI NJEGOVI
Škofja Loka, 9. septembra 2003

ZAHVALA

Ob nepričakovani izgubi našega dragega moža, očeta, dedka in pradedka

LOVRA BOŽNARJA



se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, sodelavcem Alpe-tour - potovalne agencije Kranj, Loške komunale ter Gimnazije Kranj, prijateljem in znancem, ki ste nam ob teh težkih trenutkih stali ob strani, darovali cvetje in sveče, izrekli pisna ali ustna sožalja in ga spremili na njegovi zadnji poti. Prav lepa hvala g. župniku Janezu Zupancu, pevcem, trobentaču in pogrebni službi Loške Komunale.

Žalujoci: žena Danica, otroci Marinka, Maks, Janez in Jožica z družinami
Škofja Loka, Zg. Besnica, Bodovlje in Reteče, avgust 2003

V SPOMIN

*V našem srcu ti živiš,
zato pot nas vedno vodi tja,
kjer v tišini ti zdaj spiš
in lučka vedno ti gori,
nihče ne ve, kako boli,
ker tebe, dragi Marjan,
več med nami ni.*

*Odšel si tja, kjer ni solza,
ni trpljenja, ne gorja,
ostala nam tvoja je dobrina,
v srcih naša bolečina
in tiha solza večnega spomina.*



8. septembra je minilo leto dni, odkar nas je zapustil dragi sin in brat

MARJAN PIVK

Hvala vsem, ki obiskujete njegov prezgodnji grob.

Ata in mama, brat in sestra

ZAHVALA

V 93. letu starosti nas je zapustila naša draga mama, stara mama in prababica

MARIJA BREGAR

rojena Gorjanec



Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, znancem, sosedom, prijateljem za izrečena sožalja, darovano cvetje in sveče. Posebna zahvala g. župniku za lep obred ter dr. Jerajevi in sestram, patronažnim sestram, pogrebni službama. Vsem imenovanim in neimenovanim, iskrena hvala.

VSI NJENI
Stražišče, 5. septembra 2003

JAKA POKORA



VREMENSKA NAPOVED ZA GORENJSKO

AGENCIJA RS ZA OKOLJE, Urad za meteorologijo



TOREK	SREDA	ČETRTEK
od 13 °C do 15 °C	od 13 °C do 14 °C	od 13 °C do 15 °C

V torek, sredo in četrtek bo prevladovalo oblačno in razmeroma hladno vreme z občasnimi padavinami.

Posledice neurja so hude

Od 140 kilometrov gozdnih cest je v občini Kranjska Gora poškodovanih kar 120 kilometrov. Posebna komisija ocenjuje škodo.

Kranjska Gora - Po hudem neurju, ki je v zadnjih dneh avgusta zajelo Zgornjesavsko dolino, odpravljajo ogromno škodo, ki je nastala predvsem na gozdnih in drugih cestah. Najhuje je bilo v Ratečah, kjer so že odpravili posledice divjanja hudournika Trebiže, zaradi katerega so morali podreti most, ter potoka na Potokih, kjer so nastale hude poškodbe na cesti. Poškodbe so nastale na začetku ceste na Srednji vrh, kjer bodo poškodbe sanirali delavci SCT v mesecu dni. Na Srednjem vrhu voda še vedno nosi velike količine gramoza v strugo. Komunala Kranjska Gora je čistila vse propuste na občinskih cestah in sanirala plaz na kolesarski stezi. Tofov graben v Martuljku pa bodo uredili delavci Podjetja za urejanje hudournikov. Iz neočiščenega Tofovega grabna je voda drla tako močno, da je preplavila martuljsko polje in pritekla v klet gostilne Jožica v Martuljku. Odnoslo je vodovod v Tamar, vodovod v Belci, vsi vodovodi pa so bili onesnaženi, tako da so morali vodo klorirati.

Občina je sestavila posebno komisijo strokovnjakov, ki bodo popisali in ocenili škodo, ki je nastala. Občina je že pred meseci resno opozarjala Ministrstvo



Del ceste v Srednji vrh je kar odneslo - sanacijo bo opravil SCT v mesecu dni.

za okolje, prostor in energetiko, da so nekateri hudourniki zasuti in da bo ob obilnejšem deževju katastrofa, kajti pregrade so bile polne gramoza, drevja. Zganil se ni nihče, zdaj pa je že nekajurno obilnejše deževje povzročilo take povodnji, da so morali podreti mostove, sicer bi voda odnesla hiše v bližini.

Ministrstvo za okolje, prostor in energetiko sicer trdi, da neurje ni povzročilo katastrofalnih posledic, a če je poškodovanih

oziroma neprevoznih 120 kilometrov gozdnih cest od 140 kilometrov vseh, potem je za občino škoda velika. Iz Ljubljane je videti vse skupaj res malo, veliko pa je za ljudi, ki v občini živijo in so prizadeti, ter za samo občino, ki bo večinoma morala sama plačati nastalo škodo.

Jure Žerjav, župan občine Kranjska Gora, pravi: "V občini je neurje povzročilo veliko ško-

do tako na lokalnih cestah, v poplavljenih hišah, na vodovodih, na kolesarski poti, na gozdnih cestah, ki so najbolj prizadete. A škoda bi bila nedvomno precej večja, če ne bi bila pomoč tako hitra in koordinirana. Zahvaljujem se vsem, ki so pomagali: gasilcem, občanom, civilni zaščiti, gradbenim firmam z območja občine, ki so dva dni nepretrgoma pomagale s stroji in

strojniki, ki so domala spali na gradbenih strojih. Pri odpravi posledic sta pomoč ponudili tudi SCT in Podjetje za urejanje hudournikov. Računam na pomoč države pri odpravi posledic. Pokazalo se je, da bi bila škoda veliko manjša, če bi bili hudourniki redno vzdrževani. Tako, denimo, ni bila vzdrževana ne Trebiža ne Tofov graben. Posebna komisija, ki smo jo

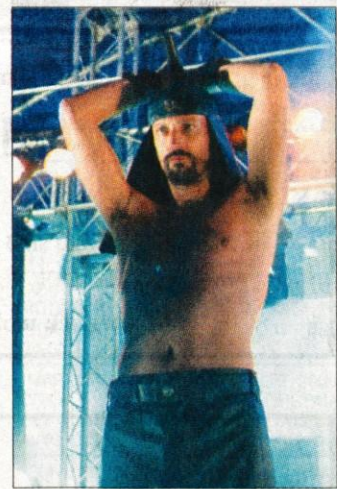
imenovali in jo sestavljajo gozdarski in drugi strokovnjaki, bo ocenila škodo. Če je neprevoznih kar 120 kilometrov cest in če stoji vsa lesna proizvodnja, potem je za tako majhno občino, kot je Kranjska Gora, to velika, katastrofalna škoda. Iz Ljubljane je to seveda videti drugače, za nas pa škoda taka, da pričakujemo pomoč države."

Darinka Sedej

Čas z Laibachom

V petek se je s koncertom skupine Laibach končal Festival Carniola. Se Kranj spet vrača na sceno?

Kranj - Kakšen lep občutek! Skupina, ki je zaznamovala zadnjih dvajset let na slovenski glasbeni sceni in si zgradila stolp razpoznavnosti tudi v tujini, turnejo ob izidu nove plošče začne v Kranju. Kot v dobrih starih časih, ko so prav v gorenjski prestolnici svoje nove albume premierno predstavljale mnoge kulne slovenske glasbene zasedbe. Tokrat skupina Laibach, ki je včeraj tudi uradno izdala nov album z naslovom WAT, okrajšava za We Are Time, kot slišimo v njihovi muziki. Organizator Festivala Carniola je tokrat očitno zadel v polno. To je potrdila tudi dvatisočglava množica starih in novih ljubiteljev Laibacha, ki so v avditoriju pred gradom Khislstein zagotovo prišli na svoj račun. Uro in pol dolg koncert je ekipa v črnem odigrala profesionalno, "v nulo" in s tem potrdila, da njihov status kulta, ki so si ga ustvarili v 23 letih obstoja, ni naključje. Nekajminutni uvod s posnetkom maše v latinščini (očitno odgovor na Kum) je med publiko sicer podaljševal napetost pričakovanja, ki pa je svoje utelešenje doživelo v nadaljevanju. Korekten nastop, le tovrstne glasbene popolnosti je danes mogoče prodati tudi na tujih glasbenih trgih, je sicer minil brez udarnega dogodka, kot smo jih bili nekoč (tudi julija letos v cerkvi na Kumu) pri Laibachu vajeni, kar pa ne zmanjšuje odličnosti koncertne večera. Organizator je kljub težavam, ki jih je ob že tradicio-



nalnem nerazumevanju nekaterih prebivalcev kranjskega starega mestnega jedra vajen, koncert izpeljal z odliko. Duhovita akcija, na vhodu so delili zamaške za ušesa, ki jih je v duhu protihrupne zaščite namenil pokrovitelj koncerta, Termo d.d Škofja Loka, je zagotovo primeren poziv k spravi, hkrati pa želja, da Kranj vendarle ostane gorenjska metropola in ne nekakšen Spodnji Duplek. V nedeljo zvečer je Laibach v Vili Bled novo ploščo WAT predstavil na tiskovni konferenci, hkrati pa je bila predstavljena tudi monografija angleškega avtorja Alexia Monroea *Pluralni monolit: Laibach in NSK*, ki je izšla pri založbi Maska.

Igor Kavčič,
foto: Gorazd Kavčič

Novorojenčki

Od minulega torka do danes smo Gorenjci bogatejši za 33 novih prebivalcev. Tokrat se je rodilo kar precej več deklic, točno še enkrat toliko kot dečkov. Na svet je namreč prišlo 22 predstavnic nežnejšega spola, "močnejših" predstavnikov človeške rase pa je tokrat prvič zajokalo 11.

V Kranju je svoje majhne deklice prvič stisnilo v naročje 11 mamic, 8 mamic pa se je veselilo sinčkov. Najtežji je bil deček, ki je tehtal 4.450 gramov. Tudi najlažji je bil tokrat deček, tehtal je 2.100 gramov.

Na Jesenicah se je tokrat v enem tednu rodilo 14 otrok, med njimi 11 deklic in le 3 dečki. Dečki so številčnost nadoknadili pri teži, saj je med njimi najtežji tehtal 4.200 gramov. Najlažja je bila deklica, ki je ob rojstvu tehtala lepih 2.900 gramov.

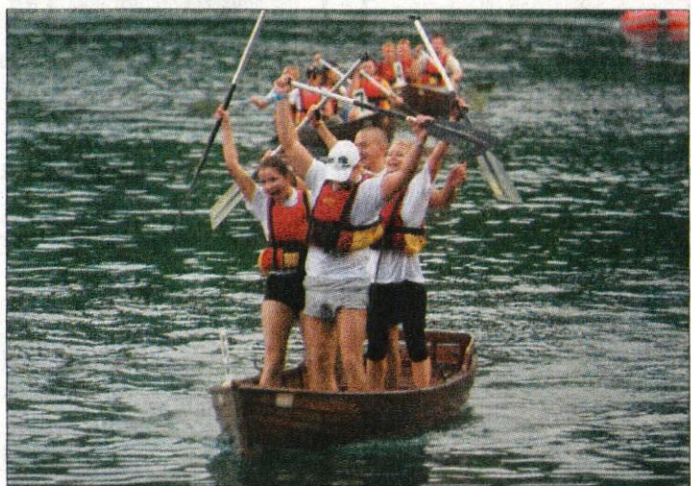
Danes izšla Kranjčanka



Brezplačno
za občane in občanke
Mestne občine Kranj

Regata zmagovalcev na Bledu

Bled - Delov Vikend magazin je v soboto podelil letošnje gonge najodmevnejšim akterjem s področja elektronskih medijev. Vikendovo regato je tokrat dobil Radio Salomon pred lanskim zmagovalcem Agencijo BeBe. Organizatorji so prvič podelili naziv Mojstri veslanja v slogu, veličasten naziv pa so prejeli so-delavci Jutranjega programa TV Slo.



Sedme gonge popularnosti, ki jih z glasovi podeljujejo glasovalci oziroma bralci Vikend magazina, so tokrat dobili: Jure Sešek, Radio Ognjišče, ga je prejel v kategoriji radijski program; Vida Petrovič z nacionalke v kategoriji informativni program ter Tilen Skubic, prav tako TV Slovenija, v zabavnem programu. Gong ustvarjalnosti je strokovna žirija tokrat podelila oddaji Volja najde pot, ki je zmagala med desetimi najvišje ocenjenimi oddajami vseh desetih mesecev. Oddaja nastaja pod vodstvom Alje Lapajne, TV Slovenija. Posebne gonge pa sta prejela še informativni program POP TV in Otroški in mladinski program TV SLO.

Boštjan Bogataj, foto: Tina Dokl

RADIO KRANJ, d.o.o.

Slovenski trg 1, KRANJ

TELEFON: (04) 2022-825 REDAKCIJA

(04) 2021-186 TRŽENJE

(04) 2022-222 PROGRAM

FAX: (04) 2021-865 REDAKCIJA

(04) 2025-290 TRŽENJE

E-pošta: radiokranj@radio-kranj.si

Spletna stran: http://www.radio-kranj.si

NAJBOLJ POSLUŠANA RADIJSKA POSTAJA NA GORENJSKEM



polo
Igre starih števil
Izzrebane številke
08.09.2003 12:00 **3279**
06.09.2003 12:00 **9506**
05.09.2003 12:00 **8605**
Združbe vsak dan ob 12 uri
Vsebuje misel, namero, podrobo
in izjavo vsakega igralca.
Sklad za dobiček POLO **1.000.000 SIT**

LOTO

Rezultati žrebanja
36. kroga igre na srečo

Izzrebane številke:
6, 8, 24, 25, 31, 32, 36
in dodatna 20

Izzrebana Lotko številka
pa je: 186656

V 37. krogu za sedmico
90.000.000 SIT

dobiček Lotko predvidoma
60.000.000 SIT